SAGUENAY–LAC-SAINT-JEAN • LE MARDI **25 MARS 2008** www.lequotidien.com 35e ANNÉE • No 147 • DÉPÔT **89¢** + TAXES



le Quotidien

Leader de l'information régionale

COMBAT CONTRE LE CANCER

Alex Kovalev redonne espoir à Éric Nepton

/6 et 7

NEIGE ABONDANTE

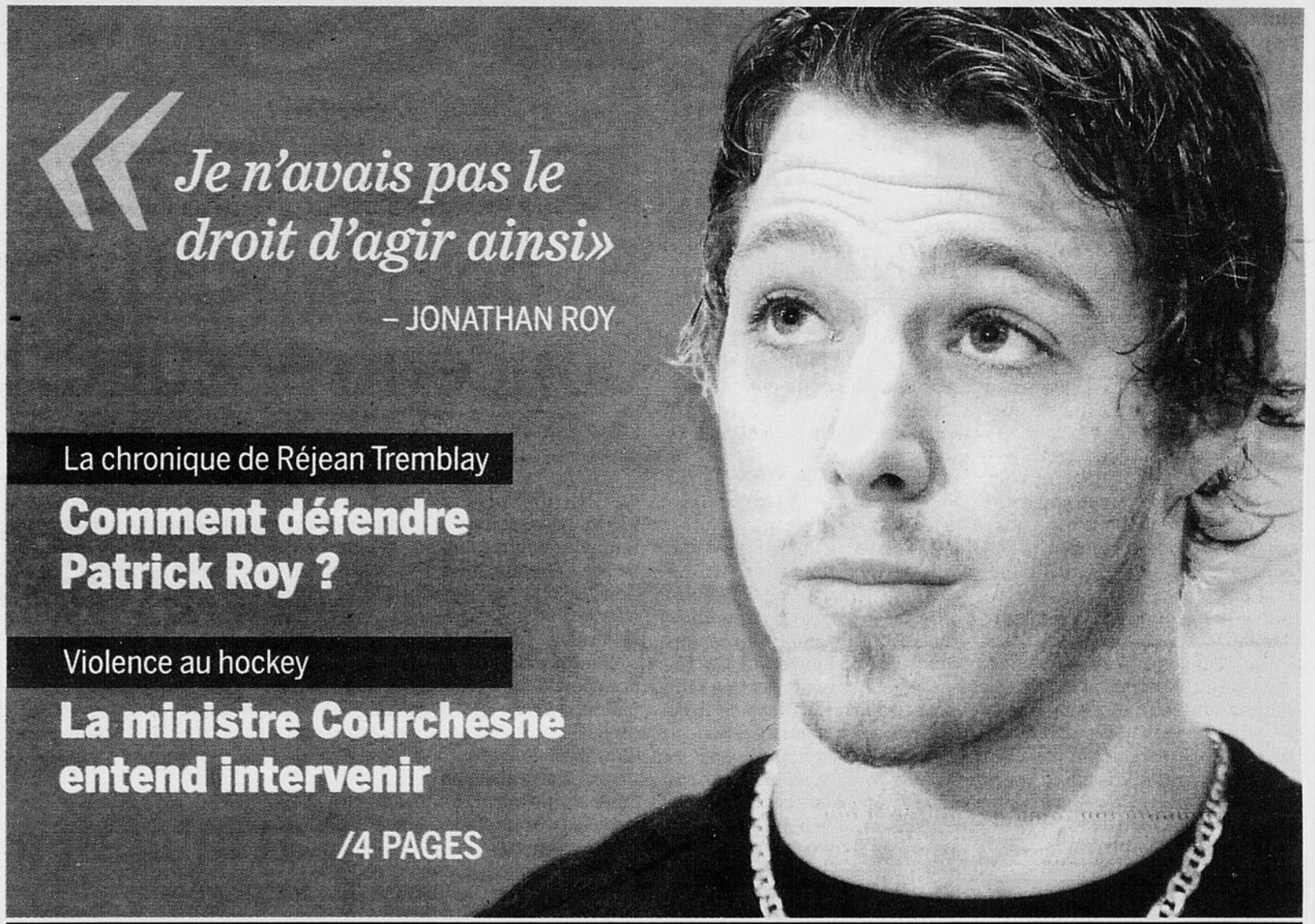
Pas une seule goutte d'eau d'érable

Le temps froid rend la vie difficile aux acériculteurs

Le Faubourg Sagamie évacué

Un homme meurt en pelletant

/11 et 13



« Je n'avais pas le droit d'agir ainsi»

– JONATHAN ROY

La chronique de Réjean Tremblay

Comment défendre Patrick Roy ?

Violence au hockey

La ministre Courchesne entend intervenir

/4 PAGES

DES EXCUSES SAUF À NADEAU

Photo PC

Habillez vos fenêtres directement de votre MANUFACTURIER RÉGIONAL
VÉNITIENNES '83 inc.
Tél.: 543-0524
Sans frais: 1-800-565-0524
Visitez notre site: www.venitiennes83.com
00721893

7 jours sur 7 au COLZA
FESTIVAL DU PANINI
8 sortes au choix pour 8,95$
(Incluant frites et salade)
AILES à 40¢
(Buffalo ou «Suicide»)
Laissez-vous tenter!
RESTAURANT BAR
LE COLZA
Réservation: 542-2822
2420, St-Dominique, JONQUIÈRE
00721101

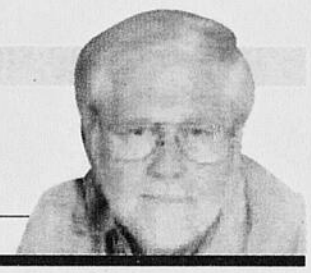
LUNDI MARDI MERCREDI JEUDI VENDREDI SAMEDI et DIMANCHE
Un plaisir renouvelé.... chaque jour de la semaine!
LeQuotidien
LE PROGRÈS dimanche
POUR VOUS ABONNER: 545-4664
00730555

Comment défendre Patrick Roy?

CHRONIQUE

Réjean Tremblay

rtremblay@lapresse.ca



C'était dimanche avant-midi. Avant que Gilles Courteau ait pu montrer si oui ou non il était capable d'enfiler une paire de culottes. Le dirigeant des Saguenéens de Chicoutimi qui me parlait était abasourdi. Tant d'efforts balayés par un vent de folie. Un ouragan en fait. Toutes ces images à la télévision. C'était trop. C'était indéfendable.

Et comme il s'agissait de Saint Patrick, on n'osait pas chez les Bleuets trop brasser la cabane. Histoire de ne pas s'aliéner le commissaire Gilles Courteau, membre du comité de sélection pour la présentation de la Coupe Memorial. Et grand défenseur de Casseau. Histoire aussi de ne pas partir en guerre contre les Tanguay, père et fils, puissants commanditaires dans le hockey junior... même à Chicoutimi.

Vous le savez, beaucoup par jeu et aussi parce qu'on parle de l'équipe de mon enfance, je suis un fan des Saguenéens. Je conviens donc que je suis bien mal placé pour dire tout le mal que je pense de ce qui s'est passé samedi.

Mais tous vos courriels le confirment déjà. Même les plus grands admirateurs de Patrick Roy sont dégoûtés par le comportement de son fils Jonathan. Et par son comportement à lui aussi, père et coach et directeur général des Remparts de Québec.

Comment défendre le hockey junior après semblable folie? Comment parler d'éducation civique après pareille sauvagerie? Et comment excuser les paroles de Jonathan Roy après le match? Et celles encore moins excusables de Patrick, un homme de 40 ans, responsable de ces jeunes qu'on lui confie?

J'aime beaucoup Patrick Roy. J'ai suivi sa carrière depuis ses débuts avec le Canadien. Je l'ai défendu avec acharnement quand Mario Tremblay l'a sorti stupidement du Forum pour l'envoyer gagner une coupe Stanley dans l'uniforme de l'Avalanche du Colorado.

Même dans ses emportements tristement célèbres quand il avait détruit l'équipement télévisuel de Bob Hartley, entraîneur-chef de l'Avalanche, même quand les policiers de Denver se sont amenés à son domicile, j'ai toujours donné à Casseau le bénéfice du doute.

Mais là, on ne parle plus d'une vedette sous pression. On ne parle plus d'un jeune trop compétitif. On parle d'un homme adulte à qui on a confié la responsabilité de diriger et de contrôler des jeunes dont certains sont encore mineurs. Il a la mission de gagner des matchs avec des jeunes qui ne feront pas carrière dans le hockey. Les sacrifices qu'on exige d'eux sont immenses. Mais en revanche, on espère que ce qu'ils auront acquis de discipline et de capacité de dépassement en feront de meilleurs hommes pour le reste de leur vie.

Qu'ont donc acquis Jonathan Roy et les autres joueurs des Remparts, samedi soir à Chicoutimi?

Et comment les autres propriétaires de la LHJMQ, dont les villes de Saguenay et de Baie-Comeau, peuvent-elles tolérer que leurs jeunes doivent affronter des jeunes qui ont l'air de fous furieux libérés sur une patinoire?

Gilles Courteau ne pourra jamais réparer le tort causé à son entreprise. Suspensions ou pas. Sévérité ou pas. Le mal est fait.

Être un coach entraîne des responsabilités dans le hockey junior. Être un directeur général aussi. C'est encore plus vrai pour les propriétaires des équipes qui sont des citoyens honorables dans leur milieu.

Comment défendre Patrick Roy qui est coach, directeur général et propriétaire des Remparts?

Je ne le sais pas. Je ne le sais plus. ❑



Comment excuser les paroles de Jonathan Roy après le match? Et celles encore moins excusables de Patrick, un homme de 40 ans, responsable de ces jeunes qu'on lui confie?

(Photo PC)



Comme ses coéquipiers, le gardien des Saguenéens, Bobby Nadeau, a repris l'entraînement hier.

(Photo Michel Tremblay)

Au centre de la tempête

Bobby Nadeau doit se concentrer sur le hockey

SERGE ÉMOND

semond@lequotidien.com

CHICOUTIMI - Placé bien malgré lui au centre d'une véritable tempête, Bobby Nadeau préfère ne pas s'étendre sur la possibilité de pousser devant les tribunaux la charge dont il a été victime samedi dernier.

Même si plusieurs observateurs ont soulevé la possibilité qu'une plainte de voies de fait soit déposée contre Jonathan Roy, le gardien des Saguenéens de Chicoutimi préfère ne pas s'en occuper et laisser ce dossier à ceux qui l'entourent. Il a d'autres chats à fouetter pour le moment.

«Je ne m'occupe pas de ça, a signalé le gardien de 19 ans, lundi. Il y a des gens pour le faire au besoin. Mon agent peut s'occuper de ça. Moi, je m'occupe de mes séries et du travail que je dois accomplir devant le filet. Je n'y pense pas.

«Je n'ai entendu parler de rien. Ce n'est pas entre mes mains. C'est entre les mains d'autres personnes.»

Bobby Nadeau n'a pas voyagé outre-mer ou changé de planète, en fin de semaine. Il aurait été obligé de le faire s'il avait voulu éviter les images de l'attaque de Jonathan Roy à son endroit.

«Je n'ai pas eu le choix, a-t-il raconté. J'ai vu les premières images à la télévision. Après un certain temps, j'ai arrêté d'écouter les postes où les images étaient diffusées. J'ai regardé d'autres choses pour me changer les idées.»

Pendant que la tempête médiatique autour de ce nouvel incident se poursuivait, Bobby Nadeau et les autres joueurs des Saguenéens de Chicoutimi ont repris l'entraînement, lundi. Peu importe ce qui se raconte à gauche et à droite, les Saguenéens et les Remparts ont une série à disputer et ils se retrouveront à Québec, ce soir.

Les Saguenéens tenteront de profiter des deux prochains matchs à Québec pour reprendre l'avantage de la patinoire, un avantage que le gardien des Remparts, Kevin Desfossés, leur a enlevé, vendredi.

Comme ses coéquipiers, Nadeau ne redoute pas des impacts négatifs des incidents de samedi.

«C'est à nous de rester concentrés et de faire abstraction de ce qui s'est passé depuis samedi, a mentionné Bobby Nadeau. Ce sont des choses qui peuvent arriver dans une rivalité, on ne le cachera pas. Nous devons mettre notre attention au bon endroit.

«Vendredi, Desfossés a été extraordinaire. Il a connu tout un match. Il était trop fort, mais nous avons travaillé avec la même intensité, samedi, et les résultats sont venus. Nous devons continuer dans le même sens.» ❑

La ministre Courchesne a l'intention d'intervenir

PRESSE CANADIENNE

QUÉBEC — Indignée par les événements violents survenus lors du match de samedi entre les Remparts de Québec et les Saguenéens de Chicoutimi, la ministre québécoise du Sport et du Loisir, Michelle Courchesne, part en croisade contre les bagarres au hockey junior majeur.

«Cette brutalité ne doit pas être encouragée», a affirmé la ministre, lundi, après avoir visionné les incidents survenus lors du match tumultueux au cours duquel le gardien de but des Remparts, Jonathan Roy, a violemment agressé son vis-à-vis des Saguenéens, Bobby Nadeau.

Mme Courchesne a fait part lundi de son mécontentement au commissaire de la Ligue de hockey junior majeur du Québec (LHJMQ), Gilles Courteau, et a annoncé son intention d'intervenir dès cette semaine auprès de ses homologues des autres provinces, afin de trouver des solutions pour que les bagarres ne soient plus tolérées dans les circuits juniors canadiens.

Elle-même mère d'un garçon qui a évolué au sein de la Ligue de hockey junior majeur, la ministre soutient qu'elle a trouvé très difficile de regarder à la télé les scènes disgracieuses de violence qui ont marqué le match éliminatoire de samedi.

«J'ai passé 20 ans de ma vie dans les arénas et j'en ai vu des choses, mais là, c'est allé beaucoup trop loin», a-t-elle indiqué, affirmant que les événements du week-end constituent bien plus qu'un simple débordement et témoignent d'un profond malaise.

«Cela nuit au hockey et, comme parents, ce n'est certainement pas le genre de comportement qu'on veut inculquer à nos jeunes», a ajouté la ministre.

La ministre Courchesne a dit avoir insisté auprès de Gilles Courteau afin que des sanctions soient prises contre les fautifs.

«Je lui ai dit que je m'attendais à ce qu'il pose les gestes qui s'imposent pour entraîner un effet dissuasif», a-t-elle expliqué, prenant soin de préciser que M. Courteau demeurait toutefois libre de sa décision. ❑

Jonathan Roy présente ses excuses

«J'ai agi d'une façon qui n'est pas acceptable»

CARL TARDIF
Le Soleil

Avant de connaître le sort que lui réserve la Ligue de hockey junior majeur du Québec, Jonathan Roy a choisi la voie du regret, hier en début d'après-midi, en présentant ses excuses à la suite des gestes qu'il posés, samedi au Centre Georges-Vézina, lors du deuxième match de la série entre les Remparts du Québec et les Saguenéens de Chicoutimi.

Pendant que ses coéquipiers se trouvaient sur la patinoire du Colisée Pepsi afin de se préparer pour l'affrontement d'aujourd'hui, le gardien de but s'est pointé pour lire une déclaration dans la petite salle de presse en compagnie du président de l'équipe, Jacques Tanguay, et du directeur administratif, Louis Painchaud.

«J'ai agi d'une façon qui n'est pas acceptable pour un athlète. J'ai montré des doigts d'honneur à la foule et après le match, j'ai utilisé des propos inacceptables devant les caméras de télévision. J'ai agi sous l'effet de l'adrénaline et de la frustration. Je n'avais pas le droit d'agir ainsi et je veux profiter de ce moment pour m'excuser envers les amateurs de hockey de Chicoutimi présents au match et tous ceux qui m'ont vu et entendu à la télévision», a-t-il déclaré sous l'oreille attentive de son père, Patrick Roy, debout à la porte du local.

«Ce que vous avez vu et entendu, ce n'est pas moi et sachez que vous ne verrez plus ce comportement», a-t-il ajouté avant de quitter la salle et de recevoir une accolade de son père.

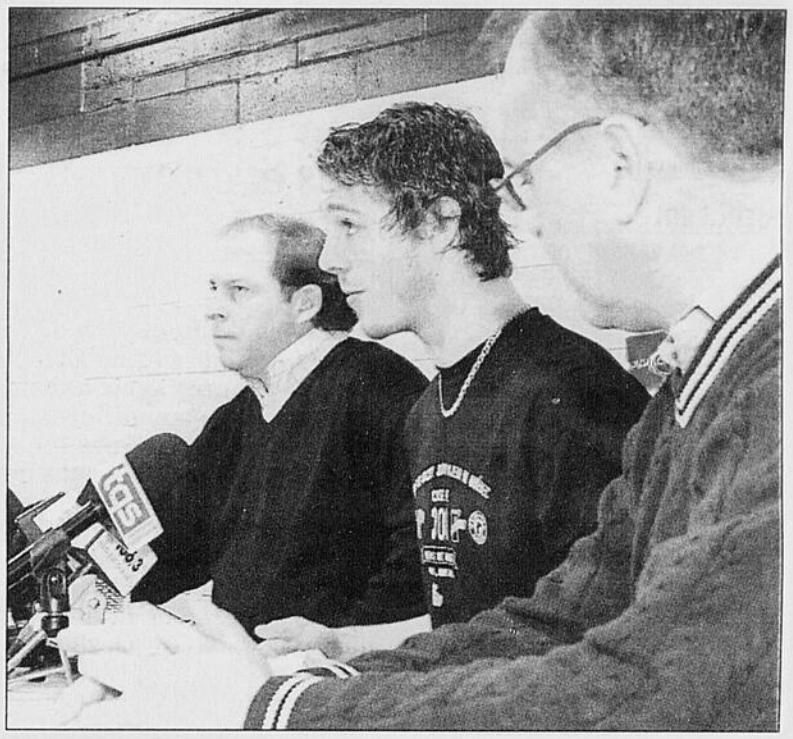
Selon le président et copropriétaire de l'équipe, personne n'a forcé Jonathan Roy à faire cette déclaration. Les Remparts n'ont pas l'intention d'ajouter une mesure disciplinaire à celle qui sera dévoilée par la LHJMQ, aujourd'hui. «On n'a pas à se faire justice et on ne prendra pas la place de la ligue. Celle-ci doit déterminer les suspensions par rapport à tous les joueurs impliqués et nous les accepterons», précisait Jacques Tanguay dans le point de presse qui a suivi.

Tanguay n'était pas à Saguenay, samedi, puisqu'il assistait à un match bantam AA de son fils. Comme tout le monde, il a vu les reportages à la télévision et les résumés dans les journaux. Il dit connaître Patrick Roy depuis assez longtemps pour savoir qu'il n'a rien prémédité.

«Jonathan a fait des gestes inadmissibles. Il n'y a rien qui pardonne le manque de respect. Ça lui est arrivé une fois et souhaitons que ça l'aidera à se contrôler. Malheureusement, ce n'est pas la première fois que ça se produit chez les Remparts et j'espère que ce sera la dernière», ajoutait-il.

Les Remparts offrent un divertissement pour la famille à Québec. L'équipe est populaire, les gradins sont remplis, les jeunes partisans s'identifient aux joueurs et à l'entraîneur-chef. Tanguay admet que les derniers incidents étaient inexcusables. «Tu ne peux pas effacer ce qui s'est produit. On ne peut pas tout contrôler dans le feu de l'action, même si on voudrait le faire.»

Le président considère la mauvaise action de Jonathan Roy comme étant un geste isolé. «Si ça arrivait à tous les jours, je ne serais pas dans le sport et Patrick non plus.» ❑



Le gardien des Remparts, Jonathan Roy, a présenté ses excuses aux amateurs des Sags. Il était entouré de Jacques Tanguay (à gauche), président de l'équipe, et Louis Painchaud, directeur administratif.

(Photo PC)

> «Ce que vous avez vu et entendu, ce n'est pas moi et sachez que vous ne verrez plus ce comportement.»
> - Jonathan Roy

> «Jonathan a fait des gestes inadmissibles. Il n'y a rien qui pardonne le manque de respect.»
> - Jacques Tanguay



Parce qu'il a quitté le banc des pénalités, Sébastien Rioux devrait être suspendu pour cinq parties.

(Archives)

Sanctions de la LHJMQ

Les Sags auront aussi leur part

CHICOUTIMI (SE) - La Ligue de hockey junior majeur du Québec fera connaître aujourd'hui les sanctions qui seront imposées aux Saguenéens de Chicoutimi et aux Remparts de Québec, en réponse aux incidents qui ont marqué le match de samedi dernier, au Centre Georges-Vézina.

Les sanctions devaient être annoncées en fin de journée, lundi, mais la LHJMQ a retardé sa décision à aujourd'hui. «Les nombreuses infractions survenues au cours des différents matchs nécessiteront une étude plus approfondie du dossier disciplinaire», a annoncé la ligue, hier.

S'ils n'ont pas été aussi actifs que Jonathan Roy, il faut anticiper que trois joueurs des Saguenéens écoperont de suspensions, aujourd'hui.

Parce qu'il a quitté le banc des pénalités, Sébastien Rioux devrait être suspendu pour cinq parties. Dans son cas, la sanction est automatique. Le règlement prévoit aussi qu'un entraîneur écope d'une suspension de deux parties quand un de ses joueurs quitte le banc de l'équipe ou le banc des pénalités. Si le commissaire Gilles Courteau applique le règlement à la lettre, Richard Martel ratera donc les deux prochaines rencontres à Québec.

Antoine Roussel risque aussi d'écoper. Samedi, pendant la mêlée, l'attaquant français a été jugé agresseur dans une altercation. Le code utilisé par l'officiel signifie une suspension d'une rencontre. Dans le cas de Charles-Antoine Messier, il faut prévoir un match de suspension, probablement deux. En toute fin de partie, samedi, il a écopé d'une pénalité majeure et d'une autre de match après avoir frappé Jonathan Audy-Marchessault.

Reste à voir ce que réserve la LHJMQ à Jonathan Roy, Patrick Roy et compagnie.

Pas d'influence

Depuis samedi, la LHJMQ monopolise les écrans de télévision, les pages de journaux et les émissions de radio. Elle ne le fait cependant pas pour la bonne raison. L'attaque de Jonathan Roy contre Bobby Nadeau et un geste qu'aurait posé l'entraîneur Patrick Roy pour inciter son gardien à s'en prendre à son rival de Chicoutimi nourrissent toutes les tribunes.

Commissaire de la LHJMQ, Gilles Courteau dit à qui veut l'entendre que cette tempête médiatique n'aura aucune influence sur les sanctions imposées.

«Ça n'influencera pas le comité de discipline ou le commissaire, assure-t-il. Le comité de discipline s'occupe des sanctions imposées aux joueurs. Le commissaire s'occupe des sanctions aux entraîneurs.

«Évidemment, je suis déçu par toute cette campagne médiatique. Quand les médias s'occupent de toi, tu veux que ce soit d'une façon positive. En ce moment, il est question d'un événement négatif. Il faut être capable de vivre avec cette situation.»

Autre incident

Il n'y a pas que l'incident Saguenéens-Remparts sur la table du comité de discipline présentement. Ce dernier se penche aussi sur un assaut de Tommy Tremblay, des Cataractes de Shawinigan, contre Ryan Mior, des Olympiques de Gatineau, samedi, avec trois minutes à jouer. Sans tenter de ralentir sa course ou d'éviter son rival, Tremblay est entré violemment en collision avec le gardien des Olympiques, ce qui a entraîné une mêlée entre tous les joueurs sur la patinoire. Vous n'avez pas vu l'incident à la télévision? Probablement parce que Patrick Roy n'est pas concerné... ❑

Du lundi au vendredi tous les menus midi en table d'hôte: NOUS PAYONS LES 2 TAXES

Du dimanche au mercredi en soirée: 2e assiette 50 %

RESTAURANT chez Georges

SALLES DE RÉCEPTION - TÂBLE D'HÔTE - COMMANDES À APPORTER - LIVRAISON - 5 À 7 TOUS LES JOURS

Chicoutimi: 433, rue Racine Est, Chicoutimi -Téléphone: (418) 549-7072 - (418) 543-2875
Alma: 85, rue St-Joseph Sud, Alma -Téléphone: (418) 480-4444

chezgeorges@chezgeorges.qc.ca

*Non disponible à Alma

00726190

MÉTÉO

AUJOURD'HUI
Alternance de soleil et de nuages.
Max: 0 • Min: -5

MERCREDI
Neige passagère ou pluie.
Max: 3 • Min: -5

JEUDI
Alternance de soleil et de nuages. Possibilité d'averses de neige
Max: -2 • Min: -11

LEVER
7 h
COUCHER
18 h

MARÉE

CHICOUTIMI
Haute à 00h26 (0m7)
Basse à 06h02 (4m8)
Haute à 13h03 (0m7)
Basse à 18h28 (4m1)

LA BAIE
Haute à 05h44 (5m3)
Basse à 11h54 (0m6)
Haute à18h05 (4m6)
Basse à 23h50 (0m9)

INSOLITE

Nouveau record

PRESSE CANADIENNE

TORONTO — Une Ontarienne de Woodbridge a établi un record pan-canadien samedi soir en remportant un lot de près de 9 millions $ dans une machine à sous.

Anna Falco, âgée de 53 ans, a remporté son gros lot peu avant minuit au Casino Rama, à Orillia, établissant un record canadien pour le plus gros los remporté à une machine à sous avec un gain de 8 920 622.89 $.

La ménagère de Woodbridge, qui depuis une dizaine d'années se rendait régulièrement au Casino Rama en compagnie de son mari, jouait à une machine Megabucks depuis une heure, y ayant englouti environ 200 $, lorsque des cloches et des sifflets se sont fait entendre.

Le précédent record canadien datait d'octobre 2004. Un comptable de Toronto avait alors remporté un lot de 5,8 million $ après avoir dépensé 60 $ dans une machine à sous de Niagara Falls. ❑

SOMMAIRE

Arts	26
Automobile	22 à 25
Bandes dessinées	28
Bourse	29
Détente	28
Décès	32-33
Horoscope	27
Petites annonces	30-31
Sports	34 à 39
Télévision	27

Père rassurant, mère attristée

Les événements vus par Robert Nadeau et Michèle Piuze

CARL TARDIF
Le Soleil

Le père de Bobby Nadeau était de retour au Lac-Etchemin, hier, après avoir assisté au match de samedi lorsque son fils a été agressé par Jonathan Roy. «J'ai eu le temps de lui parler», disait-il dans une brève entrevue au Soleil.

Robert Nadeau n'avait pas le ton nerveux au bout du fil. «Vous savez, j'en en déjà vu d'autres. J'ai passé ma vie dans le hockey et le milieu des affaires syndicales», ajoutait-il.

Selon lui, le plan de match des Remparts était de sortir le gardien des Saguenéens et ils ne pouvaient le faire qu'avec leur numéro deux. «Je ne pense pas qu'un numéro un aurait posé ce geste. Si Kevin Desfossés avait été devant leur but, il ne l'aurait sûrement pas fait. Bobby n'a fait que subir le plan de match de Québec et Richard (Martel) l'avait bien averti de ne pas embarquer là-dedans», expliquait M. Nadeau.

Il se réjouissait à l'idée que son fils, qui a déjà été la propriété des Remparts, n'ait pas été blessé dans l'incident. «À partir du moment où il n'y a pas de blessure. L'important, c'est qu'on le rassure et l'aide à garder sa concentration pour les prochains matchs.»

Le père du numéro 38 n'a pas voulu commenter davantage. Il a passé une partie de la journée à répondre aux appels des médias. La famille Nadeau devrait réagir à la suspension qu'écopera le fils de Patrick Roy par l'entremise d'un communiqué transmis par les Saguenéens ou son conseiller. Hier, certains commentateurs invitaient le père de Bobby Nadeau à déposer une plainte aux policiers de Saguenay à l'endroit de Jonathan Roy. «On n'en a pas parlé, nous ne sommes pas rendus-là», répondait-il à ce sujet.

> **«Vous savez, j'en en déjà vu d'autres. J'ai passé ma vie dans le hockey et le milieu des affaires syndicales.»**
>
> **- Robert Nadeau**

La mère de Jonathan

À Québec, la mère de Jonathan Roy était également courtisée par les médias. Elle se disait attristée de voir le plus vieux de ses trois enfants impliqués dans une telle histoire. «J'ai parlé à Jonathan hier (dimanche) parce qu'il ne m'a pas appelé après le match. Il sait ce que j'en pense!» confiait Michèle Piuze.

L'ex-épouse de Patrick Roy a regardé la séquence à cinq reprises à la télévision et même si son fils était le personnage principal de ce film de série B, elle trouvait le scénario disgracieux, selon son expression, tout en parvenant à expliquer son état d'âme.

«J'ai déjà fait du sport et ce n'était pas toujours beau. Je sais que son sang bouillait et dans le feu de l'action, on fait parfois des choses "nounounes" et qu'on ne pense pas toujours avec sa tête. Des fois, ça va trop loin dans le sport et j'espère que la ligue va modifier ses règlements pour qu'ils soient plus sévères. Moi, si mon enfant joue avec des allumettes, je peux le disputer, mais je n'ai aucun contrôle sur les sanctions de la ligue envers lui.»

Elle sait que son fils sera suspendu pour ses gestes. Elle estime qu'il retiendra la leçon «même si elle peut lui coûter cher». Au moment de notre entretien, elle n'avait pas encore entendu le mot d'excuse de son fils. «Il m'a demandé conseil. Jonathan, c'est un jeune avec un grand coeur. Ce qu'il a fait, ça ne reflète pas qui il est. Il devra vivre avec ses actes, mais je l'aime quand même!» ❑



L'ex-épouse de Patrick Roy, Michèle Piuze, a regardé la séquence à cinq reprises à la télévision et même si son fils était le personnage principal de ce film de série B, elle trouvait le scénario disgracieux.

(Photo Le Soleil)



«Ce n'est jamais plaisant de voir des scènes pareilles, peu importe le niveau», a commenté l'entraîneur du Canadien et président des Saguenéens, Guy Carbonneau. «Je n'ai pas aimé la réaction de Jonathan. C'était évident que notre gardien ne voulait pas se battre. Par le passé, il y a eu des incidents à l'extérieur de la patinoire entre les deux équipes, mais jamais sur la glace.»

(Photo La Presse)

Selon l'avocat Charles Cantin

Une plainte demeure possible

CHICOUTIMI (SE) - Passionné de hockey, le criminaliste Charles Cantin a assisté au match entre les Saguenéens de Chicoutimi et les Remparts de Québec, samedi. Il a vu la charge de Jonathan Roy à l'endroit de Bobby Nadeau et il fait partie de ceux qui pensent que l'incident pourrait avoir une suite légale.

«Ça pourrait arriver, note Me Cantin. Dans le cas qui nous intéresse, il est évident que l'autre gardien (Bobby Nadeau) n'a pas demandé de recevoir des coups. Il ne voulait visiblement pas se battre. Quand il n'y a pas de consentement, il peut y avoir une plainte pour voies de fait.»

Il est très rare qu'un incident pendant un match de hockey se transporte devant les tribunaux. Dans les dernières années, certains événements ont donné lieu à des plaintes en justice, dans la Ligue nationale, mais le milieu du hockey a plutôt l'habitude de régler ses conflits à l'interne.

Charles Cantin note que la question de l'acceptation du risque entre en ligne de compte dans un domaine comme le hockey. Elle perd cependant une bonne partie de son importance quand un des joueurs concernés ne consent pas à engager un combat.

Le criminaliste ajoute que toute personne peut déposer une plainte lorsqu'elle estime qu'un incident mérite que la justice s'y intéresse.

Comme à l'école

«C'est comme s'il y a une bagarre dans une cour d'école, explique Me Cantin. Si un professeur voit la bagarre par une fenêtre, il peut déposer une plainte s'il juge que l'événement en vaut la peine.»

Agent des affaires publiques de la Sûreté municipale de Saguenay, Bruno Cormier a signalé, lundi, qu'aucune plainte n'a été déposée en rapport avec les incidents de samedi. Pendant la fin de semaine pascale, il a cependant été appelé à répondre à de nombreuses questions sur le sujet. ❑



Me Charles Cantin

Avis aux termes de la Loi sur les journaux et autres publications (L.R.Q. J-1)
Le Quotidien est publié et édité par la société 3834310 Canada inc., ayant une place d'affaires au 1051, boulevard Talbot, arrondissement de Chicoutimi, Ville de Saguenay (Québec) G7H 5C1. Le Quotidien est imprimé aux ateliers Le Progrès du Saguenay, une division des Journaux Trans-Canada (1996) inc., sis au 1051, boulevard Talbot, arrondissement de Chicoutimi, Ville de Saguenay (Québec) G7H 5C1.

SERVICE À LA CLIENTÈLE
ABONNEMENT: 545-4664
Lundi au vendredi: 7 h - 16 h 30
SAGUENAY - ALMA: 545-4664
ST-FÉLICIEN: 679-3832
AUTRES: 1 (800) 866-3658

PETITES ANNONCES
Tél.: 549-4444 Fax: 690-8360
Lundi au vendredi 8 h 30 à 16 h 30

PUBLICITÉ
Tél.: 545-4474 Fax: 690-8824
Lundi au vendredi 8 h 30 à 16 h 30

RÉDACTION
SAGUENAY 690-8800
ALMA 668-0920
ST-FÉLICIEN 679-3832
TÉLÉCOPIEUR 690-8805

LeQuotidien

Entente avec Fairfax

L'action d'AbitibiBowater bondit

PRESSE CANADIENNE

TORONTO — Un investissement de 350 millions $ US réalisé par Fairfax Financial Holdings Limited (TSX:FFH) auprès d'AbitibiBowater (TSX:ABH) a propulsé les actions de la papetière en hausse de plus de 44 pour cent lundi.

L'entente de placement privé de Fairfax, sous la forme de débentures convertibles, a fait grimper le titre d'AbitibiBowater de 4,04 $ à 13,79 $ à la Bourse de Toronto.

Le cours de l'action reste malgré tout inférieur à celui affiché il y a un mois. À son inscription à la Bourse de Toronto le 28 octobre dernier, à la suite de la fusion de la montréalaise Abitibi-Consolidated et de l'américaine Bowater, l'action valait 35,75 $.

L'analyste Patrick Yung, de la firme Raymond James, a estimé lundi que l'entente avec Fairfax était un pas dans la bonne direction pour le premier producteur de papier journal en Amérique du Nord.

«La conclusion de l'entente avec Fairfax est au moins un signe que le plan de refinancement est plus susceptible d'être adopté», a-t-il indiqué à La Presse Canadienne.

Fairfax, une société torontoise de portefeuille du secteur des assurances, a accepté d'acheter pour 350 millions $ US de débentures convertibles d'AbitibiBowater.

Les débentures ont des échéances de cinq ans et portent un taux d'intérêt de huit pour cent. Cet intérêt peut être payé sous la forme de débentures additionnelles au taux de 10 pour cent.

> **Le titre d'AbitibiBowater a fermé à 13,79 $ hier à la Bourse de Toronto. À son inscription le 28 octobre dernier, à la suite de la fusion de la montréalaise Abitibi-Consolidated et de l'américaine Bowater, l'action valait 35,75 $.**

L'émission de dette est convertible en actions ordinaires d'AbitibiBowater à raison de 10 $ US par action, et Fairfax pourra, au terme de la convention de souscription, nommer deux membres du conseil d'administration de la société.

Si les débentures étaient pleinement converties, Fairfax détiendrait 35 millions de nouvelles actions d'AbitibiBowater, dont le nombre d'actions en circulation s'élève actuellement à 52,6 millions.

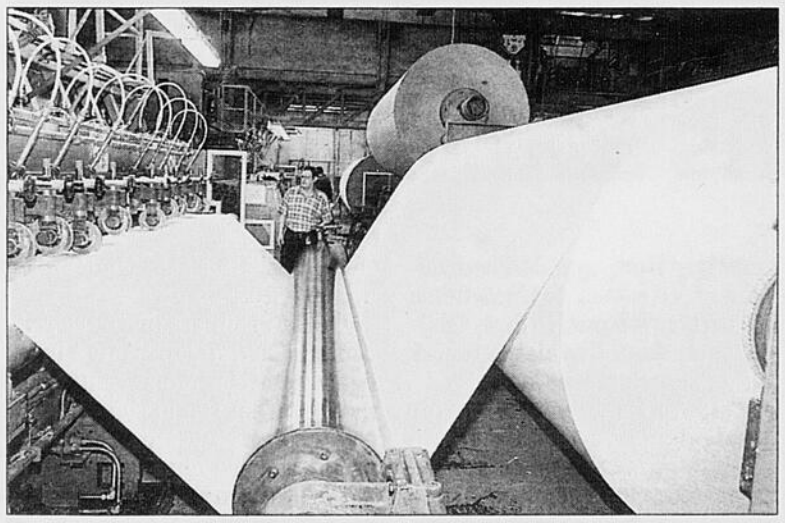
L'action d'AbitibiBowater avait grimpé de 32 pour cent jeudi, avant le congé du Vendredi saint sur les marchés boursiers nord-américains, dans l'espoir que le refinancement serait finalisé cette semaine.

Le placement de Fairfax s'inscrit dans le cadre du plan de refinancement de 1,4 milliard $ US d'AbitibiBowater annoncé plus tôt ce mois-ci.

AbitibiBowater cherche à combler les besoins de sa filiale Abitibi-Consolidated liés aux titres de créance de celle-ci venant bientôt à échéance, de même que les besoins globaux en liquidités d'Abitibi-Consolidated.

L'opération, dont la clôture est prévue le 31 mars, est assujettie à certaines conditions, dont l'obtention du consentement de divers prêteurs et la clôture des autres éléments du plan de refinancement de 1,4 milliard $ US de la société.

Les actionnaires d'AbitibiBowater ne seront pas appelés à se prononcer sur l'émission des débentures à Fairfax étant donné l'échéance imminente des prochains éléments de dette d'Abitibi-Consolidated et de l'état actuel des marchés du crédit et des capitaux qui pourrait entraîner des retards et ainsi mettre en péril la situation financière de la compagnie. ❑



L'entente de placement privé de Fairfax, sous la forme de débentures convertibles, a fait grimper le titre d'AbitibiBowater de 4,04 $.

(Archives)

LASIK MD VISION
CORRECTION DE LA VUE AU LASER
PLUS DE 400 000 INTERVENTIONS EFFECTUÉES AU CANADA

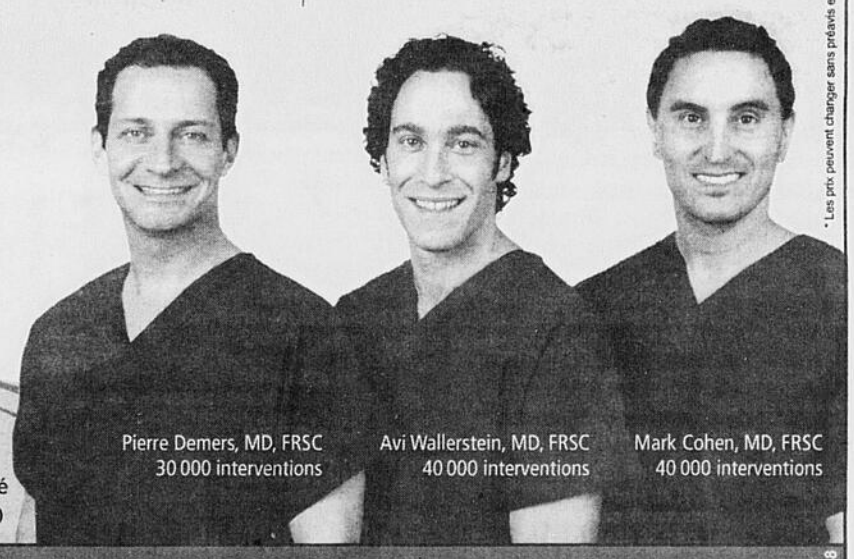
LASIK MD est l'une des lauréates de 2007 du concours des 50 sociétés les mieux gérées au Canada. Cette reconnaissance fait foi de l'engagement de LASIK MD envers l'excellence, la technologie de pointe et des prix abordables qui permettent à tous de bénéficier de la correction de la vue au laser.

LES 50 SOCIÉTÉS LES MIEUX GÉRÉES AU CANADA

À partir de 490 $ par oeil*

Informez-vous sur notre politique du **Meilleur prix garanti**

* Les prix peuvent changer sans préavis et peuvent varier selon la prescription. Applicable sur une chirurgie des deux yeux.



QUÉBEC
Place de la Cité - Tour de la Cité
2600, boul. Laurier, bureau 980

Consultation GRATUITE : 418 266-6661 www.lasikmd.com

Halifax | Montréal | Ottawa | Toronto | Winnipeg | Calgary | Vancouver

00727348

L'ART DE MAÎTRISER
LA TECHNOLOGIE DES AIDES AUDITIVES
AU BOUT DES DOIGTS



Bilan des réalisations du Groupe Forget audioprothésiste :

L'innovation technologique a fait de nous les premiers au Saguenay Lac Saint-Jean;

- *À mesurer la correction auditive dans l'oreille en 1985;*
- *À ajuster les aides auditives à programmation numérique en 1990;*
- *À ajuster les aides auditives 100% numériques en 1996;*
- *À utiliser la correction par transposition auditive (permet l'écoute de certaines fréquences auditives autrement inaudibles ou inexploitables) en 2006.*

1-800-OREILLE

Chicoutimi, 545-8800 Dolbeau-Mistassini, 276-8888 Roberval, 275-1105

www.entendre-mieux.com

LE GROUPE FORGET
AUDIOPROTHÉSISTES
AIDES AUDITIVES
www.1-800-OREILLE.com

00729148

Éric Nepton rencontre son idole

Aussi bénéfique que des dizaines de séances de chimio



Johanne St-Pierre
jstpierre@lequotidien.com

JONQUIÈRE - Quand le coeur parle, le propos laisse rarement indifférent. Et pour Éric Nepton, la rencontre avec son idole, Alex Kovalev, du Canadien de Montréal, le 13 mars dernier, a été tellement sincère et empreinte d'une belle générosité qu'elle lui aura été aussi bénéfique que des dizaines de séances de chimio.

Homme de passions, Éric Nepton est ce policier de Saguenay fort impliqué dans son milieu, en particulier dans des causes auprès des jeunes et du hockey. Il avait assumé la présidence du 44e Tournoi provincial de hockey pee-wee de Jonquière lorsqu'en décembre 2007, un examen révèle la présence d'une masse cancéreuse aux intestins et des métastases aux poumons. Une intervention rapide s'imposait, suivie de séances de chimiothérapie. Ne pouvant poursuivre son mandat comme il l'aurait souhaité, le Laterrois a offert à ses collègues et membres du conseil d'administration de démissionner. Mais les liens sont tissés serrés dans cette organisation. Ses amis ont non seulement refusé sa démission, mais il lui ont promis d'organiser le plus beau tournoi jamais présenté. Ce qui fut fait.

Le 11 janvier, une semaine avant le tournoi, Éric Nepton a été opéré «de main de maître par le Dr Patrick Trudeau», souligne-t-il. Même s'il était affaibli, il a tenu à se présenter au Palais des sports les 19 et 20 janvier pour remercier les participants et saluer les efforts déployés par ses collègues, en plus d'accorder des entrevues aux médias. «Il a inspiré les jeunes hockeyeurs à relever la tête lors des épreuves puisqu'il est lui-même venu faire la mise au jeu d'une finale, et ce, même s'il était affaibli», souligne son ami, Marc Bergeron.

Un chandail inspirant

Entre-temps, les membres du conseil d'administration lui avaient préparé un chandail du Canadien sur lequel apparaissaient son nom, le «C» pour lui rappeler qu'il demeurait leur leader, et le numéro 44 pour la 44e édition. «Ému, Éric nous a mentionné: "Ce n'est pas le #27 de mon Kovalev, mais vous me faites énormément plaisir!", raconte Marc Bergeron. Ce sera mon chandail officiel durant ma chimiothérapie. Je ne le quitterai pas et avec, je vaincrai le cancer!»

> **«Tout comme Kovalev, même si le cancer m'a fait échapper un gant, d'une main je le ramasserai et de l'autre, je le déjouerai pour ensuite compter le plus beau but de ma vie (survivre)!»**
>
> - Éric Nepton

Cette mention (Kovalev) n'est pas tombée dans l'oreille d'un sourd. Les membres du CA ont donc entrepris des démarches pour que son chandail soit signé par son idole.

Mais le 25 janvier, un autre coup du sort s'abat sur le courageux président. Son oncologue lui apprend qu'il ne sera probablement pas capable d'enrayer la maladie, qu'il ne pourra qu'essayer de lui prolonger la vie le plus possible, et qu'on ne compte que de rares cas qui viennent à bout de ce cancer.

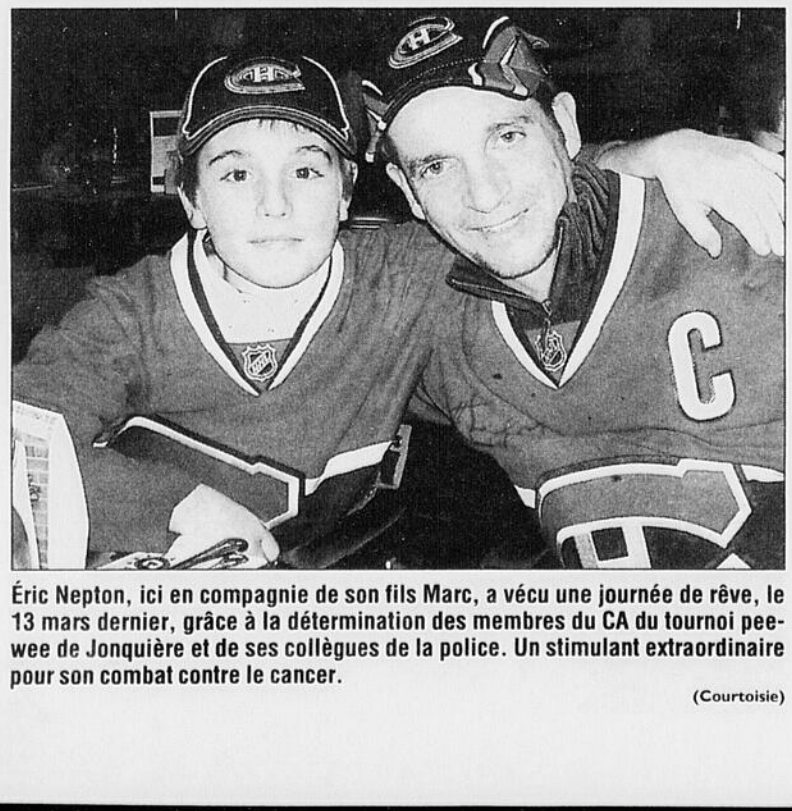
C'est sans compter la détermination d'Éric Nepton qui a bien l'intention d'être de ces vainqueurs. «Tout comme Kovalev, même si le cancer m'a fait échapper un gant, d'une main je le ramasserai et de l'autre, je le déjouerai pour ensuite compter le plus beau but de ma vie (survivre)», a-t-il déclaré à ses amis et collègues du conseil d'administration.



Éric Nepton (arrière droite) a pu rencontrer son idole, Alex Kovalev, grâce à la complicité de Marc Bergeron, ami, collègue de travail et membre du CA du tournoi pee-wee de Jonquière et des policiers Mario Simard et Karl Villeneuve. (Courtoisie)

La détermination de leur président à vaincre les a encore plus motivés à concrétiser le projet Kovalev. Ils ont trouvé des alliés qui leur ont permis d'organiser une rencontre avec la vedette du tricolore. La rencontre, qui s'est concrétisée le 13 mars dernier, a été au-delà de leurs espérances, grâce à la grande générosité et disponibilité de «Kovy» (voir autre texte).

Éric Nepton a entrepris la chimiothérapie le 4 février et tient parole. «J'ai reçu trois traitements de chimio et ça va bien. J'ai repris du poids et mes plaquettes sont en hausse», a-t-il souligné en entrevue. ❑



Éric Nepton, ici en compagnie de son fils Marc, a vécu une journée de rêve, le 13 mars dernier, grâce à la détermination des membres du CA du tournoi pee-wee de Jonquière et de ses collègues de la police. Un stimulant extraordinaire pour son combat contre le cancer. (Courtoisie)

Échange avec Kovalev

Gravé dans sa mémoire

CHICOUTIMI (JSTP) - Le 13 mars 2008 restera gravé longtemps dans la mémoire d'Éric Nepton et de ses accompagnateurs. La rencontre avec son idole du Canadien de Montréal, Alex Kovalev, au Centre Bell, fut tellement stimulante et sincère sur le plan humain qu'elle l'a motivé encore plus dans sa détermination à vaincre le cancer.

Le grand ailier droit a encore plus impressionné M. Nepton et ses accompagnateurs par sa disponibilité, sa générosité son charisme et surtout sa sincérité. «Ça m'a jeté par terre», avoue Marc Bergeron, qui a assisté à cette belle rencontre.

Grâce à des collègues du milieu policiers, les administrateurs du Tournoi provincial de hockey pee-wee de Jonquière ont pu entrer en contact avec Alex Kovalev. Touché par l'histoire d'Éric Nepton que lui avait écrit Marc Bergeron (ami, coéquipier d'Éric et publiciste du tournoi), Kovalev a non seulement accepté de signer le chandail d'Éric, mais il l'a invité à venir assister au match et à la date de son choix, confortablement installé dans sa loge.

La date du 13 mars a été retenue et Éric a pu assister au match en compagnie de son fils et de son ami Marc Bergeron. Malheureusement, ce soir-là, le Canadien a été blanchi 3-0 par les Sens. Malgré tout, Alex Kovalev a tenu à les rencontrer après la partie.

«Il nous a salués et s'est dit désolé de ne pas avoir réussi à gagner le match pour nous», raconte le policier Nepton. Après avoir offert son bâton dédicacé au fils d'Éric, il leur a consacré près de 40 minutes de son temps pour échanger avec eux, attentif et sensible à leur propos.

Un cadeau spécial

Lors de la rencontre, le représentant de l'organisation du tournoi pee-wee a remis un présent spécial à Kovy, une chemise de policier de la Sûreté municipale de Saguenay, où l'on retrouve son nom inscrit sur la chemise et sur l'insigne, le tout encadré et accompagné d'un témoignage d'Éric Nepton.

«Nous lui avons mentionné que c'était une pièce unique et à cet égard, nous aimerions remercier M. Mario Giroux (chef de police) qui nous a permis de concrétiser le projet», relate Marc Bergeron.

Pour Éric Nepton, cette journée de rêve lui servira de motivation, en plus des manifestations d'amour et d'amitié qu'il reçoit de sa femme, Chantale Nadeau, et de son entourage.

«Ce fut vraiment une belle rencontre. Ce que j'ai trouvé beau également, c'est de constater que mon fils s'est rendu compte qu'il était chanceux d'être en santé. Je l'ai vu dans ses yeux lorsque dans la loge, il y avait des enfants malades de l'Hôpital Shriners qui lui demandaient quelle était sa maladie.»

Au cours des prochains mois, Éric Nepton se concentrera sur son combat contre la maladie.

Son ami Marc Bergeron a pour sa part tenu à remercier toutes les personnes qui ont rendu possible la rencontre, soit les policiers Mario Simard et Steve Gilbert ainsi que Mme Wendy Madail, qui ont permis d'entrer en contact avec Alex Kovalev, la Fraternité des policiers et policières de Ville de Saguenay qui a défrayé les coût du voyage (transport, repas) et l'organisation du Canadien de Montréal. ❑

// À LA UNE

Éric Nepton a pu rencontrer Alex Kovalev. Ce dernier a même offert son bâton du match dédicacé à son fils Marc.



Touché par la cause

CHICOUTIMI (JSTP) - La rencontre entre Alex Kovalev et Éric Nepton aura peut-être une suite.

En effet, au fil de la discussion, Kovalev a appris qu'Éric Nepton et ses collègues de la Sûreté municipale de Saguenay organisent depuis six ans un tournoi de golf au profit des enfants malades. À chaque année, entre 5000 $ et 7000 $ sont remis à différents organismes ou fondations oeuvrant auprès d'enfants malades. «Ça l'a sûrement touché qu'Éric s'occupe d'un tournoi au profit des enfants malades, car lui-même s'occupe d'une fondation pour les enfants ayant des problèmes cardiaques», mentionne Marc Bergeron. Ce dernier lui a d'ailleurs proposé une possible association, que l'argent du tournoi de golf soit versé à sa fondation. «Ça l'a enchanté. Je l'ai invité à venir au Saguenay et ç'a semblé l'intéresser puisqu'il s'est informé s'il y avait un aéroport», ajoute Marc Bergeron en précisant qu'il y avait encore loin de la coupe aux lèvres. Il a été très réceptif mais aucune autre démarche n'a été entamée, insiste-t-il. ❑

> « Ça l'a enchanté. Je l'ai invité à venir au Saguenay et ç'a semblé l'intéresser puisqu'il s'est informé s'il y avait un aéroport.»
>
> - Marc Bergeron

La rencontre d'Éric Nepton avec Kovalev l'aura encore plus convaincu de la valeur de l'homme. Le joueur russe a été généreux de son temps, sincère et sensible aux propos de M. Nepton.

L'expérience fut tellement stimulante et sincère sur le plan humain qu'elle a motivé encore plus Éric Nepton dans sa détermination à vaincre le cancer.

LES 2 PREMIÈRES MENSUALITÉS SONT À NOS FRAIS
À LA LOCATION DE TOUTE MAZDA NEUVE EN INVENTAIRE!'

– OU –

0 %

DE FINANCEMENT À L'ACHAT JUSQU'À 60 MOIS
SUR TOUS LES MODÈLES 2008 NEUFS
À L'EXCLUSION DES MODÈLES 2008,5 NEUFS!

vroum-vroum



Mazda3 GT illustrée

Pour une 5e année consécutive
PREMIÈRE DE CLASSE DE SA CATÉGORIE
Le Guide de l'auto MC 2008

mazda 3 2008

La Mazda3 primée combine des performances dynamiques superbement équilibrées et un stylisme audacieux. Et avec une longue liste de caractéristiques de série, de nombreuses journées de plaisir vous attendent.

mazda

L'Ami Junior 2.0

545, boul. du Royaume
CHICOUTIMI
545-6555

www.lamijunior.com

00729201

PROGRAMME MAZDA POUR LES DIPLÔMÉS

PRÊT À ROULER INSPECTION EN 52 POINTS À LA LIVRAISON • PROGRAMME D'ASSISTANCE ROUTIÈRE • GARANTIE LEADERSHIP MAZDA : PROTECTION COMPLÈTE DE 3 ANS OU 80 000 KM ET DE 5 ANS OU 100 000 KM SUR LE GROUPE MOTOPROPULSEUR

1 Financement à l'achat aux particuliers de 0 % jusqu'à 60 mois sur tous les modèles Mazda 2008 neufs à l'exclusion des modèles Mazda3, Mazda3 Sport et MazdaSpeed3 2008,5 neufs. Financement consenti par l'entremise de la Banque Scotia. Sur approbation du crédit. Autres taux et termes disponibles. 2 L'offre d'une durée limitée de « Les 2 premières mensualités sont à nos frais » s'applique à la location au détail avec Crédit Mazda Canada inc. via le concessionnaire. L'offre est valable à la location de toute Mazda neuve en inventaire. Les 2 premières mensualités seront déboursées par le locataire et remboursées par Mazda, jusqu'à concurrence de 1 000 $ (incluant les taxes applicables). Cette offre n'est pas disponible sur les véhicules de parcours et est sujette à des changements sans préavis. Les stocks peuvent varier selon les concessionnaires. Un échange peut être nécessaire entre concessionnaires. Voir un concessionnaire participant pour les détails. Aucune combinaison d'offres possible. Offres d'une durée limitée.

U Q A C

Un joujou réservé aux archéologues

L'outil sert à découper d'infimes parties d'artéfacts afin de les identifier et de les dater



Catherine **Bergeron**

cbergeron@lequotidien.com

CHICOUTIMI - Richard Cox, enseignant au département des sciences appliquées de l'UQAC, a conçu une machine unique au monde pour le Field Museum de Chicago.

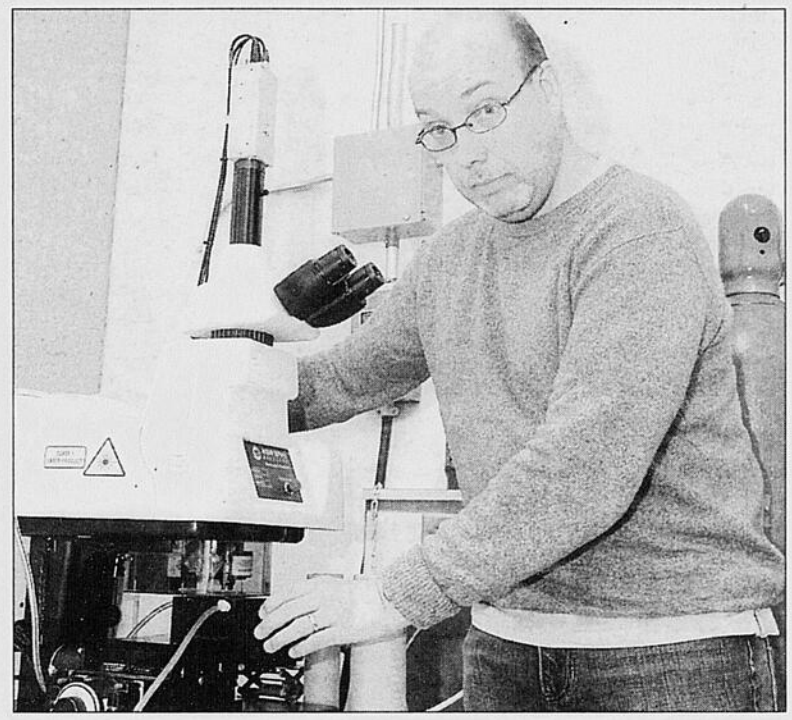
Directement dans les laboratoires de l'UQAC, il a mis au point l'un des plus gros systèmes d'ablation laser, un outil qui sert à découper d'infimes parties d'artéfacts afin de les identifier et de les dater. «Avec ce laser, nous pouvons analyser et étudier des objets qui mesurent jusqu'à trois mètres de haut. Avant, nous devions prendre des échantillons sur les artéfacts, ce qui les altérait», explique le professeur Cox. Il précise que le nouveau laser ne fait pratiquement aucun dommage. «Le laser que j'ai construit est tellement gros qu'il serait possible d'y insérer une tête de dinosaure. Mais pour cela, il faudrait que les laboratoires du Field Museum soient plus grands», s'exclame en riant le professeur Cox.

Le chercheur explique que le laser est conçu pour déterminer la concentration des éléments de trace tels les métaux afin de connaître avec précision l'âge de ces objets, leur provenance, mais surtout leur distribution. «En analysant les éléments de trace, nous avons une meilleure idée de l'endroit où nous pourrions retrouver d'autres objets semblables. La plupart des artéfacts amérindiens ont été retrouvés avec ce type de laser», précise le chercheur.

Field Museum

Toute cette aventure a débuté il y a quatre ans alors que le professeur avait posé sa candidature au Field Museum. «J'étais à la recherche d'un emploi et j'ai offert mes services au musée de Chicago et à l'UQAC. Finalement, j'ai choisi l'UQAC», raconte le professeur d'origine écossaise. Par contre, quelques années plus tard, le Field Museum l'a appelé et lui a demandé de contribuer à la construction d'un laser géant. Six mois de travail ont été nécessaires dans les laboratoires de l'UQAC pour donner naissance à ce tout nouveau joujou pour archéologues. Le professeur précise qu'il a travaillé en collaboration avec Laure Dussubieux et Ryan Williams, deux chercheurs du musée de Chicago. Le Field Museum est reconnu à travers le monde pour ses recherches et la qualité de ses chercheurs. Plusieurs expertises ont été développées dans ce musée, notamment en anthropologie, en biologie, en géologie et en zoologie. Le musée est un chef de file international en biologie évolutive, en paléontologie et en archéologie. Pour le grand public, le Field Museun est surtout reconnu grâce au film «Une nuit au musée» du réalisateur Shawn Levy. L'acteur Ben Stiller y interprète un gardien de musée.

Bien que le professeur Cox soit très heureux d'avoir réalisé cet outil qui risque de donner un sérieux coup de main aux chercheurs du Field Museum, il avoue maintenant devoir se concentrer sur ses propres recherches. Il fait de la micropétrologie, ce qui est en fait un décryptage des structures internes des minéraux des roches magmatiques et métamorphiques de la région. Ainsi, il pourra faire la reconstruction de l'histoire par la datation de roches formées lors du processus tectonique. Il travaille actuellement sur les sols de Saint-Fulgence et de La Baie. «À partir de ces minuscules bouts de roche, je pourrai raconter l'histoire tectonique du Saguenay», précise le professeur. Quoi qu'il en soit, Richard Cox est un passionné qui voit grand et ne ménage pas ses efforts. Les prochaines années risquent d'être fort occupées pour lui.❑



Richard Cox, enseignant au département des sciences appliquées de l'UQAC, a conçu une machine unique au monde pour le Field Museum de Chicago.
(Photo Sylvain Dufour)

LOTO QUÉBEC — Résultats des tirages du : 2008-03-23

La Quotidienne : 3 585 — 4 4083
Banco : 01 02 04 10 13 16 20 21 23 24 / 28 37 43 45 48 49 51 53 54 69
Triplex : 02 05 / 07 11 41
Astro : Jour - Mois - Année - Signe — 03 DÉCEMBRE 95 SAGITTAIRE
Extra : 4703674

Résultats des tirages du : 2008-03-22

Lotto 649 : 05 06 10 / 25 36 38 — compl. 07

	Gagnants	Lots
6/6	0	8 752 967,00 $
5/6+c	3	113 304,20 $
5/6	169	1 661,50 $
4/6	8 841	60,10 $
3/6	163 782	10,00 $
2/6+c	133 748	5,00 $

Ventes totales : 17 485 290 $
Prochain gros lot (approx.) : 15 000 000 $

Québec 49 : 14 18 38 / 39 41 42 — compl. 37

	Gagnants	Lots
6/6	0	2 000 000,00 $
5/6+c	0	75 000,00 $
5/6	16	750,00 $
4/6	540	75,00 $
3/6	10 720	10,00 $
2/6+c	7 259	5,00 $

Ventes totales : 785 018,00 $

Extra 1211722

MEGA MILLIONS — VOTRE MEILLEURE CHANCE DE DEVENIR MILLIONNAIRE PAR L'ACHAT D'UNE LOTERIE !

En cas de disparité entre cette liste et la liste officielle de Loto-Québec, cette dernière a priorité.

lotoquebec.com

ACOUPHÈNES

Réunion: **Mercredi 26 mars 2008 à 19 h 30**
Endroit: **Parc Rosaire Gauthier**
700, av. Bégin, Chicoutimi
Objet: Assemblée mensuelle
Invité: **Robert Duchesne**, massothérapeute
Sujet: Thérapie bénéfique pour les acouphènes
Information: **690-2822**

00723016

LOTO QUÉBEC — Résultats des tirages du : 2008-03-24

La Quotidienne : 3 665 — 4 1076
Banco : 03 04 05 09 11 17 24 26 28 29 / 35 36 38 39 51 57 60 66 68 70
Triplex : 08 22 / 28 34 41
Astro : Jour - Mois - Année - Signe — 14 NOVEMBRE 18 BÉLIER
Extra : 5128320

Mise-O-Jeu — PARIEZ SUR LE HOCKEY ! DEMANDEZ LE PROGRAMME 1 OU 6.

En cas de disparité entre cette liste et la liste officielle de Loto-Québec, cette dernière a priorité.

lotoquebec.com



M. Julien Bousquet
Professeur, département des sciences économiques et administratives, UQAC

Atelier d'information

CEE UQAC — CENTRE D'ENTREPRENEURIAT ET D'ESSAIMAGE UNIVERSITÉ DU QUÉBEC À CHICOUTIMI

Pour vous informer ou vous perfectionner, participez à nos ateliers!

L'étude de marché : mode d'emploi

Le vendredi 28 mars 2008
9 h à 12 h
Local P1-6350 (UQAC)
35 $ taxes incluses

Pour information et inscription: 418 545-5011 - poste 4654 • www.uqac.ca/ceeuqac

Fier partenaire des jeunes entrepreneurs !

BIENVENUE À TOUTES ET À TOUS!

Développement économique Canada — Canada Economic Development — Canada — Wendigo Studios — UQAC Université du Québec à Chicoutimi — Âge UQAC — Desjardins — Mallette — Fondation UQAC — Promotion Saguenay — UQAC — Corim

00730364

Ottawa accusé

Des preuves obtenues grâce à la torture?

PRESSE CANADIENNE

MONTRÉAL — Des responsables de l'immigration canadienne sont accusés d'avoir recours à des éléments de preuve obtenus grâce à la torture pour tenter d'expulser un présumé terroriste basque.

Ivan Apaolaza Sancho avance que le dossier monté contre lui par le gouvernement fédéral repose en partie sur des informations tirées d'un interrogatoire à la suite duquel la police espagnole a été accusée d'avoir brutalisé une personne suspecte.

Le gouvernement fédéral soupçonne Ivan Apaolaza Sancho d'être lié à l'ETA, organisation séparatiste basque violente.

Sancho a été arrêté par la Gendarmerie royale du Canada (GRC), l'été dernier, en vertu d'un mandat d'immigration. Le gouvernement canadien tente de le déporter en Espagne, où il aurait été lié à l'ETA, organisation séparatiste basque violente.

Le dossier des avocats de l'immigration canadienne repose sur un mandat d'arrestation espagnol établissant un lien entre Sancho et une série d'attentats à la voiture piégée en Espagne, entre 1999 et 2000.

Selon l'équipe de défenseurs de Sancho, ce mandat comporte des déclarations faites par Ana Belen Egues Gurruchaga, arrêtée par la police espagnole en novembre 2001, à la suite d'un attentat à la voiture piégée à Madrid.

Elle a été détenue en vertu des lois espagnoles contre le terrorisme permettant la détention et le maintien au secret d'un suspect pendant une période pouvant atteindre cinq jours.

L'avocat de Sancho, William Sloan, a indiqué que Gurruchaga avait porté plainte auprès d'un tribunal espagnol, peu après avoir été relâchée. Elle affirme avoir été torturée.

Des appels faits auprès de responsables de l'immigration canadiennes sont demeurés sans réponse.

Des rapports d'Amnistie Internationale et de l'ONU ont mis en lumière le recours à la torture dans les cellules de la police espagnole, par le passé. ❑

Problèmes financiers ?

Vous cherchez une façon de ...

- retrouver la santé financière ;
- diminuer le poids de votre endettement ;
- faire cesser les menaces de saisie et appels de vos créanciers ;
- conserver tous vos biens ;
- régler vos dettes selon votre capacité de payer, à l'aide de paiements mensuels égaux, sans intérêts ;

Notre équipe a des solutions pour vous

Pour une approche humaine et professionnelle

Consultation sans frais

GROUPE THIBAULT, VAN HOUTTE & ASS. LTÉE

Bureau Principal
2795, boul. Laurier, bur. 460
Québec, Qc, G1V 4M7
Sans frais
1 877 652-0585

Maintenant partie intégrante de www.ginsberg-gingras.com

Depuis 1980

GINSBERG GINGRAS et associés & associates inc.

Syndics de faillite
Professionnels de l'insolvabilité et de la réorganisation

Jonquière
3855, boul. Harvey
bureau 208

418 695-2885
(Sur rendez-vous)

00728577

VENTE ÉTIQUETTES ROUGES

DE VRAIES BÊTES DE TRAVAIL

PUISSANCE, ROBUSTESSE ET POLYVALENCE, VOILÀ CE QUI RÉSUME PARFAITEMENT LES CAMIONS TOYOTA.



TACOMA 2008
MAINTENANT À PARTIR DE **20 470$***
AVANT À PARTIR DE 22 760$*
VILLE : 10,1 L/100 KM*
ROUTE : 7,7 L/100 KM*

PHILOSOPHIE DES PRIX PLUS BAS*

MOTOR TREND CAMION DE L'ANNÉE 2008

TUNDRA 2008
À PARTIR DE **23 475$****
•1 000$ DE RABAIS†
VILLE : 15,5 L/100 KM*
ROUTE : 11,7 L/100 KM*



VOTRE NOUVELLE TOYOTA PART TOUJOURS AVEC LE PLEIN D'ESSENCE, L'ASSISTANCE ROUTIÈRE ET DES TAPIS PROTECTEURS.

TOYOTA SERVICES FINANCIERS — PEA — Ces diplômés méritent 1 000$ de remise**

* Nous avons baissé nos prix sur certains modèles. Le prix « avant » et « maintenant » se réfère au PDSF de départ du modèle de base. * Le prix indiqué se rapporte au Tacoma 4x2 à cabine Accès 2008 de base (modèle TX22NM AA), le modèle illustré est un Tacoma avec groupe Sport TRD 2008 (modèle MU52NP CA). L'immatriculation, les frais de transport, la préparation, l'assurance et les taxes sont en sus. Cotes de consommation (ville/route) basées sur l'année-modèle 2008 pour une transmission manuelle pour le moteur du modèle TX22NM AA. * Le prix indiqué se rapporte au Tundra 4x2 V8 4,7 à cabine régulière DLX longue 2008 de base (LT521A AA), le modèle illustré est un Tundra 4x4 Double Cab V8 4,7 LTD Std 2008 (modèle BT581A AB). L'immatriculation, les frais de transport, la préparation, l'assurance et les taxes sont en sus. Cotes de consommation (ville/route) basées sur l'année-modèle 2008 pour une transmission automatique pour le moteur du modèle LT521A AA. † Pour le Tundra 2008 neuf en stock, à la location ou à l'achat, un escompte de 1 000 $ sera déduit du prix du véhicule ou une carte d'essence prépayée Esso Canada de 1 000 $ sera offerte. Le concessionnaire peut vendre à prix moindre. ** Le rabais aux diplômés (jusqu'à 1 000 $ de remise) peut différer selon le modèle. Véhicules présentés à titre indicatif seulement. Détails chez votre concessionnaire Toyota participant de la région du Saguenay-Lac-Saint-Jean.

TOYOTA faire toujours mieux

ecolonomies.ca

rocoto TOYOTA

1540, boul. du Royaume, Chicoutimi
Sans frais - 1 888 549-5574
549-5574

00728819

CHRONIQUE

Éditeur: MICHEL SIMARD
msimard@lequotidien.com

Rédacteur en chef: DENIS BOUCHARD
dbouchard@lequotidien.com



Bertrand Tremblay
tremblaybertrand@videotron.ca

Politiciens trop discrets

Pendant que les Remparts et les Saguenéens entraînent des milliers de partisans dans la Bataille du Parc, la guerre des mégawatts se poursuit entre les régions ressources et la coalition urbaine Montréal-Québec.

La Mauricie, la Côte-Nord et notre Vallée de l'aluminium, rappellent toujours au gouvernement que l'hydroélectricité nationalisée en 1962 par le régime Lesage-Lévesque doit en priorité soutenir la croissance économique du Québec, et non se transformer en impôt indirect.

L'intelligentsia métropolitaine et les professeurs Gérard Bélanger et Jean-Thomas Bernard, de l'Université Laval, préconisent plutôt l'exportation en Ontario et aux États-Unis.

L'entente Alcoa-Québec

Ils avaient poussé un soupir de soulagement quand le premier ministre Jean Charest s'était empressé, en 2003, après sa victoire électorale, de déchirer l'entente de principe conclue l'année précédente par son prédécesseur péquiste Bernard Landry. Imaginez quel fut leur désarroi d'apprendre, au début du mois, l'accord définitif signé entre Québec et Alcoa pour la rénovation et l'agrandissement, au coût de 1,2 milliard $, de l'aluminerie de Baie-Comeau.

«Nos partis politiques succombent un jour ou l'autre à la tentation d'acheter le vote des régions ressources», se désolait l'éditorialiste Jean-Robert Sansfaçon, du Devoir. Quant à Jean-Marc Carpentier, un retraité de Radio-Canada qui a consacré l'essentiel de sa carrière à l'analyse comparative des différentes formes d'énergie, il rageait littéralement dans sa réaction soumise à La Presse. «C'est un modèle de sous-développement durable», qualifiant même d'«écran de fumée» les retombées imaginées par les «comptables-alchimistes».

15 milliards $ depuis 1984

Tous ces chantres de l'exportation ferment les yeux devant cette réalité: 8000 emplois hautement rémunérés, dont 5200 au Saguenay–Lac-Saint-Jean, et des investissements totalisant les 7 milliard $ depuis 1984. On peut résumer ainsi les retombées économiques que provoque l'utilisation, par l'industrie québécoise de l'aluminium, de l'hydroélectricité comme matière première tout aussi importante que l'alumine.

Par contre, si l'énergie accordée à Baie-Comeau serait vendue, en vrac, aux Ontariens ou aux Américains, elle enrichirait annuellement le Trésor public de 1 milliard $ et peut-être davantage selon les fluctuations du marché. Le gouvernement pourrait ainsi réaliser les projets pharaoniques qui mijotent dans sa marmite, notamment les trois CHUM (super hôpitaux universitaires), les TGV Montréal-New York et Québec-Windsor, le prolongement des autoroutes et du métro.

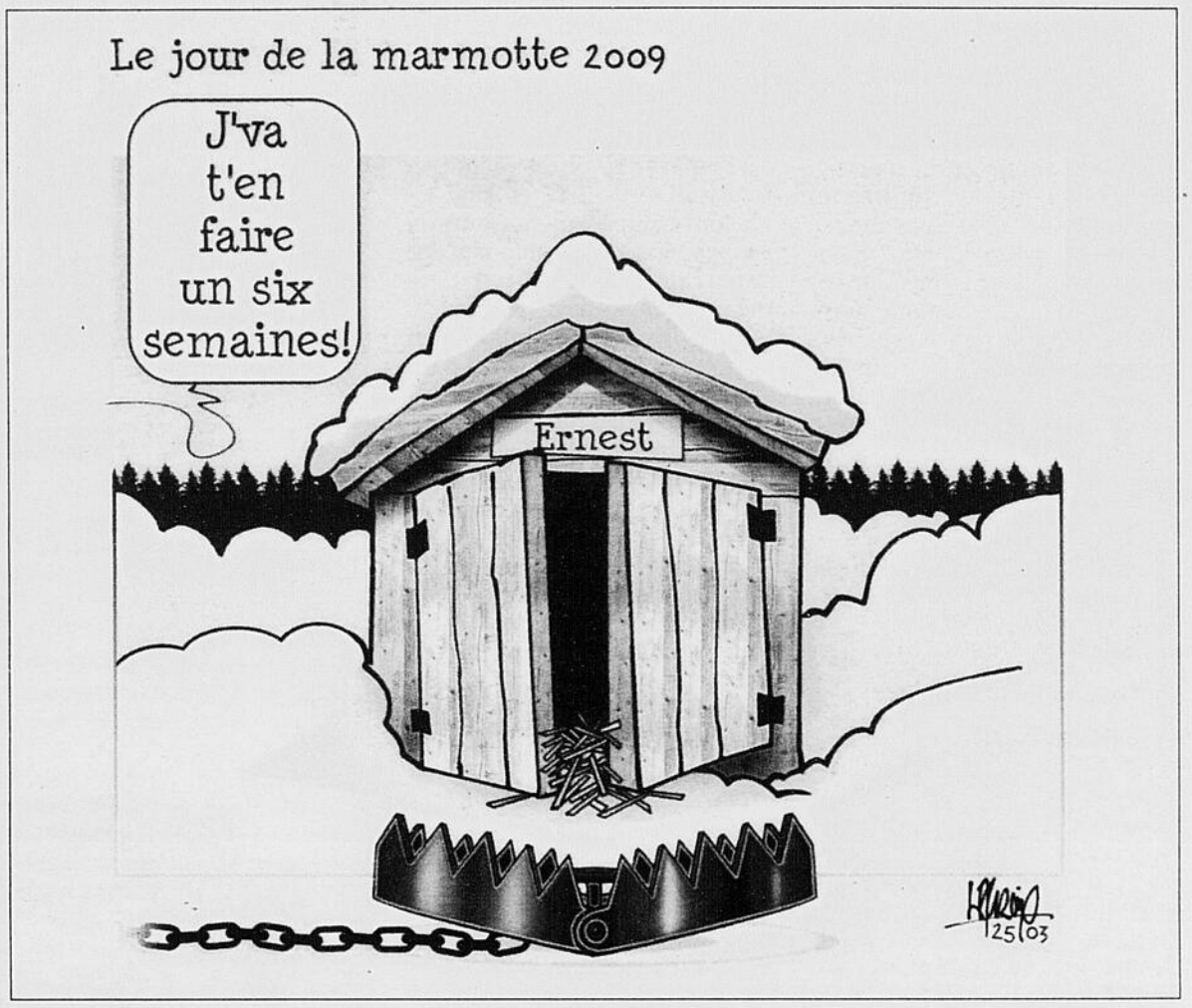
Ce sont, évidemment, la Mauricie, la Côte-Nord et le Saguenay—Lac-Saint-Jean qui subiraient les inconvénients d'une telle politique. Déjà, d'ailleurs, sous les pressions des leaders politiques et des grands penseurs de Montréal et de Québec, l'État autorise sa créature Hydro-Québec à exporter non seulement ses excédents comme le tolérait René Lévesque, mais le maximum d'électricité disponible.

Hydro-Québec, qui a déclaré à la présentation de son exercice financier 2007, la semaine dernière, un bénéfice net de 2,8 milliards $, se range aussi du côté de l'exportation pour répondre à l'appétit croissant de son maître, l'État. Daniel Garant, le responsable des finances, prétend que la rentabilité se situe dans la vente accrue sur le marché nord-américain.

Débat faussé

Les partisans de l'exportation faussent le débat en prétendant que le Québec serait la province la plus prospère du pays, si elle imitait l'Alberta qui vend son pétrole à toute la planète. C'est une hérésie. L'extraction des sables bitumineux nécessite un travail colossal et beaucoup de main-d'œuvre. L'hydroélectricité génère très peu d'emplois après la construction des grandes centrales. C'est dans la production d'aluminium et autres produits qu'elle est le plus rentable à l'économie du Québec.

Nos dirigeants politiques se montrent trop discrets sur cet enjeu majeur. Ils devraient adapter leur discours aux réalités économiques du milieu qu'ils représentent. Et axer leurs exigences sur l'emploi.



VOTRE OPINION redaction@lequotidien.com

Consommons de façon responsable!

La seconde édition du Forum social régional, qui aura lieu au Cégep de Chicoutimi du 2 au 4 mai, réunira des représentants de la société civile qui seront invités à réfléchir au développement de notre région, tant au plan économique, social, culturel, qu'environnemental.

Des questions touchant le mode de vie des individus seront aussi abordées, telles l'alimentation et la consommation. En ce sens, l'événement se veut le plus écologique possible.

L'objectif est de réduire au maximum les impacts négatifs reliés à la disposition des déchets, en favorisant l'application de mesures environnementales et socialement responsables.

Les activités du Forum social régional sont réalisées dans le but de minimiser le volume des déchets en réduisant l'utilisation de matières à la source.

Il sera aussi possible, à cette occasion, de faire un tri des déchets (recyclage et compost) en plusieurs endroits du site.

Covoiturage

De plus, un système de covoiturage sera mis en place pour minimiser les émissions de gaz à effet de serre; des plantations d'arbres seront effectuées pour pallier les émissions produites.

Les participants et les organisateurs d'activités dans le cadre du Forum social régional 02 sont invités à participer eux aussi à ces efforts. Il est primordial de favoriser les biens et services qui sont produits localement. Il est aussi préférable de traiter avec des entreprises de réinsertion sociale.

Achat «bio»

On peut également favoriser l'achat de produits biologiques, recyclés ou recyclables.

En terminant, les personnes ou groupes intéressés à faire partie de l'événement du mois de mai doivent tenir compte due fait que la date limite pour inscrire une activité est le 31 mars 2008. Venez partager votre vision de la région!

Pour plus d'informations, consultez notre site internet au www.forumsocial02.com <http://www.forumsocial02.com/>, ou contactez-nous à info@forumsocial02.org.

Forum social 02

Écrivez et gagnez!

Exprimez votre opinion sur les principaux événements de l'actualité et courez la chance de gagner un livre des Éditions JCL.

Écrivez-nous de préférence par Internet, à redaction@lequotidien.com *ou à* opinion@lequotidien.com, *ou encore par courrier à:* Opinion du lecteur, 1051, boul. Talbot, Chicoutimi (Québec) G7H 5C1.

S.V.P. joindre vos coordonnées.



Chaque semaine, LeQuotidien déterminera le gagnant de la semaine parmi tous les textes publiés.

VILLENEUVE UN HOMME ET SA MAISON
De Nathalie Boudreault et Micheline Morin
130 pages, 39,95 $
Une collaboration:

À GAGNER CETTE SEMAINE!

LES ÉDITIONS JCL
00724793



Ne manque que l'odeur du sirop d'érable

ROGER BLACKBURN
rblackburn@lequotidien.com

LATERRIÈRE - Les érablières croulent sous la neige, la sève ne coule pas encore et les acériculteurs doivent déneiger les arbres un à un pour accéder aux chaudières qui gisent sous les raquettes des marcheurs.

L'énorme quantité de neige devient problématique pour les propriétaires de cabane à sucre. Pas une seule goutte d'eau d'érable n'a été récoltée, la bouilloire n'est pas encore sortie de son hivernement et ça ne sent pas le sirop mais les acériculteurs ne manquent pas de travail. «Il faut taper la neige autour des arbres si on veut faciliter les récoltes quand les arbres se mettront à couler. Certaines chaudières sont enterrées sous la neige et on doit les dégager. On a rarement vu ça », concède Sylvain Néron copropriétaire de l'érablière au Sucre d'or du Chemin de la chaîne à Laterrière.

« C'est beaucoup de travail », confie Gérald Maltais, un travailleur bénévole qui consacre une partie de son temps aux fruits de l'érable. « Quand les visiteurs se présentent à l'érablière ils participent à la collecte de l'eau d'érable en marchand dans les sentiers. Présentement, on s'enfonce jusqu'aux genoux à chaque pas et ce n'est pas commode» convient l'homme de main de l'érablière.

«Nous avons une capacité de 3000 entailles mais nous allons nous limiter à 2000 arbres cette année. La récolte sera plus ardue et j'ai l'impression que la coulé se fera rapidement dans un cours laps de temps. On devra sûrement faire bouillir jour et nuit pendant plusieurs jours quand le temps va s'adoucir. C'est un bizarre de printemps, on ne sait pas trop à quoi s'attendre, on va sûrement se faire mourir à la bouilloire un de ces quatre matins», exprime Sylvain Néron qui a acheté l'érablière l'an dernier avec quatre autres actionnaires.

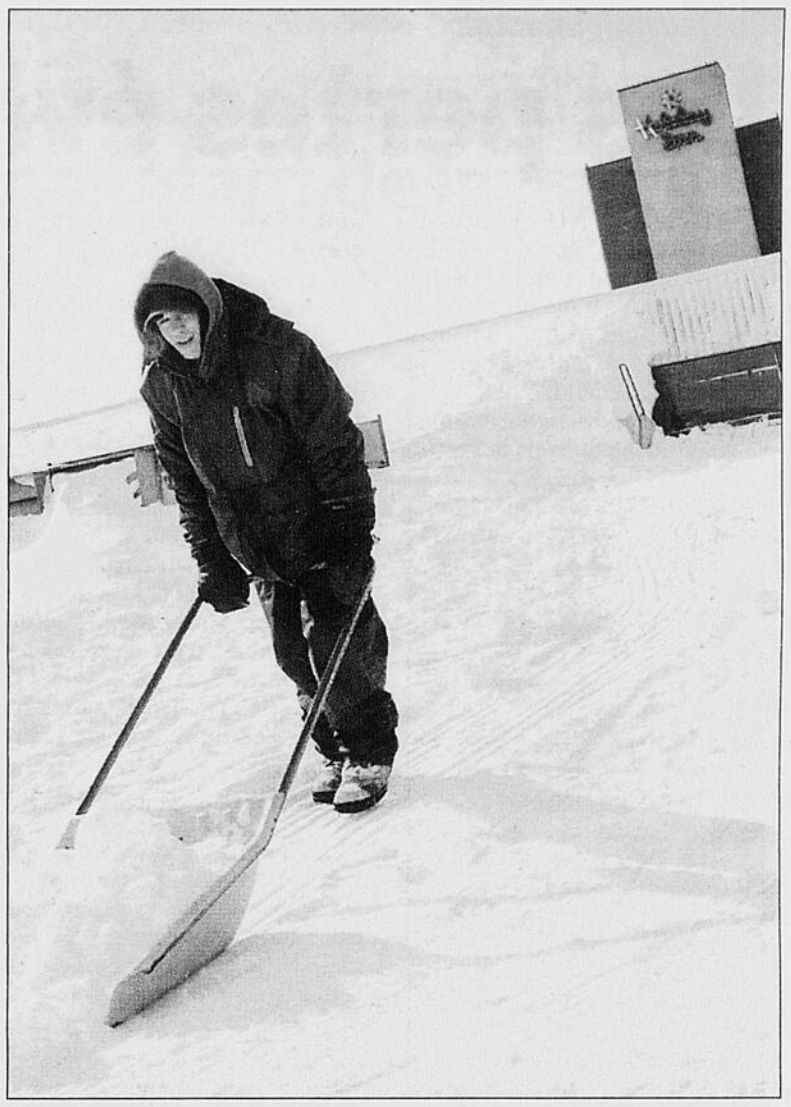
L'acériculteur utilise ses surplus de production de l'an dernier pour faire déguster la tir d'érable sur des bancs de neige aux clients qui se rendent à la cabane à sucre. Le décor est d'une blancheur immaculée, la neige est d'une belle qualité, il ne manque que l'odeur du sirop d'érable.

À chaque fin de semaine, l'érablière Au sucre d'or accueille de 300 à 400 personnes qui profitent des joies de l'érable. ❑

▲ **Gérald Maltais, un employé bénévole de l'érablière Au sucre d'or de Laterrière s'affaire à taper et à durcir la neige autour des érables pour faciliter la récolte d'eau d'érable quand la saison des sucres aura débuté.**

▼ **Marie-Christine Boily de Chicoutimi semble bien apprécier la tire d'érable servie Au sucre d'or de Laterrière.**
(Photos Michel Tremblay)





DÉNEIGEMENT - Un travailleur s'affaire à déneiger la toiture du Faubourg Sagamie comme mesure préventive.
(Photo Michel Tremblay)

Les pompiers ferment le Faubourg Sagamie

ROGER BLACKBURN
rblackburn@lequotidien.com

JONQUIÈRE - Le service incendie de Ville de Saguenay a forcé l'évacuation du centre commerciale le Faubourg Sagamie de Jonquière hier matin par mesure préventive en raison de l'accumulation de neige sur la toiture du bâtiment.

Vers 10 h, un employé de la boutique Aspiro Plus s'est inquiété après avoir remarqué une fissure sur un mur de placoplâtre et en réalisant qu'une porte fermait difficilement. Il a communiqué avec la sécurité publique et les pompiers de la caserne Mellon de l'arrondissement de Jonquière se sont rendus sur place avant de forcer l'évacuation d'une cinquantaine de commerçants et clients de la place d'affaires.

Un ingénieur de la ville et un ingénieur d'une firme privée ont inspecté la structure en plus de vérifier les plans et devis de construction pour convenir finalement que le bâtiment était conçu pour supporter cette quantité de neige. « Les ingénieurs ont dit que le toit pouvait en supporter deux fois plus », indique le propriétaire du centre commercial, Robin Thibeault évaluant à plus de 150 000 $ les pertes encourues par les commerçants. Les autorités ont autorisé la réouverture du centre commercial à compter de 13 h 15, mais le propriétaire a décidé de laisser le commerce fermé pour la journée. «À 13 h 15, ça ne valait plus la peine de rappeler les commerçants pour qu'ils ouvrent les portes de leur magasin pour seulement deux ou trois heures », a confié Robin Thibeault.

L'homme d'affaires avait déjà commencé des travaux de déneigement pour ne pas alourdir la structure et afin de prévenir la fonte printanière. «On a déjà vu plus de neige que ça ici et on l'enlève quand cela s'impose, même si la structure peut supporter ce poids. On dirait que les gens vivent une psychose de la neige sur les toits avec les bâtiments qui se sont effondrés au cours des derniers jours, partout en province », constate le propriétaire du Faubourg Sagami, qui évaluera les possibilités de recours au cours des prochains jours.

Une équipe de déneigeurs était sur la toiture du centre commercial quand le Quotidien s'est rendu sur les lieux et tout devrait se dérouler normalement ce matin en ce qui a trait aux activités commerciales. Robin Thibeault tient à préciser que l'évacuation d'hier a été faite de manière préventive et qu'il n'y a aucun danger. «La structure est conçue pour supporter ces quantités de neige », rassure l'homme d'affaires. ❑

Restaurant Marchand

Les pertes évaluées à 1,2 million $

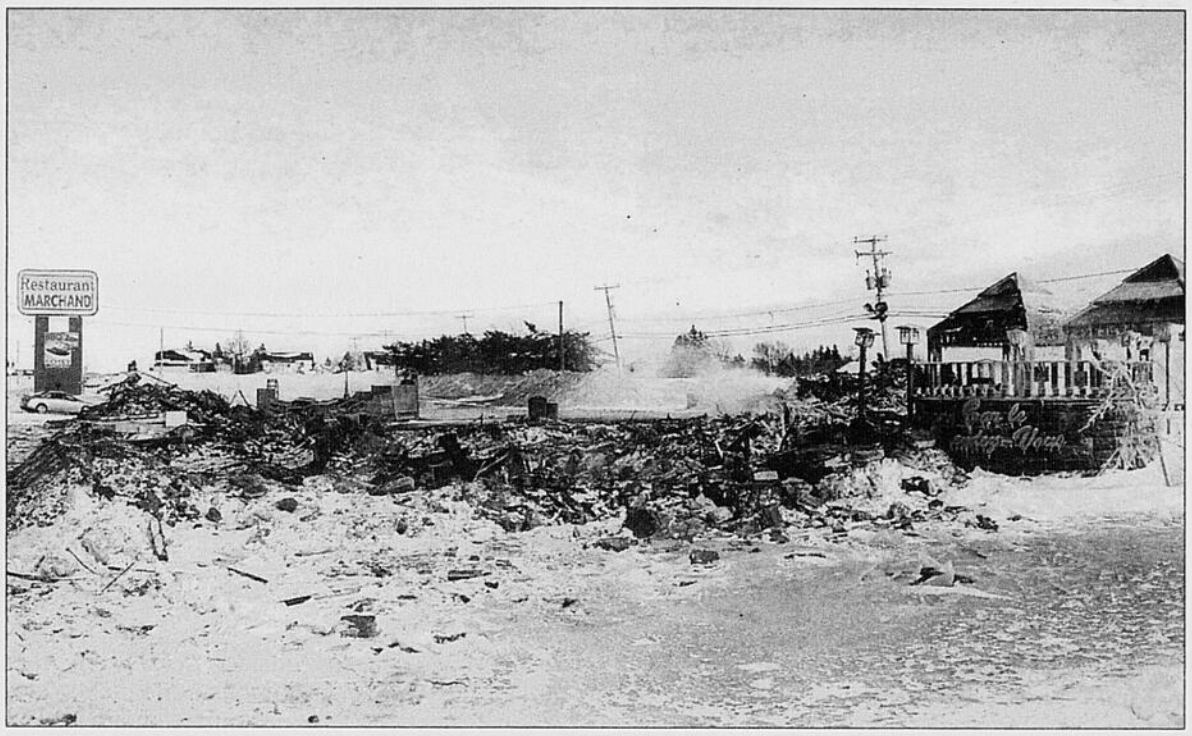
SAINT-BRUNO - L'incendie qui a détruit le réputé et célèbre restaurant Marchand de Saint-Bruno vendredi dernier a causé des dommages évalués à plus de 1 200 000 $, selon le copropriétaire Denis Marchand.

Les propriétaires ignorent encore s'ils reconstruiront le restaurant. «On ne réalise pas encore ce qui est arrivé. Nous allons discuter avec les représentants de la compagnie d'assurance pour éclairer notre décision», faisait savoir le restaurateur qui avoue être découragé par la triste situation.

Trois jours après la perte totale, on ignore encore les causes de l'incendie. «On sait que le feu a débuté dans le grenier de la vieille partie du restaurant construit dans les années 30. Les flammes se sont propagées très rapidement. On ne peut rien reprocher aux pompiers, ils sont arrivés avant le début de l'incendie», affirme très sérieusement Denis Marchand. Deux pompiers étaient au restaurant pour commander une pizza.

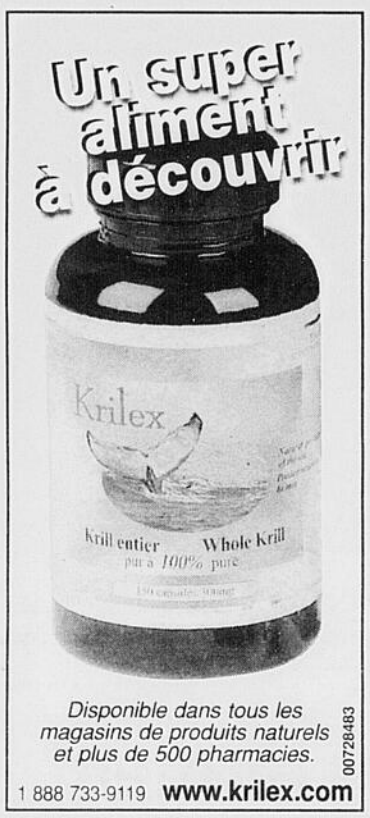
Les sapeurs avaient passé la journée sur la route pour porter assistance aux policiers sur le circuit routier en raison des problèmes de circulation à cause de la tempête de vendredi. Ils ont vu la fumée sortir par la toiture et ils ont immédiatement appelé leurs collègues qui sont arrivés dans les minutes suivantes. «Tout a été très rapide», rappelle le copropriétaire.

Le légendaire restaurant a été construit en 1935 par Wilbrod Marchand, le père de Ronaldo Marchand qui a cédé le restaurant à ses fils Denis et Frédéric avant de se retirer des affaires. L'entreprise faisait partie du paysage régional et de nombreux clients s'y rendaient régulièrement. ❑



L'incendie qui a détruit le restaurant Marchand de Saint-Bruno, vendredi dernier, a causé pour plus de 1,2 million de dollars de dommages. Les propriétaires ignorent s'ils vont reconstruire.

(Photo Steeve Tremblay)



Disponible dans tous les magasins de produits naturels et plus de 500 pharmacies.

1 888 733-9119 **www.krilex.com**

00728483

Documents confidentiels

Gérard Bouchard perd une importante mallette

LA PRESSE

Le coprésident de la commission Bouchard-Taylor sur les accommodements raisonnables, Gérard Bouchard, a perdu une mallette contenant des documents confidentiels sur ses travaux dans un taxi montréalais il y a un peu plus d'une semaine. La serviette n'ayant pas été retrouvée, la Commission la considère comme volée.

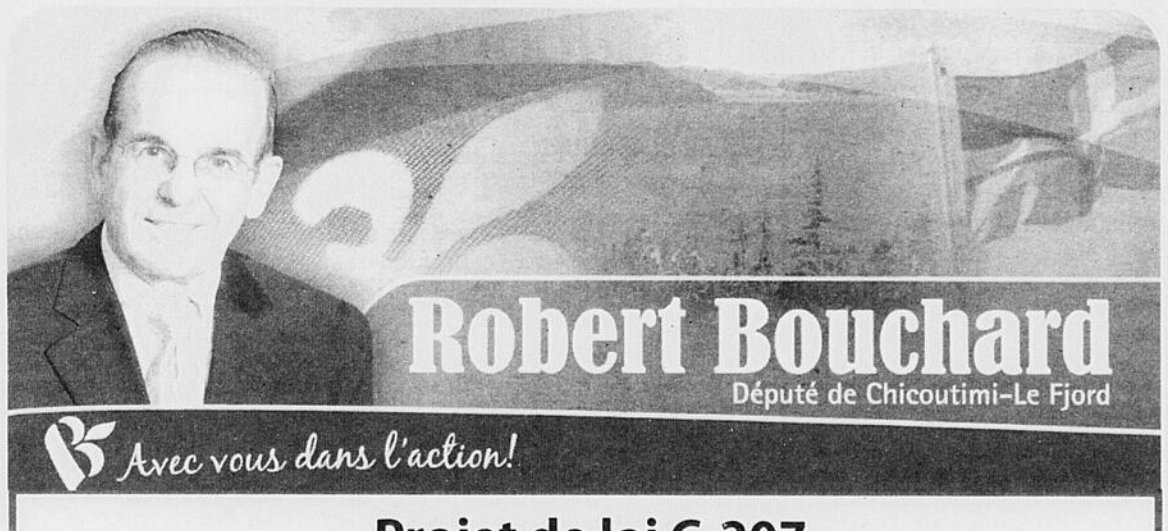
L'incident est survenu dimanche dernier, dans le Quartier chinois. Comme le coprésident a hélé un taxi dans la rue et l'a payé avec son propre argent sans exiger de reçu, il ne se souvient pas à quelle compagnie la voiture est affiliée. «Nous avons contacté toutes les centrales de taxi. Aucune n'a rapporté avoir trouvé la mallette en question. Pourtant, elle était facilement identifiable. Il y avait notamment des cartes d'affaires de M. Bouchard avec les coordonnées de la Commission. Pour nous, c'est donc clair qu'elle a été volée», a expliqué hier le porte-parole, Sylvain Leclerc.

Une plainte a donc été déposée à la police de Montréal.

Aucune donnée personnelle confidentielle ne se trouverait dans les documents perdus, assure M. Leclerc.

M. Bouchard revenait tout juste du guichet automatique lorsqu'il a perdu l'objet. La mallette contenait «quelques centaines de dollars», a précisé le porte-parole.

La production du rapport de la Commission n'est pas mise en péril par l'incident. Après avoir obtenu un report, la Commission compte déposer son rapport final à la mi-mai. Celui-ci devrait être publié quelques jours plus tard. ❑



Projet de loi C-207

(Crédit d'impôt de 8000$ pour les nouveaux diplômés)

Une initiative pour les régions

En 2006, j'ai déposé à la Chambre des communes un projet de loi qui offre un crédit d'impôt d'un maximum de 8000$ pour les nouveaux diplômés qui prennent emploi dans une région ressource comme le **Saguenay–Lac-Saint-Jean**.

Cette mesure s'attaque concrètement à l'exode des jeunes. Elle vise l'implantation d'une main-d'œuvre qualifiée en région.

Ce printemps, le projet de loi C-207 franchira **une autre étape cruciale**. Tous les députés à Ottawa auront à se prononcer sur cette initiative qui viendrait doubler l'effort du gouvernement

Si vous désirez manifester votre appui au projet de loi, ou si vous désirez en savoir plus, contactez-nous.

Par téléphone
Bureau de Chicoutimi: 698-5648
Bureau de La Baie: 544-0738

Par le web
Courriel: bouchr1@parl.gc.ca
www.robertbouchard.org

Par la poste
267, Racine Est, bureau 303
Chicoutimi (Québec) G7H 1S5

00730077

Votre arrêt gourmand au cœur de la région

Fromage frais du jour

Sélection de fromages fins

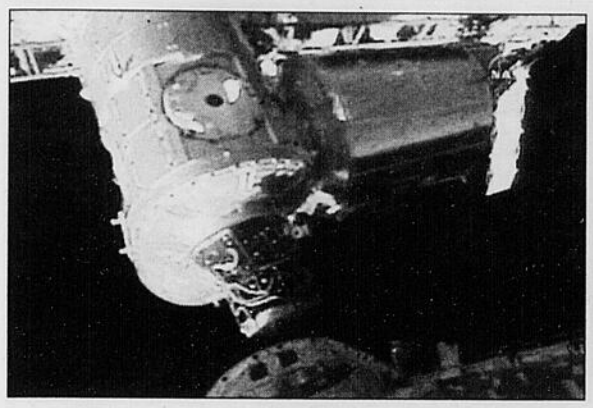
Vaste choix de produits régionaux

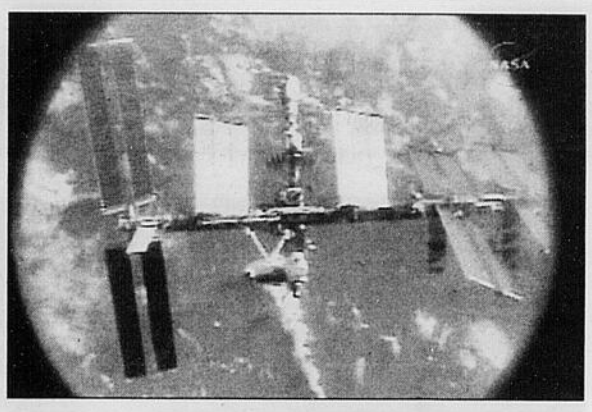


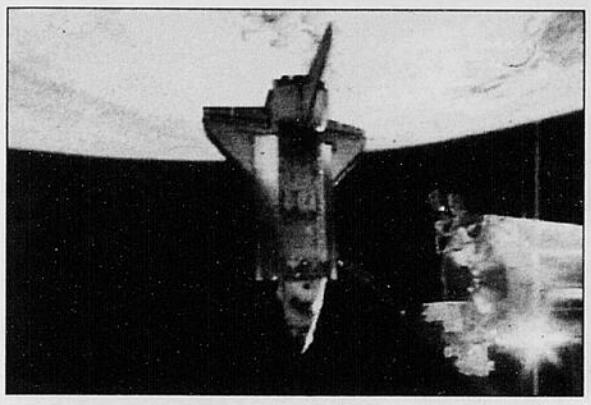
Depuis 80 ans... Fromagerie St-Laurent

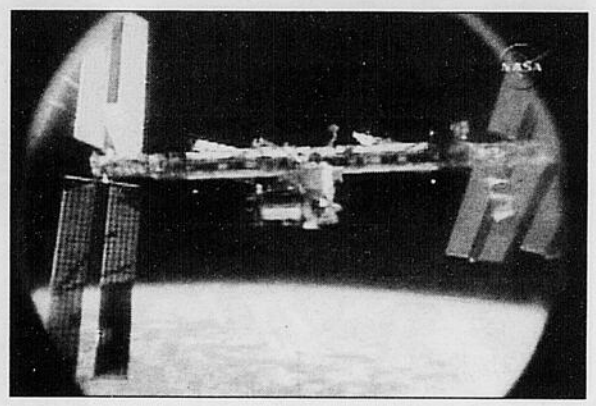
735, rang 6 Nord, St-Bruno

00728141









// NAVETTE SPATIALE

Les astronautes de la navette spatiale Endeavour préparent leur retour sur terre. Ils quitteront la Station spatiale internationale (ISS) dans le cadre d'une mission qui les a conduits à effectuer pas moins de cinq sorties dans l'espace. Au cours des dernières heures, l'équipage a transféré provisions et équipements vers la navette. Endeavour doit se détacher de la station spatiale internationale lundi soir et atterrir au Centre spatial Kennedy de Floride mercredi soir. (Photo PC)



Pierre Pedneault
Conseiller
Sécurité financière
543-4471, ext. 247

Financière Liberté 55
Division de la London Life
Compagnie d'assurance vie

ASSURANCE VIE • MALADIES GRAVES • REER ET PLACEMENTS

LA GESTION D'HYPOTHÈQUE... UNE SOLUTION RETRAITE!
PRENEZ LE MAXIMUM DE REER

PRÊT REER
VISITEZ LE WWW.FL55.NET

00724655

901, boul. Talbot, bureau 102 (Place du Fjord) Chicoutimi QC G7H 6N7

Arrondissement de Chicoutimi

Un homme meurt en pelletant de la neige

ROGER BLACKBURN
rblackburn@lequotidien.com

CHICOUTIMI - Un homme de 78 ans est décédé en pelletant la neige de son entrée hier soir vers 21 h au 249, rue Talon dans l'arrondissement de Chicoutimi.

L'homme était affaissé depuis 30 minutes dans la neige à l'arrivée des policiers qui avaient peu de détails à fournir en fin de soirée. Les ambulanciers ont transporté l'individu à l'hôpital de Chicoutimi où le décès a été confirmé. ❑





DE LAC & DE FJORD

Au diable la déprime



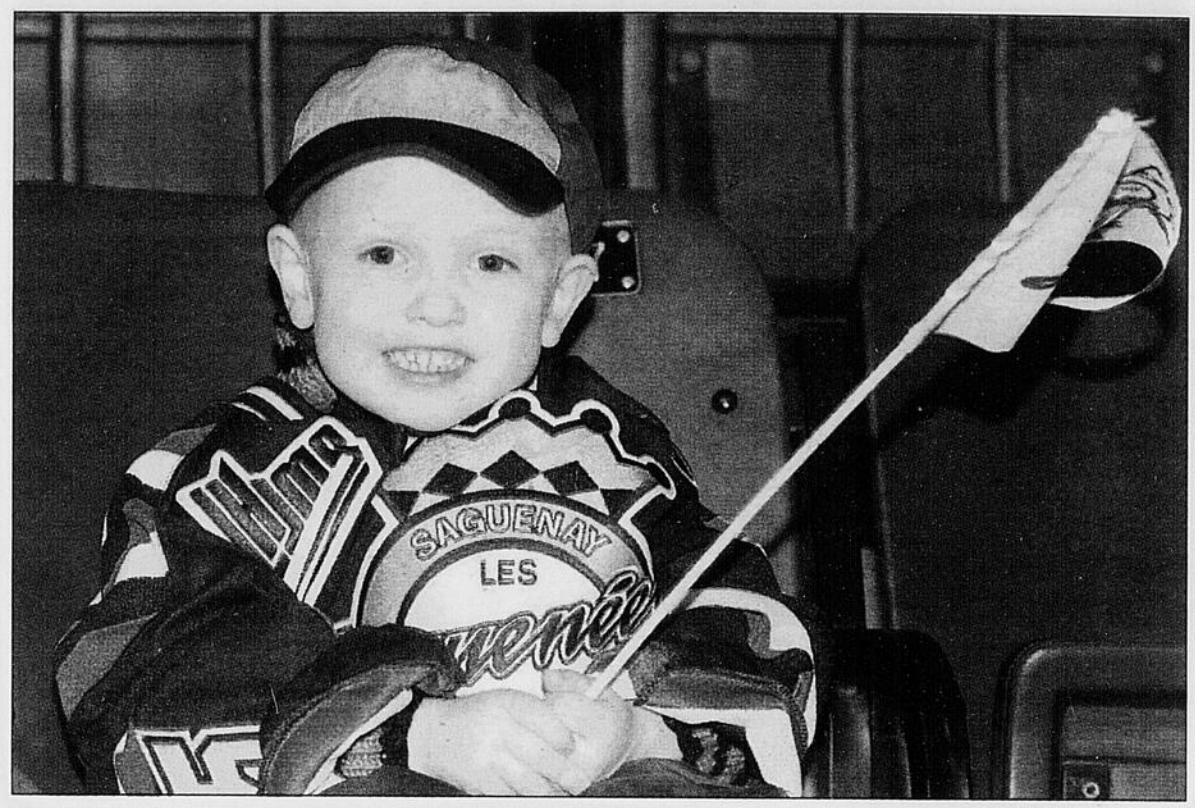
Andrée Rainville

arainville@lequotidien.com

OK on (du moins la grande majorité d'entre nous) en a marre. OK les buttes de neige ont pris l'allure de montagnes. OK on pourrait parler longtemps de l'entretien des routes secondaires et de quartiers, quoiqu'en disent nos élus qui ne prêchent que pour l'économie encore l'économie (mais pas la nôtre confrontée à l'entretien des autos qui l'ont à la dure dans des nids-de-poule ressemblant à des ravins). OK on a hâte que le paysage devienne autrement que blanc.

Mais, autant l'avouer aussi, on (j'en fais partie) en a marre aussi de râler. Tellement qu'hier, et même si l'air était piquant pour un 24 mars, j'étais trop heureuse que le vent soit tombé pour ne pas apprécier le ciel bleu et le soleil qui nous faisait les yeux doux. Bientôt avril. Pas de doute, on est partis par en avant. Il y aura sûrement encore des soubresauts de Dame nature, et des sautes d'humeur de notre part, mais le printemps (le vrai, pas seulement la date) finira bien par supplanter l'hiver.

Maintenant que l'étape de Pâques est passée, aussi bien dire qu'aucune célébration n'occupe plus dorénavant notre esprit que celle de la belle saison, à nos portes. On y va d'un coup de balai à la déprime? Et on se fait bronzer à travers nos fenêtres! ❑



// JEUNE PARTISAN

William Côté, deux ans et demi, de Saint-Honoré, a assisté aux deux rencontres opposant les Saguenéens et les Remparts cette fin de semaine, au Centre Georges-Vézina. Arborant les couleurs de son équipe favorite, il a vite attrapé la fièvre des séries! Gageons qu'il sera de la partie pour le cinquième match entre les deux formations. William était accompagné de son papa Jocelyn et de sa maman Vicky Fillion.

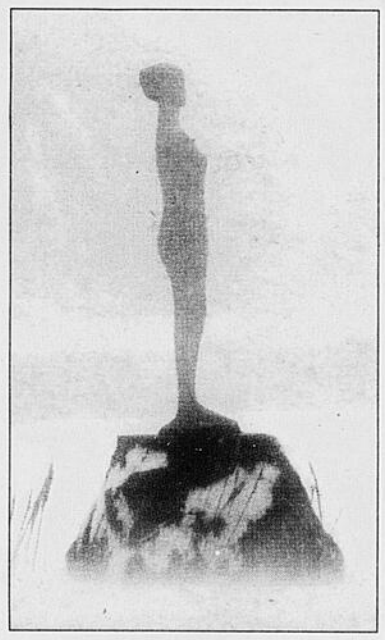
(Photo Sylvain Dufour)

EN BAVARDANT



//LA FADOQ AU CERCLE

Dans le cadre de la publication du rapport de la consultation publique sur les conditions de vie des aînés, le Cercle de presse reçoit, ce mercredi à 9 h à l'Hôtel Chicoutimi, le président de la FADOQ, Roger James, et le directeur général de la FADOQ du Saguenay-Lac-Saint-Jean, Patrice St-Pierre.



// BRRR PETITE FÉE...

La petite fée des bois en jonction de la rue Racine et du boulevard Saguenay semblait très songeuse devant la scène de poudrerie qui s'offrait à elle vendredi dernier. Pauvre petite, figée et grelottante, comme un témoin du temps qui n'avait rien de printanier, en dépit de la date.

(Photo Sylvain Dufour)

// ALECK ET JAKO

Il aurait été dommage, cela même si Pâques est chose du passé, de ne pas publier cette photo où le beau regard d'Aleck Gagnon s'est arrêté pour fixer la caméra. Sur ce joli cliché, la mascotte Jako pose près du garçonnet, à l'aile Maurice Tanguay de l'hôpital de Chicoutimi où les Chevaliers de Colomb effectuaient, à la fin de la semaine dernière, leur visite annuelle de distribution de lapins en chocolat.

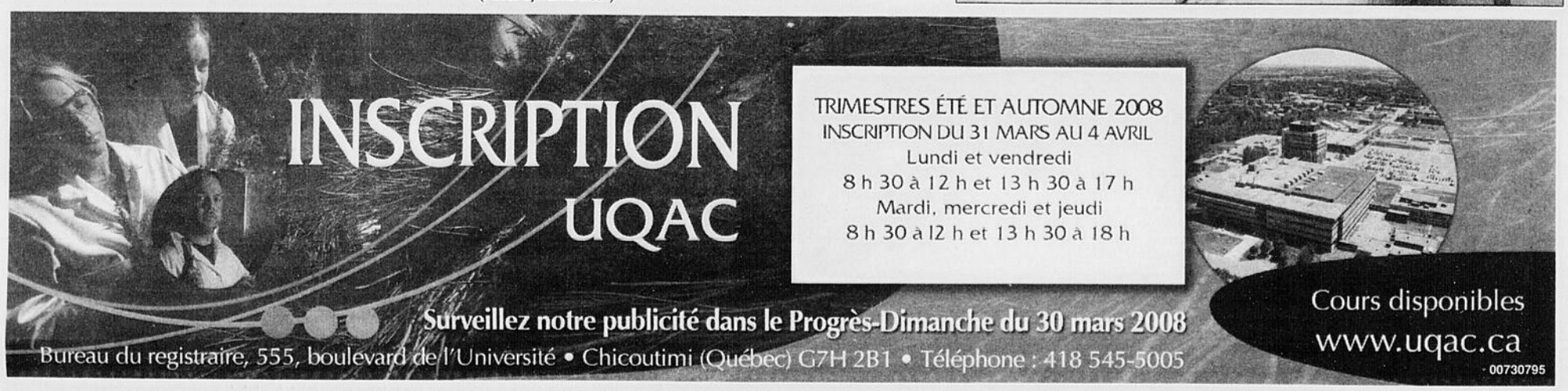
(Photo Rocket Lavoie)



Expo photos

Les amateurs (et ils sont nombreux) de photos auront dès vendredi l'opportunité d'admirer les réalisations d'Alain Dumas et Jayanta Guha, au Centre des arts et de la culture de Chicoutimi (édifice de la bibliothèque municipale). Le thème de l'exposition, en cours jusqu'au 20 avril, est «Eau: peintre de la vie».

Fait à souligner, l'exposition sera présentée à Calcutta, en Inde, en janvier 2009.



Désastres naturels

Nouveau code d'alerte et de mobilisation

CARL THÉRIAULT
Le Soleil

RIMOUSKI - Le Centre des opérations gouvernementales utilisera un nouveau code d'alerte et de mobilisation pour le territoire québécois, gradué de 0 à 3 selon l'importance des désastres naturels, pour faire appel en tout ou en partie au soutien des ministères et organismes du gouvernement aux municipalités.

Le niveau d'alerte et de mobilisation (NAM) met fin à l'existence des multiples codes actuels dans l'une ou l'autre des sept régions de la sécurité civile au Québec. « Chaque direction régionale avait son propre niveau d'alerte. On veut normaliser tous ces niveaux en un seul code qui est en phase d'implantation. Par exemple, le NAM 0 est un événement sans conséquence majeure pour la population et sans besoin de coordination régionale et nationale. A NAM 3, c'est le niveau national et la coordination gouvernementale qui entre en scène », a précisé au Soleil Marie-Elisabeth O'Neil, agente de relations médias au ministère de la Sécurité publique.



Le Centre des opérations gouvernementales utilisera un nouveau code d'alerte et de mobilisation pour le territoire québécois. Ainsi, le niveau 2 pourrait correspondre à un désastre naturel comme celui du déluge du Saguenay (photo) et le niveau 3 au grand verglas.

Le niveau 2 pourrait correspondre à un désastre naturel comme celui du déluge du Saguenay et le niveau 3 au grand verglas, a donné comme exemples Eric Houde, directeur des opérations à la direction générale de sécurité civile et de la sécurité incendie à la sécurité publique lors d'un colloque régional en sécurité civile tenu ces jours derniers à Rimouski. Plus de 300 élus et responsables municipaux, pompiers, policiers et intervenants en sécurité civile étaient réunis au Centre des congrès pour entendre une dizaine de conférences.

La Sécurité civile analyse aussi la possibilité de créer une unité d'urgence disponible en tout temps pour répondre, par exemple, à des besoins comme l'absence de personnel en raison des vacances dans les municipalités pendant l'été.

Selon plusieurs experts et témoignages entendus lors due colloque, la flexibilité, la concertation et la prise des responsabilités basées sur une bonne planification des activités d'urgence sont des conditions nécessaires au succès de la gestion quotidienne d'un désastre naturel.

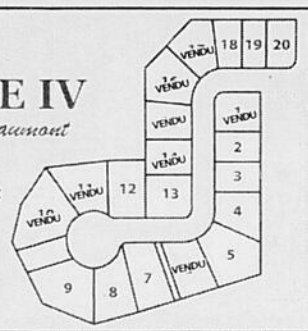
La question de l'érosion des berges et de la submersion a aussi été abordée puisque le tiers des côtes du Québec maritime sont à risques de submersion dont plus de la moitié le long du littoral de la Baie-des-Chaleurs (hausse de 20 centimètres des eaux en 80 ans)

Les désastres naturels vécus à Matane et à Rivière-au-Renard en 2007 ont fait l'objet d'exposés. Pierre Dugré, directeur de la sécurité publique et des incendies à Matane, a fait part des complications graves qui surviennent quand des citoyens refusent de quitter leurs résidences au moment opportun, une attitude qui avait « presque mis en danger la vie » des membres de son personnel en novembre 2007.❑

Demeurez au cœur de la région!
À 30 minutes du centre-ville de Chicoutimi et de Roberval

Saint-Bruno
PHASE IV
Plateau Beaumont

Prêt à construire: Phase 4
Plateau Beaumont avec 20 terrains
(déjà 8 terrains de vendus!)
Phase 5
avec 30 terrains disponibles
en juillet prochain



Information: 343-2303
00729279



Maquillage
PERMANENT
• sourcils
• lignes des yeux
• contour des lèvres
• lèvres complètes
• cicatrices
• cheveux clairsemés
★ corrections

Louise Nadeau
Maquilleuse professionnelle
esthéticienne

542-3762
Promotion en vigueur.
00730404



Desjardins Assurances générales est fière d'annoncer l'un des gagnants du concours « Roulez sans payer ! »



De gauche à droite :
Madame Émilie Gagné
et Madame Nancy Labonté

FÉLICITATIONS À :
Émilie Gagné, d'Alma

Mme Émilie Gagné a reçu 1 000 $ en bons d'essence des mains de Mme Nancy Labonté, agente d'assurances de Desjardins assurances générales, le 12 février dernier à la Caisse populaire Desjardins d'Alma.

ASSURANCE AUTO
18-24 ANS

Desjardins
Assurances générales
Conjuguer avoirs et êtres
00730595

Membres-assurés de Promutuel du Lac au Fjord



Soyez des nôtres pour
votre
assemblée générale annuelle

Le vendredi 28 mars 2008, venez profiter de l'occasion pour tout connaître de votre Société mutuelle, elle vous appartient !

Dès 19 h 30, vous êtes invités à l'Hôtel Universel situé au 1000, boulevard des Cascades à Alma.



En plus du dévoilement des résultats financiers 2007, vous assisterez à la **conférence de l'homme fort Hugo Girard** sur les buts à atteindre, le dépassement de soi et la discipline. Vous en ressortirez avec une énergie nouvelle !

Nous vous attendons en grand nombre !

PROMUTUEL DU LAC AU FJORD 100 ans de coopération

Siège
Hébertville • 344-1565

Bureaux principaux
Alma • 662-6595
Chicoutimi • 543-3291

Bureaux de service
Chibougamau • 748-2613
Chicoutimi-Nord • 696-0922
Dolbeau-Mistassini • 276-8118
Jonquière • 542-0303
La Baie • 544-9375
Métabetchouan–Lac-à-la-Croix 349-2771
Roberval • 275-4524
Saint-Bruno • 343-3414
Saint-Félicien • 679-1324

promutuel.ca
00728974

Utilisés en classe

Les pointeurs laser peuvent affecter la vue

PRESSE CANADIENNE

QUEBEC — Nouveaux chouchous des professeurs, les pointeurs laser peuvent faire beaucoup de dommages si leur faisceau est trop puissant. L'Université Laval s'est mise à la chasse aux rayons pour protéger les yeux de ses étudiants et de son personnel.

Au XXIe siècle, la présentation sur écran se fait rarement sans pointeur laser, ce petit instrument en forme de crayon, muni d'une diode laser, qui se vend une quarantaine de dollars dans les magasins de fournitures de bureau.

Le problème, dit Réal Vallée, professeur d'optique à l'Université Laval et président du comité de sécurité dans l'utilisation des lasers, c'est que les utilisateurs, toujours plus nombreux, ignorent la puissance du laser qu'ils ont entre les mains.

«Si on reçoit un faisceau laser de plus d'un milliwatt dans l'oeil, même une fraction de seconde, ça peut brûler la rétine», insiste M. Vallée.

Le danger du faisceau laser vient du fait qu'au lieu de propager une lumière diffuse, comme une ampoule, il est dirigé sur un très petit point, pas plus de 10 micromètres (0,01 millimètre).

Si les pointeurs de classe 1 et 2 ne causent aucun problème, ceux de classe 3A, 3B et 4 peuvent faire des lésions permanentes à l'oeil, particulièrement ceux dont le faisceau est vert.

Aucun accident relié au pointeur laser n'a été signalé à l'Université Laval. Mais à l'échelle de l'Amérique du Nord, les incidents se feraient de plus en plus fréquents.

Lors de ses voyages à l'étranger, le professeur Vallée, aussi directeur du Centre d'optique, photonique et laser (COPL), a souvent vu des conférenciers, nonchalants, manipuler leurs pointeurs comme si c'était un stylo. «Les gens qui ne connaissent pas ça ne voient pas le danger, note-t-il. Sans compter les enfants qui peuvent vouloir jouer avec ça.»

L'Université Laval a entrepris une campagne de sensibilisation auprès de ses enseignants, dont environ la moitié utiliseraient le pointeur laser.

En plus d'avoir placé des affichettes d'avertissement dans chaque salle de cours et de réunion, le service de sécurité et de prévention offre aux utilisateurs d'échanger leur laser trop puissant pour un pointeur de classe 2. ❑

QUEL BEAU GÂCHIS, MONSIEUR COUILLARD!

FIN DE LA GRATUITÉ DES SOINS DENTAIRES pour les enfants et les prestataires de l'assistance-emploi.

Voilà plus de cinq ans que le ministre Philippe Couillard laisse pourrir le dossier du régime public de soins dentaires. Il refuse de respecter la signature formelle du gouvernement. Il s'entête à nier la réalité des cliniques dentaires.

En conséquence, tel qu'ils l'ont déjà annoncé publiquement, à compter du jeudi 27 mars 2008, les dentistes québécois cesseront de financer eux-mêmes le régime public et n'y seront plus participants.

Cela signifie que les prestataires de l'assistance-emploi et les parents des enfants de moins de 10 ans devront payer les honoraires des dentistes non participants.

Toutefois, dans les cas d'urgence, les dentistes continueront à traiter les patients sans frais, comme ils le font actuellement.

Les dentistes du Québec regrettent d'en arriver là. Ils n'ont cependant plus le choix. Ce gâchis, le ministre Philippe Couillard en est pleinement responsable.

ACDQ ASSOCIATION DES CHIRURGIENS DENTISTES DU QUÉBEC

00730699

Puissant séisme dans le nord du Chili

SANTIAGO (AP) - Un puissant séisme de magnitude 6,2 a secoué lundi le nord du Chili, selon les autorités locales qui n'ont pas fait état de victimes ni de dégâts.

Selon l'Institut de sismologie de l'Université du Chili, l'épicentre du tremblement de terre survenu à 17h39 locales (20h39 gmt) se trouvait à une quarantaine de kilomètres au nord de la ville de Pica, près de la frontière bolivienne.

L'électricité et le téléphone ont été brièvement coupés à Iquique, ville portuaire de la région. ❑

Fumer ne fait pas maigrir les filles

Par contre, la cigarette affecte la croissance des garçons

PRESSE CANADIENNE

TORONTO — Les adolescentes qui fument ne sont pas plus enclines à perdre du poids que celles qui ne fument pas, mais les garçons du même groupe d'âge qui fument mesurent en moyenne 2,54 centimètres de moins que ceux qui restent loin du tabac.

C'est ce qu'indique une nouvelle étude, dont les auteurs disent qu'elle pourrait avoir d'importantes implications pour la santé publique, surtout que plusieurs jeunes fumeuses affirment griller des cigarettes pour contrôler leur poids.

Selon la docteure Jennifer O'Loughlin, de l'Université de Montréal, l'équipe de recherche a été surprise de ne pas constater de corrélation entre le poids des jeunes filles et le tabagisme, un mythe profondément ancré auquel même les chercheurs s'étaient laissé prendre.

À son avis, l'impact du tabac sur la taille des garçons pourrait s'expliquer par le fait qu'ils atteignent la puberté plus tard que les filles et que leur corps est encore en pleine croissance quand ils commencent à fumer. Les garçons qui aspirent à devenir des athlètes feraient bien d'y penser à deux fois avant de se mettre au tabac, a-t-elle laissé entendre.

Les résultats de la recherche sont tirés de l'étude «Nicotine Dependence in Teens», qui est financée par la Société canadienne du cancer. Tous les trois mois, sur une période de cinq ans, les chercheurs ont recueilli des informations auprès de 1293 adolescents et adolescentes montréalais, âgés de 12 à 17 ans. Ses conclusions sont publiées en ligne dans le journal Annals of Epidemiology. ❑



L'équipe de recherche de l'Université de Montréal a été surprise de ne pas constater de corrélation entre le poids des jeunes filles et le tabagisme, un mythe profondément ancré auquel même les chercheurs s'étaient laissé prendre.

(Archives)



On ne peut arrêter **LE PROGRÈS** dans notre **QUOTIDIEN**!

Louise Paquet
Conseillère publicitaire
SAGUENAY—LAC-ST-JEAN
lpaquet@lequotidien.com
690-8844
18 ans d'expérience
00728782



LES CONSOMMATEURS DEVRAIENT LIRE CECI : Les véhicules peuvent différer des modèles illustrés. *PDSF pour la SX4 Berline 2008 à boîte de vitesses MANUELLE (modèle S3L83J8) / tel qu'illustré, PDSF de 18 995 $ pour la SX4 Sport 2008 / SX4 Multisegment JX AWD 2008 à boîte de vitesses MANUELLE (modèle S3L83J8) / tel qu'illustré, PDSF de 18 995 $ pour la SX4 Sport 2008 / SX4 Multisegment JX AWD 2008 à boîte de vitesses MANUELLE (modèle H3N80J8) / le Grand Vitara JA 2008 à boîte de vitesses MANUELLE (modèle LLN81S8). Les mensualités sont de 205 $/225 $/329 $ (incluant des frais de destination et de livraison de 1 250 $/1 250 $/1 395 $). La mise de fonds de 0 $/0 $/0 $ ou échange équivalent, aucun dépôt de sécurité, 48 $ + taxes pour l'enregistrement des sûretés mobilières, les frais d'acquisition de 350 $, les frais administratifs et la première mensualité sont payables à la prise d'effet du bail de location si applicable. L'obligation locative totale est de 12 298,55 $/ 13 497,02 $/ 19 733,45 $ incluant l'acompte. Kilométrage alloué de 20 000 km (0,10 $ / km additionnel). ***L'offre de prix d'achat au comptant pour la Swift+ 2008 à boîte de vitesses MANUELLE (modèle STR48C8) propose des réductions ou d'autres formes d'incitatifs seulement aux clients optant pour l'offre de prix d'achat au comptant. Le prix d'achat au comptant ne comprend pas les frais de destination et de livraison (1 195 $), les frais d'immatriculation, de changement de propriétaire, les assurances et les taxes. Ces offres ne peuvent être combinées à aucune autre offre à l'exception du Programme Suzuki pour les diplômés offre aux nouveaux diplômés universitaires ou collégiaux qualifiés une allocation à l'achat ou à la location de certains modèles. †Économie d'essence calculée à partir des données de Transports Canada relativement aux modèles 2008. Utiliser à des fins de comparaison seulement. Les concessionnaires peuvent louer ou vendre moins cher. Voyez un concessionnaire participant pour tous les détails.

Incapable de trouver un métier à sa taille

Les tracas quotidiens de l'homme le plus grand du monde



Une association d'aide aux handicapés a offert à Leonid Stadnik, l'homme le pus grand du monde une bicyclette géante, qui lui permettra de se rendre à l'épicerie du village voisin.

(Photo PC)

ASSOCIATED PRESS

PODOLYANTSI, Ukraine - Leonid Stadnik quitte rarement Podolyantsi, son village à 200km à l'ouest de la capitale ukrainienne Kiev: il est trop grand -2,57m- pour rentrer dans un autobus ou une voiture...

Reconnu depuis 2006 par le Livre Guiness des Records comme l'homme le plus grand du monde, Stadnik, 37 ans, vit mille tracas quotidiens, pour trouver un costume, des chaussures, un moyen de transport -ou même un métier- à sa taille.

Leonid Stadnik s'est mis à grandir démesurément après une intervention chirurgicale au cerveau à l'âge de 14 ans, qui a apparemment stimulé la production d'une hormone de croissance. Malgré son gabarit intimidant, il rassure vite ses visiteurs, grâce à son large sourire et un rire enfantin.

La stature de Leonid Stadnik lui a valu une renommée mondiale, mais lui se bat au quotidien pour mener un semblant de vie normale, aux côtés de sa mère Halyna, 66 ans, et de sa soeur Larissa, 42 ans. Il a appris à se baisser pour ne pas heurter portes et fenêtres. Il souffre de douleurs constantes aux genoux en raison de son poids, 200kg, ce qui le contraint souvent à se déplacer avec des béquilles.

Leonid Stadnik aime les animaux et a exercé le métier de vétérinaire, dans une ferme voisine. Mais il a dû à y renoncer: faute de pouvoir se faire confectionner des chaussures à sa taille, il se déplaçait en chaussettes, et a été victime d'engelures... Malgré tout, il a pu compter sur la solidarité d'inconnus du monde entier.

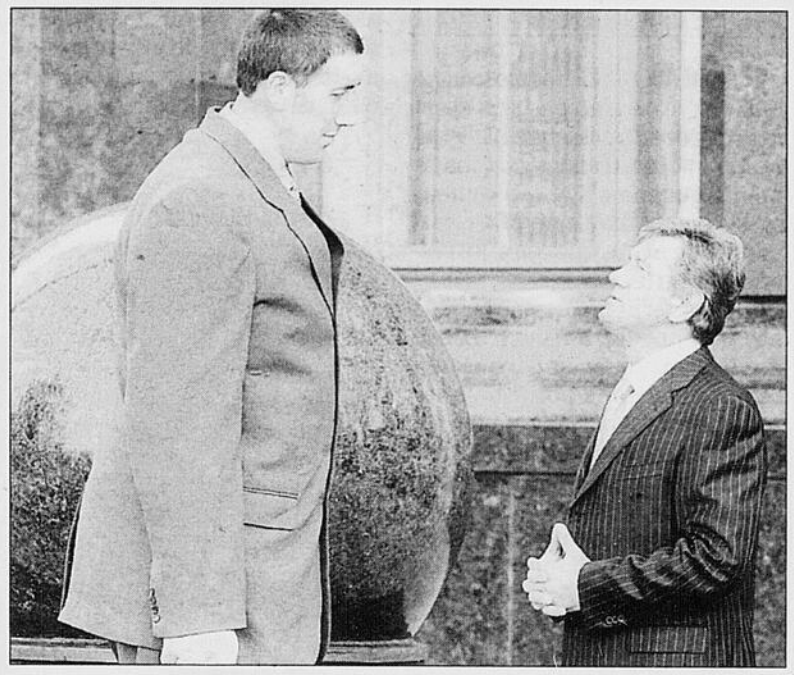
Un Allemand qui s'est présenté comme un membre lointain de sa famille l'a invité chez lui. Peu après, il a eu la surprise de trouver un jour en rentrant chez lui sur son bureau un ordinateur neuf connecté à l'Internet, cadeau d'un fournisseur d'accès local. Les techniciens de l'entreprise «se sont glissés dans la maison comme de petits espions» pour tout installer, plaisante Stadnik.

Depuis, il s'est fait de nombreux amis grâce à l'Internet, notamment en États-Unis, en Australie et en Russie. Il espère apprendre l'anglais, pour mieux communiquer avec ses contacts virtuels, soulignant que les traductions automatiques en ligne laissent parfois à désirer.

Dimanche, une association d'aide aux handicapés lui a offert une bicyclette géante, qui lui permettra de se rendre à l'épicerie du village voisin. Lundi, il s'est rendu à Kiev, où le président Viktor Iouchtchenko lui a fait don d'une fourgonnette bleue, dans laquelle il a réussi à se glisser avec peine.

Ses voisins sont fiers de lui, tout en tirant profit de sa célébrité: «grâce à lui, on va peut-être nous installer bientôt le gaz», note Nila Kravtchouk, 75 ans.

Leonid Stadnik, au quotidien, s'occupe du jardin familial, de ses trois vaches, d'un cheval et d'un assortiment de cochons et poulets. Il rêve maintenant de trouver l'âme soeur, comme le Chinois Bao Xishun -2,36m- qui s'est marié l'année dernière. ❑



Du haut de ses 2,57 mètres, Leonid Stadnik s'entretient avec le président ukrainien, Viktor Iouchtchenko.

(Photo PC)



Hier, Leonid Stadnik s'est rendu à Kiev, où le président Viktor Iouchtchenko lui a fait don d'une fourgonnette bleue, dans laquelle il a réussi à se glisser avec peine.

(Photo PC)

SYLVIE DESROSIERS

J'ai appris au cours de dressage que si un chien ne répond pas au commandement «VIENS» vous n'avez pas de chien. Et si votre chum ne répond pas au commandement «RESTE», vous n'avez pas de chum.





LA PERRUCHE QUI MIAULAIT

RÉCITS ZOOBIOGRAPHIQUES

Les Éditions LA PRESSE

La race humaine vous déçoit parfois? Un livre pour vous réconforter!

Offert en librairie et sur librairie.cyberpresse.ca

00730572



Le modèle illustré comprend certaines caractéristiques offertes en option à un coût additionnel. Frais de 15 ¢/km après 60 000 km. Les frais au RDPRM, frais d'immatriculation, d'assurance et taxes sont en sus. Financement sur approbation de crédit de GMAC seulement. Le concessionnaire peut louer ou vendre à un prix moindre. Détails chez votre concessionnaire ou au offrespontiac.ca Règlements du concours disponibles à nos bureaux.

Éducation continue des médecins

Trop dépendante de l'industrie pharmaceutique

PRESSE CANADIENNE

TORONTO — Le système qui permet aux médecins de se tenir au courant des derniers développements médicaux est trop dépendant du financement et du fonctionnement des compagnies pharmaceutiques, et il doit être remanié en profondeur, affirme le Journal de l'Association médicale canadienne (JAMC) dans un éditorial bien senti de son rédacteur en chef, le docteur Paul Hébert.

Selon cet éditorial, confier aux sociétés pharmaceutiques un tel contrôle sur la formation professionnelle continue des médecins fausse la pratique médicale et compromet les fondements éthiques de la profession.

Le Dr Hébert blâme surtout les médecins eux-mêmes pour cet état de fait, affirmant qu'«au fil des ans, les incitatifs pharmaceutiques puissants ont amené les médecins à croire qu'une solide participation de l'industrie non seulement est normale, mais aussi qu'ils ont le droit d'en profiter». Ils en sont venus à penser qu'ils ont droit aux avantages qui leur sont souvent offerts dans le cadre des programmes d'éducation continue de la profession, comme des billets de spectacles ou d'événements sportifs, des croisières ou l'accès à des clubs de golf privés. «Cette culture de la chose due peut constituer un des obstacles les plus difficiles à surmonter», écrit-il.

«Nous semblons avoir oublié commodément que l'industrie pharmaceutique existe pour enregistrer des bénéfices et non pour former les professionnels de la santé», écrit-il.

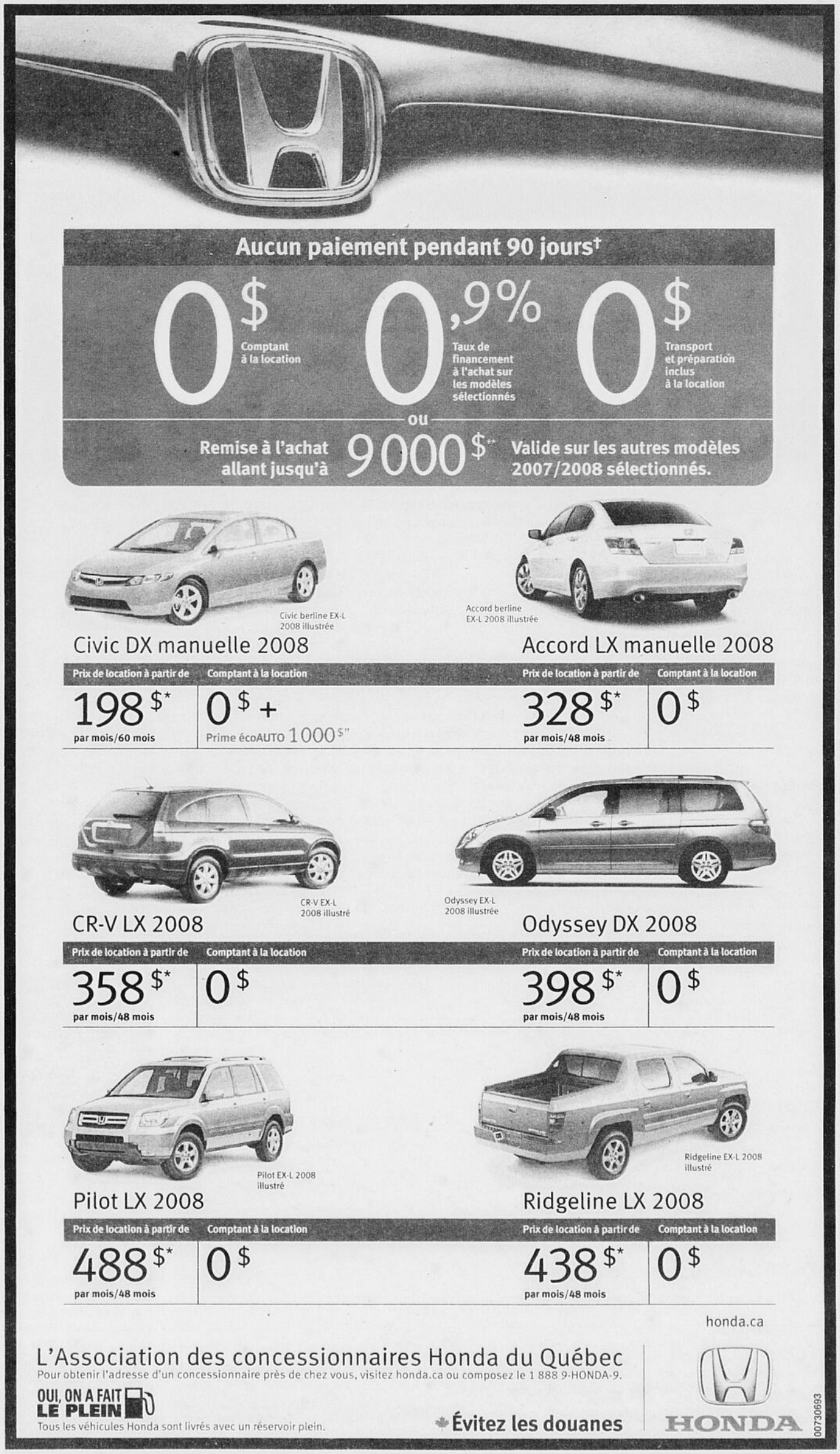
La prise de position du Dr Hébert a aussitôt suscité de nombreux appuis de la part de ceux qui critiquent l'influence des compagnies pharmaceutiques sur la formation des médecins, les publications médicales, et les pratiques de prescription des médecins.

«Trois hourrahs pour le Dr Hébert», a lancé Arthur Schafer, du centre pour l'éthique de l'Université du Manitoba. Le docteur Gordon Guyatt, de l'Univesité McMaster, à Hamilton, en Ontario, s'est félicité de voir le JAMC s'en prendre à «l'énorme» et «pernicieuse» influence de l'industrie pharmaceutique sur la formation continue des médecins. Mais lui aussi estime que l'industrie n'est pas à blâmer, parce qu'elle se comporte de la façon requise pour satisfaire ses actionnaires, et que ce sont les médecins qui ont un problème d'éthique.

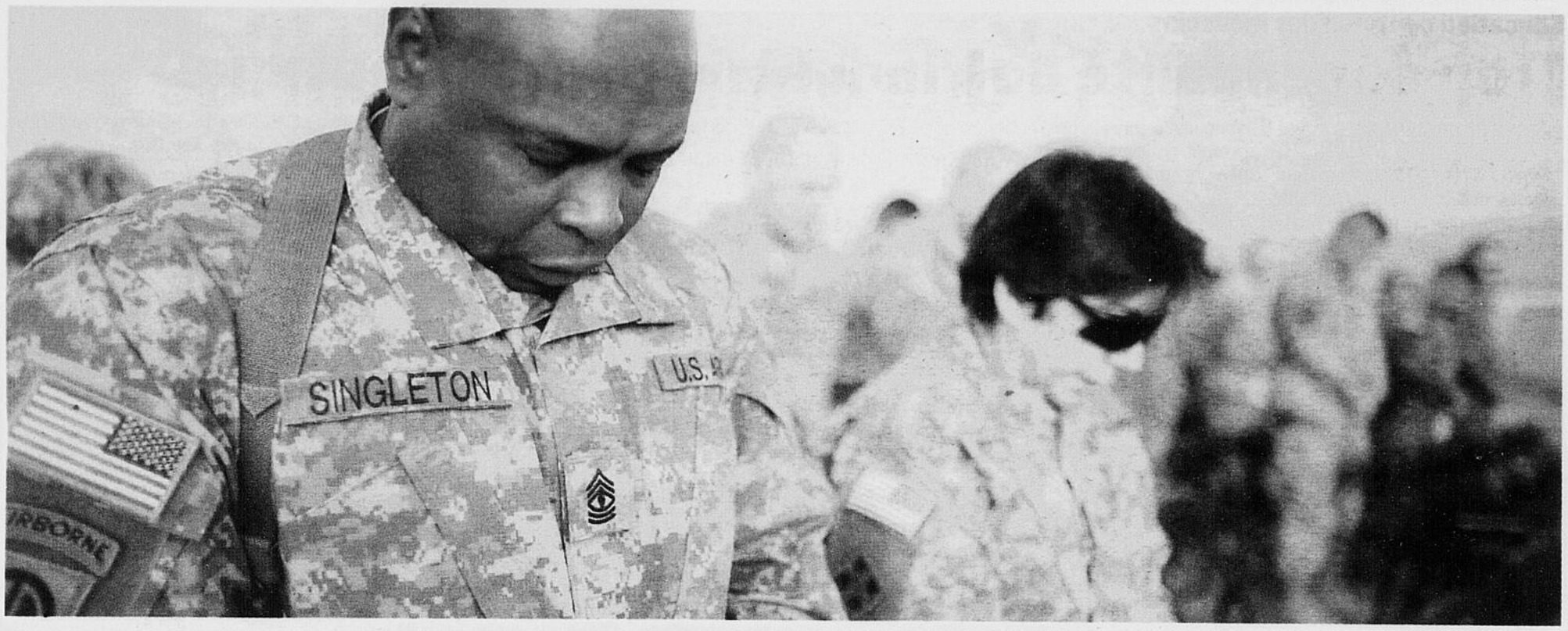
L'organisme qui réglemente les médecins exige qu'ils mettent continuellement à jour leurs connaissances médicales pour conserver leur permis de pratique.

D'après l'éditorial du JAMC, «les données indiquent que l'éducation parrainée par l'industrie pharmaceutique biaise souvent le choix des sujets, embellit les aspects positifs des études et minimise les effets indésirables, mettant l'accent sur les traitements médicamenteux aux détriment d'aspects comme la prévention, la promotion de la santé et les options non pharmaceutiques.

Le Dr Hébert propose la mise sur pied d'un Institut de l'éducation continue en santé, dont le financement pourrait venir des gouvernements, de la profession médicale et de redevances sur les bénéfices de chaque nouveau brevet pharmaceutique ou instrument médical. ❑



*Les offres de location-bail et de financement d'une durée limitée sont faites par les Services Financiers Honda Inc., sur acceptation du crédit. Ces offres portent sur les véhicules neufs 2008 mentionnés ci-après. Pour les véhicules, sont identifiés : a) le paiement mensuel, b) le montant au terme de la location, c) le montant initial requis ou échange équivalent, c) le montant au terme de la location. Période de location de 48 mois : Accord berline LX manuelle 2008 (modèle CP2538E) : a) 328 $, b) 0 $, c) 15 744 $. CR-V LX 2RM 2008 (modèle YF2818EX) : a) 358 $, b) 0 $, c) 17 184 $. Odyssey DX 2008 (modèle RL3818E) : a) 398 $, b) 0 $, c) 19 104 $. Pilot LX 2RM 2008 (modèle YF2818EX) : a) 438 $, b) 0 $, c) 11 880 $. Franchise de kilométrage de 120 000 km pour la Civic; frais de 0,12 $ le kilomètre excédentaire. Franchise de kilométrage de 96 000 km pour l'Accord, le CR-V, l'Odyssey, le Pilot et le Ridgeline; frais de 0,12 $ le kilomètre excédentaire. Taux de financement à l'achat de 0,9 % pour 36 mois sur les modèles sélectionnés suivants : fA1528EX, CP2538E, RE3838E, RL3818E, YF2818EX, YK1648E. †L'offre « Aucun paiement pendant 90 jours » s'applique sur les offres de financement à l'achat sur tous les nouveaux modèles 2007 et 2008 et sur les véhicules d'occasion certifiés Honda achetés et livrés au plus tard le 31 mars 2008. Offre en vigueur par l'entremise des Services Financiers Honda sur approbation de crédit seulement. Les mensualités sont différées pendant 90 jours. Les contrats seront prolongés en conséquence. Les intérêts (le cas échéant) ne seront pas ajoutés au cours des 60 premiers jours du contrat. Après 60 jours, les intérêts (le cas échéant) commenceront à être ajoutés et l'acheteur devra payer le capital et les intérêts mensuellement jusqu'au terme du contrat. Transport et préparation inclus en location seulement. Frais de publication, taxes, immatriculation, assurance et frais d'administration en sus. Le prix de location de 1 540 $, les enregistrements, l'assurance, l'immatriculation et les taxes sont en sus. Les offres de remise en argent ne peuvent être combinées avec des offres de financement à l'achat ou à la location. Le concessionnaire peut devoir échanger ou commander un véhicule. ††Vous pourriez être admissible au Programme de remise écoAUTO du gouvernement du Canada. Pour plus d'information, visitez www.ecoaction.gc.ca. Voyez votre concessionnaire Honda pour tous les détails.



Guerre en Irak

Le 4000e GI tombe au front

RICHARD HÉTU
La Presse

NEW YORK L'explosion s'est produite dimanche vers 22h, au sud de Bagdad. Au passage d'un véhicule de patrouille américain, la bombe artisanale a tué quatre soldats, faisant franchir une autre marque symbolique au nombre de militaires américains tués en Irak depuis l'invasion de mars 2003 à 4000.

Ce bilan est survenu à la fin d'une journée particulièrement sanglante en Irak, où les violences avaient également tué au moins 61 Irakiens à Bagdad et à Mossoul. La barre des 4000 soldats américains tués a par ailleurs été dépassée quelques jours à peine après le cinquième anniversaire de l'invasion de l'Irak.

Par la voix de sa porte-parole, George W. Bush a exprimé du «chagrin» au lendemain du décès des militaires américains. Il n'a cependant pas dévié de sa certitude quant à la nécessité de poursuivre la mission américaine en Irak.

«Évidemment, il éprouve du chagrin en cet instant, mais il pleure chacune des vies perdues, de la toute première de ce conflit à celles d'aujourd'hui», a déclaré Dana Perino.

«Il porte la responsabilité des décisions qu'il a prises, et il porte aussi la responsabilité de continuer à se consacrer à réussir.»

Plus tard, le président a lui-même offert ses «plus profondes sympathies aux familles» des soldats tués en Irak. «J'espère que leurs familles savent que les citoyens prient pour leur force et leur bien-être, qu'ils aient été les premiers à perdre leur vie en Irak ou les derniers. Chaque vie est précieuse à nos yeux.»

Dick Cheney, un des architectes de la guerre en Irak, a également réagi aux nouvelles pertes américaines.

«Nous regrettons toute victime, toute perte», a-t-il déclaré en mettant fin à une visite en Israël et dans les territoires palestiniens. «Cela pourrait avoir un impact psychologique sur le public mais il s'agit d'une de ces tragédies qui peuvent se produire dans notre monde», a-t-il ajouté.

Chez les aspirants démocrates à la Maison-Blanche, Barack Obama et Hillary Clinton ont tous les deux réagi à l'annonce du 4000e soldat américain tué en Irak en réclamant le retour des troupes américaines dans les plus brefs délais.

Le bilan chez les Américains et les Irakiens coïncide avec un regain de violence en Irak au cours des dernières semaines. Après s'être vanté des progrès réalisés sur le front de la sécurité en Irak, le Pentagone déplore l'intensification des attentats depuis le début de février.

«Nous avons assisté ces dernières semaines à des attaques spectaculaires», a reconnu le général David Petraeus, commandant des forces américaines en Irak, lors d'un récent entretien à CNN.

Le général américain a blâmé l'Iran pour les salves d'obus qui ont visé dimanche la zone verte ultrasécurisée de Bagdad. Au moins 17 personnes ont été tuées en dehors de la zone verte en raison de ces salves de roquettes.

«Les roquettes qui ont visé la zone verte hier, par exemple, étaient fournies et fabriquées par l'Iran», a déclaré le général lors d'une entrevue hier à la BBC. «Tout cela est en violation complète des promesses faites par le président Ahmadinejad et les autres dirigeants iraniens à leurs homologues irakiens.»

Le général Petraeus est de passage ces jours-ci à Washington, où il doit notamment s'entretenir avec le président Bush à propos du calendrier de retrait des troupes américaines en Irak.

Quelque 158000 soldats militaires américains se retrouvent aujourd'hui en Irak, y compris les 30000 envoyés en renfort par le président Bush en janvier 2007.

Selon les estimations les plus conservatrices, quelque 100000 civils irakiens ont été tués dans les violences des cinq dernières années. ❑

// EN CHIFFRES...

CHRONOLOGIE
- 97% des décès sont intervenus depuis que le président George W. Bush a décrété la fin des combats majeurs en Irak le 1er mai 2003.
- Mois les plus meurtriers pour l'armée américaine depuis le début de l'intervention le 20 mars 2003:
  - novembre 2004 (137 morts)
  - avril 2004 (135)
  - mai 2007 (126)
  - décembre 2006 (112)
  - janvier 2005: (107)

GÉOGRAPHIE
Provinces irakiennes où l'armée américaine a subi les plus lourdes pertes depuis le début de la guerre:
- Bagdad: 1107
- Anbar: 1099
- Salaheddin: 512
- Nineveh: 220
- Diyala: 135

CAUSES DU DÉCÈS
- en 2007, 44% des soldats décédés ont été tués par un «engin explosif improvisé» et 55% depuis le début de l'année 2008
- 18% des décès n'ont pas été causés par des opérations ennemies
- 66 soldats morts de maladie

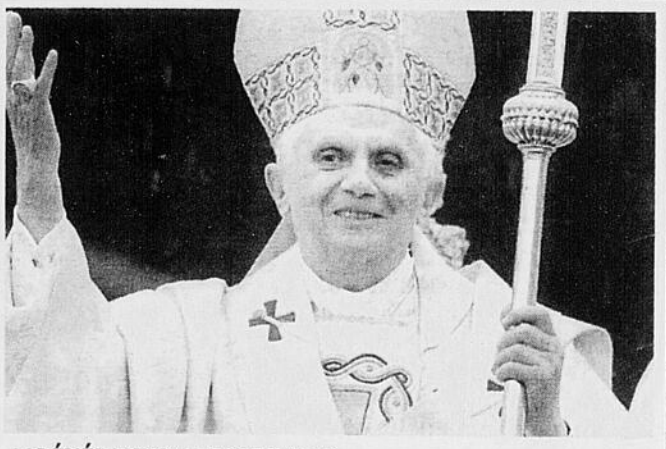
ÂGES
- 83 soldats décédés avaient plus de 45 ans
- 33 soldats décédés avaient 18 ans
- 98 femmes parmi les soldats décédés (2%)

ORIGINE ETHNIQUE
- blancs: 75%
- latino-américains: 11%
- afro-américains: 9%
- origine asiatique: 2%
- origines multiples ou inconnues: 1%
- Indiens: 1%
- Hawaï ou îles du Pacifique: 1%

RÉPARTITION PAR CORPS
- armée de terre (US Army): 72%
- Marines: 24%
- marine (US Navy): 2%
- armée de l'air (US Air Force): 1%
- un décès chez les Gardes-Côtes

SERVICE ET GRADE
Répartition selon les états de service:
- militaires en service actif: 83%
- membres de la garde nationale: 10%
- réservistes: 6%
- 9% d'officiers parmi les tués

SOURCES: La plupart des chiffres proviennent du Pentagone, qui recensait 3980 décès au 10 mars 2008.
Le décompte d'AP, qui a atteint 4000 morts dimanche, inclut les décès rapportés par ces journalistes en Irak, et est généralement plus élevé que celui du département de la Défense. Il comprend huit civils qui travaillaient pour l'armée.



// BÉNÉDICTION URBI ET ORBI

Benoît XVI a appelé dimanche à rechercher des solutions préservant la paix au Moyen-Orient «particulièrement en Terre Sainte, en Irak et au Liban», ainsi qu'au Tibet, évoquant également la région soudanaise du Darfour et la Somalie. «Comment ne pas penser en ce moment, en particulier, à certaines régions africaines, telles que le Darfour et la Somalie, au Moyen-Orient tourmenté, et spécialement à la Terre Sainte, à l'Irak, au Liban, et enfin au Tibet, régions pour lesquelles j'encourage la recherche de solutions qui sauvegardent le bien et la paix», a lancé le pape à l'occasion de son message pascal et de la traditionnelle bénédiction Urbi et Orbi (à la Ville et au Monde). (Photo PC)

Afghanistan

L'armée utilise des obus guidés par GPS

PRESSE CANADIENNE

OTTAWA — Les artilleurs canadiens en Afghanistan ont maintenant l'autorisation de tirer des obus d'artillerie guidés par un système de positionnement mondial (GPS) en direction des talibans — au coût de 150 000 $ pièce.

L'obus Excalibur, présenté par ses fabricants comme la nouvelle génération de munitions d'artillerie, pourrait bien s'avérer la plus coûteuse des munitions conventionnelles jamais employées par l'armée.

Ses partisans disent que l'arme est d'une extrême précision, puisqu'elle peut corriger elle-même son trajet en vol. Ils prédisent qu'elle réduira le nombre de victimes innocentes des frappes aériennes dans ce pays en butte aux violences, où les insurgés se cachent souvent parmi la population. L'obus «atterrit exactement là où vous voulez qu'il atterrisse. Cela assure une plus grande sécurité», a déclaré le lieutenant-colonel Jim Willis, un haut gradé chargé de l'acquisition des munitions.

Il a indiqué que des militaires canadiens stationnés à Kandahar avaient testé l'obus dans le désert, récemment, et que l'arme avait fonctionné à la perfection. Une unité militaire américaine a mené ses propres tests dans l'est de l'Afghanistan, le mois dernier, et a aussi donné le feu vert à l'utilisation de l'Excalibur.

Son coût élevé suscite les critiques des adversaires de la guerre, qui disent que cela revient à tirer une Ferrari.

L'Excalibur se sert de signaux de satellite et d'un logiciel pour le guider jusqu'à 10 mètres de sa cible, même lorsque l'obus est tiré d'une distance de 40 kilomètres. Les obus habituels ont une précision évaluée à 50 mètres.❑

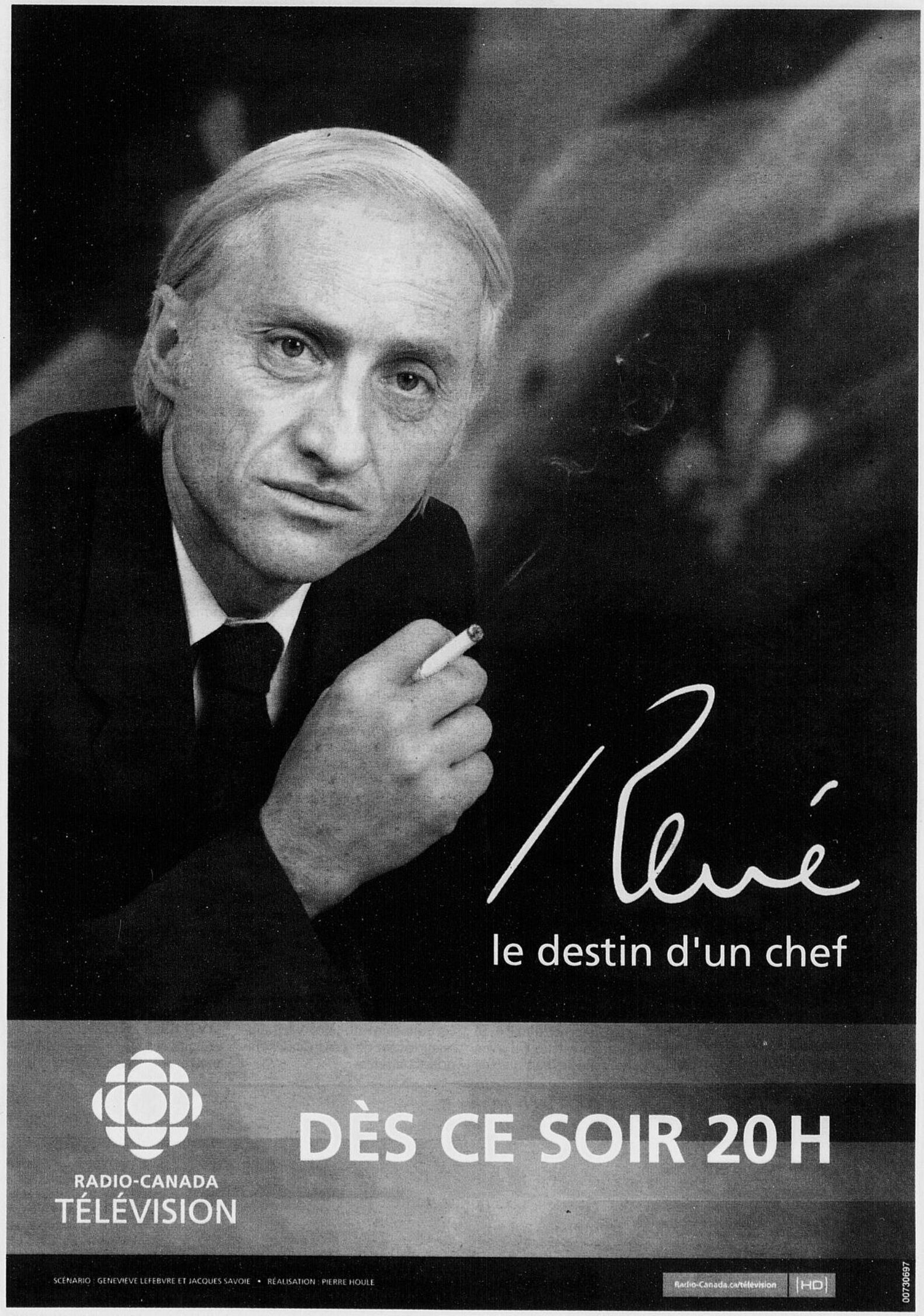
111 ans, ça se fête !

LUGANO, Suisse (AP) - La doyenne de Suisse a fêté lundi ses 111 ans au home Paradiso de Lugano, dans le Tessin. Pour l'occasion, Rosa Rein a bu un verre de champagne offert par la direction de l'établissement, avant de sourire aux photographes et aux caméras. En bonne santé, elle est toutefois un peu sourde d'oreille.

De confession israélite, Rosa Rein est née en 1897 en Silésie (Allemagne), près de la frontière avec la Pologne. Elle y a suivi l'université à une époque où ce n'était pas évident pour une femme.

Jusqu'à la Seconde Guerre mondiale, elle a tenu un commerce avec son mari. Elle est parvenue à fuir devant le nazisme et a longtemps vécu au Brésil. Rosa Rein n'est revenue en Europe qu'en 1964 pour s'établir à Lugano. Elle est veuve depuis 1973 et ne s'est décidée à entrer en maison de retraite qu'à l'âge de 104 ans, suite à une chute.

Son âge alimente les débats sur la longévité des habitants de certaines régions du Tessin. Ainsi, le village de Lumino comptait quatre centenaires en 2007, deux femmes de 103 ans et deux autres de 101 ans. La presse s'est demandée s'il n'existait pas une fontaine de jouvence dans ce havre de paix de 1.127 habitants. Certains l'attribuent à la qualité de l'eau. D'autres ont constaté que beaucoup buvaient chaque jour un verre de vin... ❑



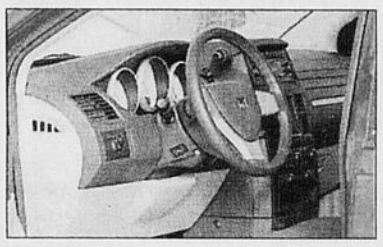
AUTO +

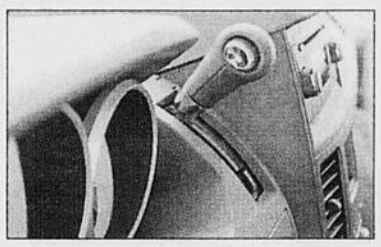
Pour joindre notre collaborateur:
eric.lefrancois@lapresse.ca

LeQuotidien

Retrouvez les plus récents essais routiers d'Éric Lefrançois sur **www.monvolant.ca**









BANC D'ESSAI | Dodge Grand Caravan

Mieux campée et plus silencieuse

ÉRIC LEFRANÇOIS
La Presse

Les ventes de fourgonnettes fléchissent. Celles de Chrysler aussi. C'est pourquoi l'arrivée d'une nouvelle génération étonne autant. N'aurait-il pas été plus économique d'étirer la sauce un peu? Chrysler ne partage pas cet avis. Et pour cause la concurrence se défile et abandonne le rêve de menacer la suprématie que le constructeur américain exerce sur la catégorie depuis près de 25 ans déjà.

Certes, la formule plaît moins aujourd'hui, mais Chrysler souhaite maintenir son avance en améliorant sa fourgonnette, laquelle comporte plusieurs nouvelles caractéristiques, dont le dispositif Swivel N GO. Un dispositif qui permet non seulement la rotation à 180 degrés des sièges ancrés dans la section médiane du véhicule, mais aussi de dresser une table. Original.

Cela dit, la relève est aujourd'hui assurée par un nouveau modèle fidèle sur le fond, moderne dans la forme. À ce sujet, l'évolution de style du Grand Caravan reflète sans surprise la vision musclée de Ralph Gilles, le styliste d'origine montréalaise. Preuve qu'il ne faut jamais se fier aux apparences, la silhouette infiniment plus tendue de la nouvelle version s'avère plus aérodynamique que les formes ovoïdes de l'ancienne.

Le roi de la modularité

Élaboré à partir d'une plateforme sensiblement identique à la génération précédente, le Grand Caravan gagne 51 mm en longueur et 4 mm en largeur au profit essentiellement du volume du coffre, dont la contenance varie désormais de 915 à 2350 litres selon la configuration des sièges.

Chrysler a bien évidemment conservé la deuxième rangée de sièges escamotables (Stow N Go) qui fut à l'origine du succès du modèle précédent. L'accroissement des cotes de la carrosserie ne procure cependant pas davantage d'espace aux jambes des passagers logés à l'extrême arrière et ces places sont à réserver à des enfants en bas âge.

Les occupants du premier rang sont en comparaison choyés, et ce, quel que soit leur gabarit, grâce aux multiples combinaisons de réglages offertes par le volant, le siège et le pédalier.

Le Grand Caravan bénéficie d'un habitacle totalement revu avec un tableau de bord intégrant des cadrans cerclés à fond clair et le levier de vitesses. D'un point de vue ergonomique, la surélévation du levier de vitesse est appréciée et la centralisation des commandes se révèle rationnelle.

La finition est en progrès, mais la qualité des matériaux désole (oui, encore une fois) et nous fait craindre qu'elle soit à l'origine de bien des craquements insolites au terme de quelques milliers de kilomètres d'utilisation.

Mais, question modularité, le Grand Caravan est un roi avec une dépose facile des banquettes laissant apparaître un vaste plancher plat.

Ces petites attentions... en option

Les multiples petites attentions feront le bonheur des amateurs de gadgets. Citons les portes arrière coulissant électriquement, la commande du hayon à distance ou encore le système de divertissement.

Il y a aussi le bloc console centrale amovible au profit, par exemple, de multiples rangements, porte-lunettes ou gobelets et accoudoirs.

S'ajoutent aussi moyennant supplément toujours des rangements ancrés dans le plafond très pratiques, même si leur ouverture limite leur usage à des objets plats et relativement légers, comme des cartes ou des livres.

Beaucoup d'accessoires pour séduire, mais très peu offerts de série. Même parmi les plus banals comme le régulateur de vitesse ou les rétroviseurs extérieurs à commandes électriques, pourtant offerts sans frais sur la mouture précédente.

Comportement honnête

Lui donner du tonus et lui procurer un agrément de conduite supérieur à celui d'un autobus figurait en tête du cahier des charges du Grand Caravan nouveau. Une tâche complexe considérant l'âge de la structure actuelle et les moyens mis à la disposition des ingénieurs, mais ces derniers sont parvenus tout de même à bonifier certains éléments, sans véritablement causer de très grandes surprises toutefois.

De tous les moteurs proposés pour animer cette fourgonnette, le V6 de 3,8 litres se tire le mieux d'affaires, surtout lorsque toute la petite famille est à bord. Pas très raffinée, il est vrai, cette mécanique n'a rien d'un foudre de guerre. Cependant, en termes d'accélération et de reprises, ce moteur affiche plus de réserve que le 3,3 litres, dont la consommation est à peine moins élevée dans des conditions normales d'utilisation, tout en se révélant mieux adapté pour tracter une charge.

À ces atouts qui nous incitent à plaider en faveur du 3,8 litres ajoutons celui-ci il est le seul à s'arrimer à une boîte automatique à 6 rapports. Celle qui accompagne le 3,3 litres n'en compte que quatre.

Sur la route, le comportement un peu pataud de l'engin demeure, mais cela n'a pas beaucoup d'importance en comparaison des services qu'il rendra. La souplesse de ses suspensions et l'amortissement ménagent un meilleur confort qu'une bonne résistance au roulis.

Le niveau sonore apparaît étonnamment bas à l'intérieur, mais aussi à l'extérieur. Cela ne s'arrête pas là, car le châssis, qui en a vu d'autres, procure un dynamisme certain et une réponse quasi instantanée au coup de volant.

En fait, inutile de brusquer le Grand Caravan ce serait une faute de goût pour un véhicule conçu pour la famille. Avec lui, il vaut mieux demander au disque dur de concocter un grand décompte de vos chansons préférées, glisser un DVD dans le lecteur pour les enfants et laisser défiler les kilomètres sans souci autre que celui du ravitaillement en boissons gazeuses et croustilles Il sera un parfait serviteur si on n'a pas trop de routes sinueuses à pratiquer. ❑

ON AIME

- Les bonnes idées pour voyager sereinement
- La qualité de l'insonorisation
- Les bienfaits de la boîte à six rapports

ON AIME MOINS

- La qualité des matériaux intérieurs (résisteront-ils au poids des années ?)
- La consommation importante
- Les innovations ont un prix. À vos calculettes!

CE QU'IL FAUT RETENIR

- **Prix :** 26 495 $
- **Frais de transport et de préparation :** 1350 $
- **Garantie de base :** 36 mois/60 000 km
- **Consommation moyenne obtenue au cours de l'essai :** 13,8 L/100 km
- **Concurrentes :** Chevrolet Uplander, Hyundai Entourage
- **Pour en savoir plus :** www.chrysler.ca
- **Moteur :** V6 ACC 3,8 litres
- **Puissance :** 197 ch À 5200 tr/mn
- **Couple :** 230 lb-pi à 4000 tr/mn
- **Poids :** 2038 kg
- **Rapport poids/puissance :** 10,3 kg/ch
- **Accélération 0-100 km/h :** 9,9 secondes
- **Mode :** traction (roues avant motrices)
- **Transmission de série :** semi-automatique à six rapports
- **Transmission optionnelle :** aucune
- **Direction/diamètre de braquage :** crémaillère/11,9 mètres
- **Freins avant/arrière :** disque/disque
- **Pneus :** 225/65R17 (monte optionnelle)
- **Capacité du réservoir de carburant/carburant recommandé :** 76 litres/ordinaire



Achat d'un véhicule neuf

C'est le meilleur moment

RAYMOND GERVAIS
La Presse

Le prix des véhicules automobiles vendus au Canada a chuté en moyenne de 6,8 % au cours du mois de février. Une baisse de cette ampleur n'avait pas été observée depuis 52 ans, soit février 1956.

C'est ce que révèle le plus récent Indice des prix à la consommation publié par Statistique Canada la semaine dernière.

Cette chute marquée du prix des voitures neuves s'explique par une baisse graduelle des prix de vente et de location des véhicules depuis l'automne dernier, au moment où le dollar canadien s'est apprécié de façon fulgurante face à la devise américaine, forçant les constructeurs automobiles à réagir dans l'espoir d'empêcher l'exode des consommateurs vers les États-Unis. Ce repli est en partie attribuable à une diminution du prix de détail suggéré (PDSF) par les fabricants et à une augmentation ou au maintien des rabais offerts sur les modèles 2008. Certains fabricants ont commencé à offrir des rabais plus importants pour écouler les modèles 2008 en prévision de l'arrivée sur le marché des modèles 2009. Un mouvement saisonnier habituellement observé plus tard dans l'année.

> Selon Statistique Canada, la réduction de un point de pourcentage de la taxe sur les produits et services (TPS) entrée en vigueur en janvier dernier, favorise également les acheteurs et les locateurs d'automobiles.

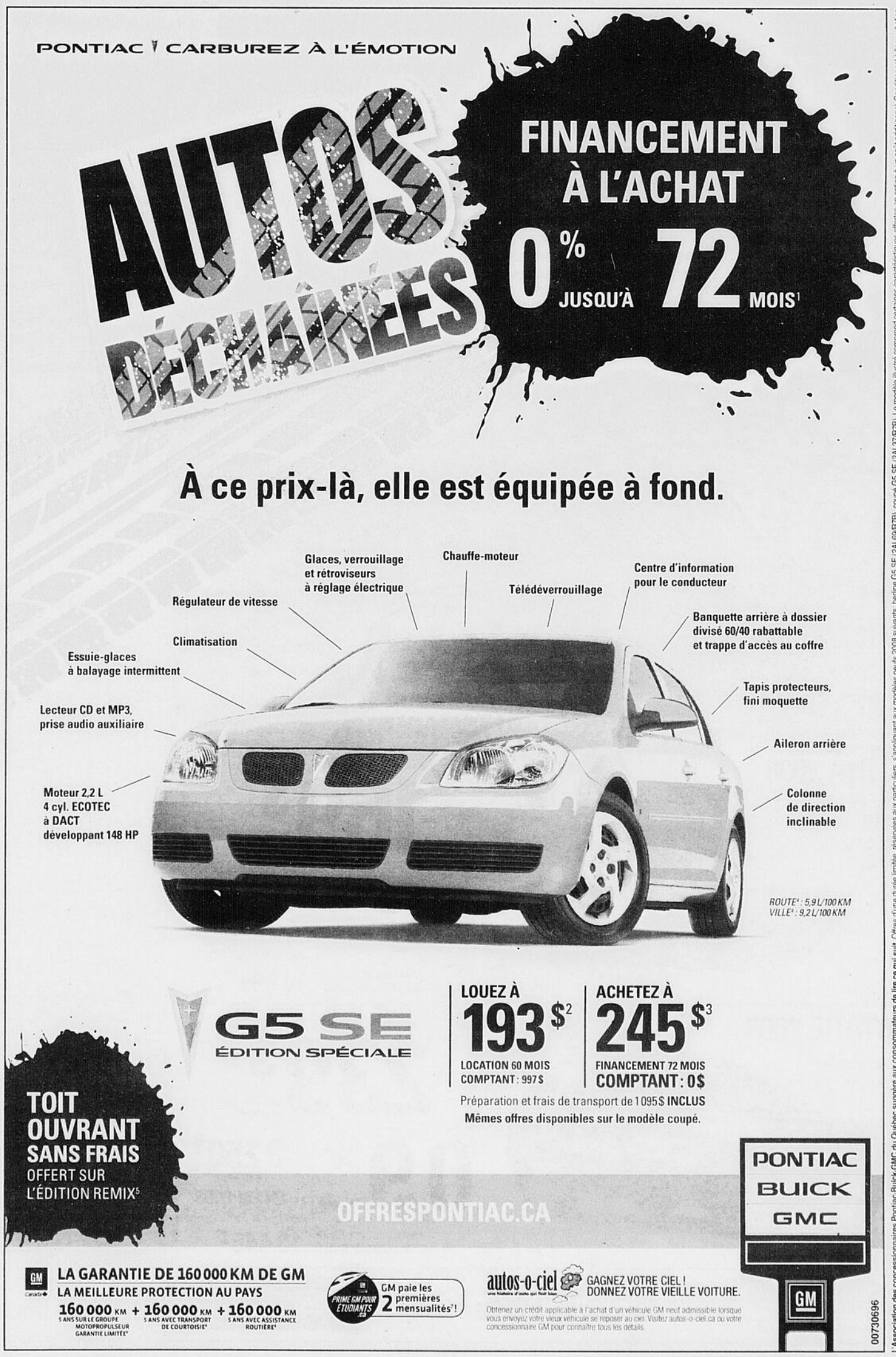
Selon l'organisme fédéral, la réduction de un point de pourcentage de la taxe sur les produits et services (TPS) entrée en vigueur en janvier dernier, favorise également les acheteurs et les locateurs d'automobiles.

Février est le second mois où l'on enregistre une baisse du prix des voitures. En janvier, Statistique Canada notait une diminution de 4,9 % du prix d'achat ou de location des véhicules automobiles au pays.

Un autre fait non négligeable et qui favorise le consommateur, est l'agressivité des constructeurs automobiles nord américains qui tentent de reprendre des parts de marché perdues aux mains des fabricants asiatiques. Conscients de la hausse constante du prix de l'essence et de l'intérêt des Canadiens, surtout des Québécois pour les petites voitures moins énergivores, General Motors, Ford et Chrysler multiplient les efforts dans ce segment dans l'espoir de ravir la clientèle, encourageant leurs concessionnaires à offrir des rabais et des aides à l'achat, notamment des taux réduits de financement.

Même les fabricants japonais comme Toyota ont abaissé le prix de leurs petites voitures. Par exemple, le PDSF de la Yaris 2008 a été abaissé de plusieurs centaines de dollars par rapport au modèle 2007.

De plus en plus le marché de la vente et de la location de véhicules neufs au Canada tend à refléter ce qui se passe au sud de la frontière, même si l'écart est encore important sur certaines marques et modèles de voitures. ❑



Acura MDX (2001-2006)

Un rhinocéros sur quatre roues

JEAN-FRANÇOIS GUAY
La Presse

Comme la plupart des produits Acura, la première génération du MDX misait sur une silhouette sculptée et un équipement de série passablement complet. Pour dessiner une ligne aussi féroce, les stylistes s'étaient inspirés, semble-t-il, des formes du rhinocéros d'Asie. Pour tirer cette affaire au clair, on vous promet, l'été prochain, d'aller faire un tour en MDX au Parc Safari, et de vous faire part de la réaction des intéressés... en espérant que notre visite ne coïncidera pas avec la saison des amours!

Quoi qu'il en soit, par rapport à la concurrence du début des années 2000 (BMW X5, Infiniti QX4, Lexus RX300, et Mercedes Classe M), le MDX était plus imposant et surtout plus logeable. D'ailleurs, ce fut l'un des premiers véhicules à porter l'étiquette de multisegment à sept passagers avec sa troisième rangée de sièges. Une dernière banquette, soit dit en passant, qui ne convient qu'à des adultes portant des vêtements de taille junior.

Côté mécanique, le V6 de 3,5 litres (240 à 265 chevaux, selon les années) était associé à une boîte automatique à cinq rapports. Qui plus est, comparativement à ses rivaux, le MDX bénéficiait d'un système de traction intégrale appelé VTM-4 (Variable Torque Management). Résultat quand les conditions routières sont idéales, seules les roues avant sont actionnées. Toutefois, lorsque ces dernières commencent à patiner, les roues arrière entrent en service et reçoivent jusqu'à 55% du couple. Afin de permettre au MDX de se sortir des impasses (boue et neige), les ingénieurs ont pris soin de l'équiper d'un mécanisme permettant de répartir équitablement le couple entre les roues avant et arrière. Toutefois, ce système se désengage à partir de 30 km/h et ne peut surtout pas être comparé au mode «4LO» de la boîte de transfert qui équipe les véhicules «4X4».

Lors de son lancement, le MDX offrait le meilleur rapport équipement/prix de sa catégorie. L'équipement de série comprenait une sellerie en cuir, des sièges chauffants, un système de


L'Acura MDX (Photo courtoisie)

climatisation automatique, un toit ouvrant électrique, etc. Bref, l'acheteur en avait pour son argent! Parmi les points faibles à surveiller, on signale que certains propriétaires ont eu des problèmes avec les suspensions, le système électrique, la transmission et les freins. De même, selon les spécimens, des bruits de vent et certains craquements de caisse peuvent affecter la douceur et l'agrément de roulement. ❑

KIA KIA MOTORS
OSEZ comparer
0% TAUX DE FINANCEMENT§ SUR CERTAINS MODÈLES 2008
OU
NOUS PAYONS VOS 3 PREMIÈRES MENSUALITÉS
Une valeur jusqu'à 2 000 $±
ACE3 L'un des véhicules les plus respectueux de l'environnement en Amérique du Nord* -GreenerCars.org
RIO 2008 9 995 $ ACHAT AU COMPTANT◆
Modèle EX illustré†
SUR AUTOROUTE : 6,2 L/100 KM
SPECTRA 2008
ACE3 L'un des véhicules les plus respectueux de l'environnement dans sa catégorie‡ -GreenerCars.org
SUR AUTOROUTE : 6,5 L/100 KM
Modèle LX illustré† PDSF 15 995 $*
LOUEZ-LA POUR 169 $** DURÉE DE 48 MOIS
0% TAUX DE LOCATION* OU 1000 $ DE REMISE EN ESPÈCES* 2,76 % TAUX RÉEL*
PRIX RÉDUIT À L'ACHAT AU COMPTANT : 14 995 $◆
SPORTAGE 2008
COTE DE RÉSISTANCE À L'IMPACT 5 ÉTOILES††
SUR AUTOROUTE : 7,8 L/100 KM
Modèle LX-AWD illustré† PDSF 21 695 $*
LOUEZ-LE POUR 239 $** DURÉE DE 48 MOIS
0,9% TAUX DE LOCATION* OU 3 250 $ DE REMISE EN ESPÈCES* 6,13 % TAUX RÉEL*
PRIX RÉDUIT À L'ACHAT AU COMPTANT : 18 445 $◆
00730695
5 ans de garantie Avec nous, vous êtes vraiment couverts
• GARANTIE SANS SOUCI COMPLÈTE DE 5 ANS/100 000 KM*
• GARANTIE SUR LE GROUPE MOTOPROPULSEUR DE 5 ANS/100 000 KM
• ASSISTANCE ROUTIÈRE AVANTAGE PLUS DE 5 ANS/100 000 KM
• SANS DÉDUCTIBLE
500$ Rabais étudiants
Le Programme Mobilité KIA
Pour voir la gamme complète des véhicules Kia, visitez kia.ca
KIA KIA MOTORS Surprenez la route
* Selon un PDSF de 13 595 $/15 995 $/21 695 $ pour la Rio EX MT 2008/la Spectra LX 2008/le Sportage LX MT 2008. Basés sur une durée de location de 48 mois et un taux de location de 1,9 %/0,0 %/0,9 %. ** Versements de location du premier mois 159 $/169 $/239 $ plus frais de livraison et destination de 1 455 $/1 455 $/1 650 $ ainsi que des frais d'acquisition de 350 $ exigibles à la livraison. Versements initiaux ou équivalents d'échange respectifs de 1 675 $/2 325 $/995 $ pour la Rio EX MT 2008/la Spectra LX 2008/le Sportage LX MT 2008. Les versements de la Rio/Sportage sont réduits au moyen d'un crédit de 500 $ appliqué au prêt. Le solde de capital évalué à 4 364 $/5 535 $/9 231 $ plus taxes applicables est dû à la fin de la durée de 48 mois. Les plaques d'immatriculation, assurances, frais d'administration du concessionnaire et taxes se sont pas inclus. ◆ Prix d'achat au comptant 9 995 $/14 995 $/18 445 $. Les concessionnaires peuvent vendre ou louer les véhicules à des prix inférieurs. Les prix peuvent être modifiés sans préavis. § L'offre « 0 % de financement » est accordée sur certains modèles 2008 après approbation du crédit. ± Nous payons vos 3 premiers paiements de location jusqu'à 2 000 $, ou vous pouvez appliquer le montant total à votre versement initial à l'achat ou au comptant. Si la remise en espèces n'est pas utilisée, le taux d'intérêt réel est alors de 14,41 %/2,76 %/6,13 %. Les taux à l'achat de 3 600 $/1 000 $/3 250 $ sur les nouveaux modèles Rio EX MT/Spectra/Sportage 2008 avec achat ou financement à l'achat, un montant de 10 000 $ à un taux de financement annuel de 2,9 % équivaut à 179 $ par mois pour 60 mois; le coût d'emprunt varieront selon le montant emprunté, la durée et le versement initial ou équivalent d'échange. D'autres options de location réels sont fournis à titre indicatif seulement. Certaines restrictions peuvent s'appliquer. Exemple de financement mensuel et le coût d'emprunt de la Rio EX MT 2008 est de 7,8 L/10,4 L pour 100 km/de la Spectra LX 2008 est de 6,5 L/8,9 L pour 100 km/du Sportage LX MT 2008 est de 7,8 L/ coût d'emprunt est de 755 $ pour une obligation totale de 10 755 $. Le versement mensuel et le coût d'emprunt comprendre des accessoires offerts en option et différer légèrement de l'illustration. + Le score vert de la Rio de Kia s'établit sur les et de financement sont offertes. > La consommation d'essence sur autoroute/en ville de la Rio EX MT 2008 est résultats de 2007. Pour obtenir tous les renseignements, visitez GreenerCars.org. ‡ Le score vert de la Spectra de Kia s'établit sur les caractéristiques techniques d'une transmission manuelle dans la catégorie des intermédiaires. Pour 10,4 L pour 100 km. La consommation réelle de ces véhicules peut varier. † Certains modèles peuvent comprendre des accessoires offerts en option. Modèles illustrés : Rio EX MT 2008 avec ensemble Prestige, Spectra LX 2008 avec ensemble Sport, Sportage LX MT 2008 avec ensemble Sport. Les couleurs peuvent différer légèrement de celles illustrées. Les caractéristiques techniques, les équipements de série et les options peuvent changer sans préavis. Pour obtenir tous les renseignements, visitez GreenerCars.org. †† Résultats des tests de la NHTSA (National Highway Traffic Safety Administration) : Visitez www.safercar.gov pour tous les renseignements. ^ Des conditions s'appliquent au programme Mobilité de 750 $ de Kia. Veuillez demander tous les renseignements à votre concessionnaire. ▼ La Garantie sans souci de Kia couvre la plupart des composants de véhicule contre les défectuosités, dans des conditions normales d'utilisation et d'entretien. Prix, disponibilité et caractéristiques sous réserve de modifications sans préavis. Voyez le concessionnaire pour obtenir tous les renseignements. Les renseignements contenus dans la présente annonce publicitaire sont présumés exacts au moment de l'impression. KIA est une marque de commerce de Kia Motors Corporation.

// L'AUTO EN BREF

Citroën Peugeot veut l'arrêt-moteur automatique sur tous les modèles

Le groupe français Citroën Peugeot PSA vient d'annoncer que son système d'arrêt-moteur automatique, qui éteint le moteur lorsque la voiture est immobile, deviendra une caractéristique de série sur tous ses modèles le plus tôt possible. Pour le moment, cette technologie n'est pas très répandue, Citroën ne l'offrant qu'en option sur la C2 et la C3, deux berlines. BMW possède également un tel système sur sa petite Série1. Simple et peu coûteux, l'arrêt-moteur automatique est une technologie qui permet d'économiser jusqu'à 15% de carburant en milieu urbain ou dans les bouchons de circulation.

La Volkswagen Golf TDI hybride en production sous peu?

La Golf à moteur hybride diesel-électrique que Volkswagen a présentée au récent Salon de Genève, pourrait voir le jour bientôt en modèle de série. C'est du moins la conclusion à laquelle en arrivent divers observateurs de l'industrie interrogés par les blogueurs du site américain Autopia. Certains pensent même que la petite Golf TDI hybride pourrait voir le jour d'ici trois ans. Ce serait sans doute une bonne nouvelle pour les amateurs de voitures peu énergivores, puisque sa consommation de carburant est estimée à 3,4 litres aux 100 kilomètres. Volkswagen assure que son prix de détail, lui, pourrait être à peu près le même que celui de la Prius, de Toyota, la rivale proclamée de la Golf TDI hybride.

Un moteur TDI de deux litres, jumelé à une boîte de rapports à variation continue (CVT) pourrait servir de base pour la production d'un tel véhicule.

CHRYSLER

Jeep

DODGE

FAITES UN CHOIX GAGNANT

La meilleure sélection au pays offre maintenant un PLUS GRAND CHOIX.

Choisissez l'une des offres en prime††

jusqu'à **2 000 $** en accessoires Ω

ou

choisissez jusqu'à **1 750 $** d'options sans frais** ou en programme d'entretien prolongé†

ou

choisissez jusqu'à **1 000 $** en essence gratuite▼ ou de remise en argent



VERSION 4 ROUES MOTRICES DISPONIBLE

CHRYSLER SEBRING BERLINE 2008

Achetez à **19 995 $**◊

ou louez à **199 $*** PAR MOIS
LOCATION DE 24 MOIS
2 044 $ COMPTANT INITIAL

- Moteur 2,4 L DACT à double VVT de 173 cv
- Transmission automatique • Climatiseur
- Roues de 16 po en aluminium • 6 coussins gonflables
- Freins antiblocage aux 4 roues avec assistance au freinage

Consommation d'essence*: Ville : 9,7 L/100 km (29 mpg) Autoroute : 6,6 L/100 km (43 mpg)

★★★★★
Cote de sécurité 5 étoiles de la NHTSA aux essais de collisions latérales‡



LA TOUTE NOUVELLE DODGE GRAND CARAVAN 2008

ENSEMBLE VALEUR PLUS

Louez à **279 $*** PAR MOIS
LOCATION DE 24 MOIS
1 699 $ COMPTANT INITIAL

- Moteur V6 de 3,3 L polycarburant • Transmission automatique • Climatiseur
- Freins antiblocage à disque aux 4 roues • Système électronique d'antidérapage (ESP^{MC})
- Coussins gonflables frontaux et rideaux latéraux

Consommation d'essence*: Ville : 12,6 L/100 km (22 mpg) Autoroute : 8,4 L/100 km (34 mpg)

★★★★★
Cote de sécurité 5 étoiles de la NHTSA aux essais de collisions frontales‡



JEEP GRAND CHEROKEE 4X4 DIESEL 2008

NORTH EDITION

Louez à **489 $*** PAR MOIS
LOCATION DE 24 MOIS
3 903 $ COMPTANT INITIAL

- Moteur V6 de 3,0 litres turbo diesel de fabrication Mercedes-Benz • Meilleure consommation de carburant dans sa catégorie♦ • Réduit la consommation de carburant jusqu'à 30 % tout en diminuant les émissions de CO_2 de 20 % comparativement à un moteur à essence
- Capacité de remorquage de 3 266 kg (7 200 lb) • RADIO SATELLITE SIRIUS Voir jeep.ca pour les détails • PARCOUREZ PLUS DE 700 km SANS DEVOIR REFAIRE LE PLEIN♦.

Consommation d'essence*: Ville : 12 L/100 km (24 mpg) Autoroute : 9 L/100 km (31 mpg)

★★★★★
Cote de sécurité 5 étoiles de la NHTSA aux essais de collisions frontales et latérales‡

LE MANUFACTURIER AUTOMOBILE QUI CONNAÎT LA CROISSANCE LA PLUS RAPIDE AU PAYS √

VISITEZ VOTRE CONCESSIONNAIRE CHRYSLER • JEEP$_{MD}$ • DODGE OU VOTRECHRYSLER.CA/QUEBEC AUJOURD'HUI.

votrechrysler.ca votrejeep.ca votredodge.ca

SIRIUS RADIO SATELLITE

INFORMEZ-VOUS AU SUJET D'UN ABONNEMENT GRATUIT D'UN AN OFFERT AVEC TOUTES NOS RADIOS SATELLITE SIRIUS

00730691

FINANCEMENT OFFERT EXCLUSIVEMENT PAR
Services financiers Chrysler

◊ • Transport, taxes sur le climatiseur (lorsque applicables), immatriculation, assurance, droits sur les pneus neufs, frais d'administration des concessionnaires et taxes en sus. Offres exclusives et d'une durée limitée qui ne peuvent être combinées à aucune autre offre à l'exception du programme d'aide aux handicapés physiques et du programme Mon Volant, et qui s'appliquent à la livraison au détail pour usage personnel seulement des modèles 2008 neufs en stock sélectionnés. Les prix et (ou) les frais de transport peuvent avoir changé depuis la date de publication. Veuillez valider les prix en vigueur auprès de votre concessionnaire Chrysler • Jeep • Dodge. Voyez votre concessionnaire pour plus de détails. ◊ Le prix comprend les allocations du fabricant consenties aux concessionnaires et est établi pour la Chrysler Sebring 2008 (22X + GWA + AL3 + AHX). Le dépôt de sécurité est de 0 $ pour une période de temps limitée seulement et peut changer sans préavis. Frais d'inscription au RDPRM de 60 $, incluant les frais du registre, sont en sus. Location pour usage personnel seulement des véhicules neufs pour 24 mois au taux de 15 ¢ le kilomètre. Voyez votre concessionnaire pour tous les détails sur les prix et les conditions. †† Ces offres d'une durée limitée ne peuvent pas aux modèles Dodge Ram Diesel HD et Dodge Challenger. La valeur des options varie selon le modèle admissible choisi. Certaines offres seront déduites du prix négocié pour l'achat ou la location d'un véhicule admissible avant l'application des taxes, les autres seront déduites après l'application des taxes. Certaines conditions s'appliquent. Les offres prennent fin le 31 mars 2008 et sont sujettes à changement sans préavis. Rendez-vous au www.chryslercanada.ca/fr ou voyez votre concessionnaire participant pour tous les détails et les conditions. Ω Le rabais sur les accessoires Mopar inclut les taxes et l'installation, et doit être utilisé au moment de l'achat ou de la location d'un véhicule admissible pour l'achat et l'installation de pièces et d'accessoires Mopar. Toute portion inutilisée du rabais sur les accessoires Mopar ne sera pas remboursée et ne pourra pas être conservée pour utilisation future. ** Le rabais pour les options sans frais sera déduit du prix des options et rehaussements admissibles avant les taxes. Voyez votre concessionnaire pour plus de détails. ∞ Le prix comprend les allocations du fabricant consenties aux concessionnaires et est établi pour la Chrysler Sebring 2008 (24H + WFW), pour la Dodge Grand Caravan 2008 (24F + GTS) et pour le Jeep Grand Cherokee

ARTS

Chanteurs francophones

Faire sa marque à l'extérieur du Québec

PRESSE CANADIENNE

MONTREAL — Bon nombre de chanteurs québécois francophones sont déjà connus du reste du Canada, mais ils sont de plus en plus nombreux à vouloir faire leur marque à l'extérieur du Québec. Pour n'en citer que quelques-uns: Gregory Charles, Sylvain Cossette, Garou, Malajube, Kevin Parent, Bruno Pelletier, Pascale Picard, Les Respectables...

Plusieurs observateurs y décèlent un signe de changement par rapport à une époque plus nationaliste, quand des artistes francophones du Québec boudaient délibérément le marché canadien-anglais pour des motifs politiques.

«Beaucoup d'artistes francophones refuseraient de chanter l'hymne national ou de participer à un concert pour le Jour du Canada, mais ils entonneront sans problème un air des Beastie Boys ou de U2», commente Kevin Parent, qui a grandi à Nouvelle, une région bilingue de Gaspésie. «Je peux comprendre le désir de maintenir ou de promouvoir la musique francophone au Québec, mais je ne fais pas partie de cette rébellion.»



Bruno Pelletier et son célèbre Dracula.

(Photo Jeannot Lévesque)

Paul Dupont-Hébert, un producteur de disques et le gérant de la vedette montante Pascale Picard, pense qu'il y a là un changement générationnel. «La nouvelle génération de musiciens fait passer le plaisir de jouer de la musique avant les questions politiques. Il y a vingt ans, aucun francophone n'était censé chanter en anglais. Maintenant, pourquoi pas?»

Gregory Charles, dont le premier album en anglais, «I Think of You», est sorti en 2006, croit que la mondialisation et l'influence de la culture américaine y sont probablement pour quelque chose. Lui aussi croit que c'est une question de générations. «De toute évidence, les gens de mon âge et les plus jeunes, tout en étant de fiers Québécois francophones, nous regardons aussi 'Seinfeld'.»

Kevin Parent, qui a enregistré son premier disque en anglais, «Fangless Wolf Facing Winter», en 2007, après avoir endisqué pendant 12 ans en français, affirme qu'il avait accumulé dans ses cartons beaucoup de musiques pour lesquelles l'anglais convenait mieux. «Ca me paraissait plus naturel de faire l'album en anglais plutôt qu'en français, parce que l'écriture en français et en anglais, ce sont deux mondes différents.»

Selon M. Dupont-Hébert, Pascale Picard a décidé d'emblée de faire carrière en anglais. «Elle veut seulement chanter en anglais. Elle écrit en anglais, et elle a longtemps chanté en anglais dans les bars.»



Pascale Picard a décidé d'emblée de faire carrière en anglais. «Elle veut seulement chanter en anglais. Elle écrit en anglais, et elle a longtemps chanté en anglais dans les bars», affirme son gérant, Paul Dupont-Hébert.

(Photo Sylvain Dufour)

Les choses vont plutôt bien pour la chanteuse, qui est en lice pour le prix Juno de l'artiste de l'année, qui sera attribué en avril, neuf mois après avoir lancé son premier album «Me, Myself and Us». Elle pourrait endisquer en français plus tard, mais pour l'heure, elle se concentre sur le marché anglophone.

D'après Gregory Charles, la facilité avec laquelle les musiciens peuvent produire leurs propres albums contribue aussi à élargir les horizons des artistes, qui voient bien les succès de ceux qui les ont précédés. «Je pense que les Québécois se disent, si le Cirque du Soleil, Céline Dion, Robert Lepage peuvent le faire (...) alors je peux y arriver moi aussi.»

Les Québécois, souligne-t-il, ont toujours pratiqué une grande variété de styles musicaux et à son avis, la croyance que certains chanteurs évitaient de chanter en anglais pour des raisons politiques est exagérée. Ces artistes étaient probablement satisfaits de la taille de leur public francophone, dit-il.

A son avis, les artistes sont ouverts à l'idée de chanter en français, en anglais et probablement beaucoup d'autres langues.

Anne Richard, porte-parole de la SOCAN, qui administre les droits d'auteur de 80 000 artistes canadiens, est d'avis que le phénomène des Québécois francophones faisant aussi carrière hors Québec n'est pas nouveau, mais que la tendance s'accentue. «Certaines personnes dans le reste du Canada viennent de s'en apercevoir, mais cela existe depuis déjà des décennies.» ❑



CINÉ-TÉLÉ

Mardi 25 mars 2008

9h00

CANAL VIE — PAS DE CIEL AU-DESSUS DE LAFRIQUE **7721421** (Dern. de 2). (4) (Kein Himmel Ueber Afrika), All. 2005. Drame de Roland Suso Richter avec Veronica Ferres, Jean-Hugues Anglade et Enrico Mutti.– En Tanzanie, une Allemande insatisfaite quitte son riche mari pour un mystérieux aviateur. (2h)

10h00

TQS — MARY HIGGINS CLARK: AVANT DE TE DIRE ADIEU **2265309** (Before I Say Goodbye), Can. 2003. Drame de Michael Storey avec Sean Young, Lloyd Bochner et Ursula Karven.– Une femme découvre de troublants secrets au sujet de son mari, après le décès de ce dernier dans des circonstances suspectes. (1h45)

13h00

CANAL D — LES FILOUS **7560903** (4) (Tin Men), É.-U. 1987. Comédie de Barry Levinson avec Richard Dreyfuss, Danny DeVito et Barbara Hershey.– (2h30)

CANAL VIE — À CONTRE-COURANT **9626057** (6) (Rowing Through), Can. 1996. Drame sportif de M. Harada avec Colin Ferguson, Leslie Hope et Peter Murnik. – Après avoir raté les Jeux olympiques de Moscou à cause du boycott des États-Unis, un rameur tente de se qualifier pour ceux de Los Angeles quatre ans plus tard.

19h30

TQS — L'HÉRITAGE DE LA PASSION **837729** (5) (Murder in the Hamptons), Can. 2005. Drame policier de Jerry Ciccoritti avec Poppy Montgomery, David Sutcliffe et Shawn Christian.– La police soupçonne une femme et son amant d'être les auteurs du meurtre du mari de celle-ci, sauvagement battu dans sa luxueuse propriété. (2h)

00h00

CANAL D — LE LOUP-GAROU DE PARIS **3021959** (5) (An American Werewolf in Paris), P.-B. 1997. Drame d'horreur d'Anthony Waller avec Tom Everett Scott, Julie Delpy et Vince Vieluf.– En vacances à Paris avec des copains, un adolescent américain est mordu par un loup-garou. (2h30)

CANAL VIE — À CONTRE-COURANT **9931201** (6) (Rowing Through), Can. 1996. Drame sportif de M. Harada avec Colin Ferguson, Leslie Hope et Peter Murnik. – Après avoir raté les Jeux olympiques de Moscou à cause du boycott des États-Unis, un rameur tente de se qualifier pour ceux de Los Angeles quatre ans plus tard. (2h)

HOROSCOPE

Mardi 25 mars 2008

Bélier (21 mars au 19 avril): La réponse à vos interrogations est liée à la distinction entre l'être et le paraître. Il s'agit de regarder sous la surface des choses pour déterminer quelle est la marche à suivre. Tandis qu'en cette étape anniversaire le Soleil veille sur votre Signe, un simple sourire suffira pour tomber dans les bonnes grâces de n'importe qui. N'abusez toutefois pas de votre charme pour autant...

Taureau (20 avril au 20 mai): Vis-à-vis de votre Signe, l'influence de la Lune en Scorpion vous rend particulièrement charismatique aujourd'hui. Si vous avez envie de vous rapprocher de certaines personnes ou de vous introduire dans un nouveau cercle, n'hésitez pas à faire les premiers pas. Toutefois, n'agissez pas à l'encontre de vos convictions pour vous mériter la sympathie de quelqu'un.

Gémeaux (21 mai au 21 juin): Les autres ne feront pas nécessairement les premiers pas et c'est probablement à vous d'aller les solliciter. Rassurez-vous, votre crainte de rejet n'est pas fondée. Faites-vous confiance ne vous laissez pas hanter par les pires scénarios. L'enthousiasme de certaines personnes risque de vous étonner, mais vous ne devriez pas douter de leur sincérité. Un mardi qui saura vous étonner.

Cancer (22 juin au 22 juillet): Vu qu'il s'agit d'un autre Signe d'Eau, la Lune en Scorpion est une de celles qui vous comprend le mieux. Par conséquent, vous pouvez vous attendre à ce que les autres soient non seulement plus respectueux, mais également plus coopératifs. Il serait toutefois dommage de perdre un temps précieux en vous attardant sur des détails qui n'ont pas d'importance significative dans l'immédiat.

Lion (23 juillet au 22 août): La Lune en Scorpion peut insécuriser le Lion, notamment en ce qui a trait à l'importance que les autres vous accordent. Les gens que vous côtoyez n'éprouvent pas le besoin de vous rassurer, mais cela n'enlève rien à leur estime pour vous. Il est préférable de ne pas opter pour la confrontation. Attendez jusqu'à demain; la Lune en Sagittaire vous sera plus favorable.

Vierge (23 août au 22 septembre): On ne vous en demande peut-être pas tant que ça. L'influence de Saturne peut vous rendre trop sévère envers vous même. Rappelez-vous que la personne la plus difficile à satisfaire est probablement vous et que vous risquez l'épuisement en vous imposant des exigences trop rigides. Même si votre horaire est chargé, vous ne devriez pas oublier de vous accorder le temps de relaxer.

Balance (23 septembre au 23 octobre): Il n'y a pas de planètes en Balance, mais votre charme intrinsèque peut quand même vous ouvrir des portes. C'est le temps de confirmer une hypothèse et de passer du doute à la certitude. Tandis que le dénouement d'une impasse est relié à la recherche d'information pertinente, l'opinion d'un expert pourrait mettre fin à une période de questionnement et d'hésitation.

Scorpion (23 octobre au 21 novembre): Le trigone qui s'établit entre la Lune en Scorpion et l'amas planétaire Mercure-Vénus-Uranus en Poissons annonce un mardi favorable, qui pourrait même être couronné d'une soirée exceptionnelle. Ce que vous désirez obtenir se trouve à votre portée. La diplomatie, la courtoisie et la politesse sont les atouts sur lesquels vous devriez miser afin de saisir votre opportunité.

Sagittaire (22 novembre au 21 décembre): Pour avoir ce que nous n'avons jamais eu, il faut envisager des moyens auxquels nous n'avons jamais recouru. Les aspects planétaires vous encouragent à considérer de nouvelles alternatives afin d'atteindre vos objectifs et de transformer un rêve en réalité. Le statu quo se fait réconfortant, mais vous pourriez avoir plus encore. Assurez-vous de ne pas refermer une porte définitivement derrière vous.

Capricorne (22 décembre au 19 janvier): Vous devriez être capable d'un certain tour de force aujourd'hui. Les planètes en Capricorne vous aident à faire concorder deux affaires difficilement conciliables. Le problème qui vous tourmente pourrait être classé beaucoup plus rapidement que vous ne le pensez. D'ici là, essayez de ne pas en faire une fixation et libérez-vous en l'esprit.

Verseau (20 janvier au 18 février): Vu que la Lune se trouve dans un Signe jugé incompatible avec le vôtre, le Scorpion, vous devrez peut-être fournir un effort particulier afin de demeurer juste et équitable. Le fait qu'une personne ne soit pas seule à avoir commis une faute n'en minimise pas la gravité. Rappelez-vous que l'impartialité est de mise et qu'il ne faudrait pas excuser les uns alors que l'on condamne les autres.

Poissons (19 février au 20 mars): Le passage de la Lune en Scorpion, au trigone de la conjonction Mercure-Vénus-Uranus en Poissons, intensifie votre pouvoir de séduction. Votre mardi s'annonce intéressant, à condition de ne pas utiliser votre charme à mauvais escient. Toute opportunité d'investissement, si intéressante soit-elle, mérite d'être sérieusement étudiée. Prenez le temps d'analyser la situation; il n'y a rien qui presse.

MARDI À LA TÉLÉ

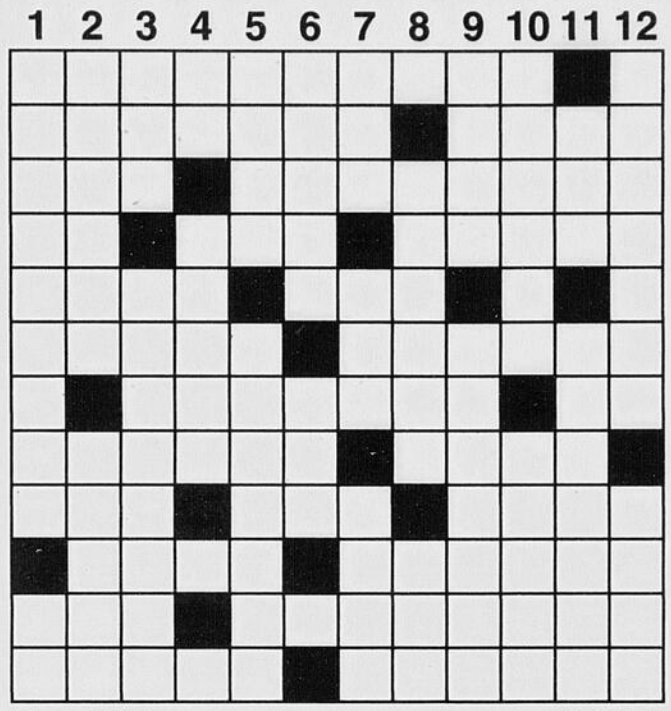
*** La grille complète et détaillée de l'horaire télévision est publiée, chaque semaine, dans Voilà.**

25 mars	8h00	8h30	9h00	9h30	10h00	10h30	11h00	11h30	12h00	12h30	13h00	13h30	14h00	14h30	15h00	15h30	16h00	16h30	17h00	17h30
CKTV	...Einstein 47800	Jojo... 59699	Grosse Journée - Partez... 52361		La fosse aux lionnes 34535		Ricardo 50537	Le Téléjournal 903835		Pour le plaisir 908380			C'est ça la vie 73380		Le temps d'une paix 55552		Urgences 96019		Kif-Kif 61212	L'union fait... 73545
TQS	Caféine (5h30) 688670		L'avocat du diable 416699		Cinéma / MARY HIGGINS CLARK: AVANT DE TE DIRE ADIEU avec Sean Young 2265309				Jrnl (11h45) 54027212	Gauthier 972187		Pub 680187	Hollyw. 192212	Tarzan 800729	Flash	Pub	Simpson 824309	Le Grand Journal 108293		
CJPM	Salut, bonjour! (5h30) 492922		Deux filles le matin 52767		Tout simplement Clodine 11309		Le Cercle 72835	TVA en direct...	TVA Midi (11h45)	TVA en direct.com 563125		La vie... 7430458	Shopping TVA (13h45)	Pub 5477	Les feux de l'amour 77380		Top Modèles 63187		Le TVA 17 heures 6922	
TQc	Corne. 85090	...Koalas 1953496	G. rétrécit 92011	Inuk 21380	Jane... 44729	Zoboomafoo 92075	Esprits 63767	Rocket... 64496	Ramdam 95477	Bazzo.TV 175125		...Laine 31767	Questions de société / Le Soccer 45458		...culture 54859	G. rétrécit 58212	Dora... 44019	Zoboomafoo 33903	Corne. 26034	Toc Toc Toc 57583
VOX	Communiqués (6h00)				Viactive	...les chutes	Coups de coeur	Micro est à vous	Maire de Saguenay	Saguenay une ville	Babillard / Communiqués				Viactive	...les chutes	Micro est à vous	Porte bonheur	Xsnowtera	Pirouettes

	18h00	18h30	19h00	19h30	20h00	20h30	21h00	21h30	22h00	22h30	23h00	23h30	00h00
CKTV	Le Téléjournal 68835		Virginie 58748	La Facture 83922	René - René Levesque, le destin d'un chef 35496		Casino 15632		Le Téléjournal 25019		La Zone 4306187		La fosse... (23h45) 7911534
TQS	Gr. Journal (16h30) 108293	Flash 825038	450, Chemin du golf 536800	Cinéma / L'HÉRITAGE DE LA PASSION (5) avec Poppy Montgomery, David Sutcliffe 837729				Pourquoi? 694380	Le Journal du soir 7326496		110% (22h45) 96282361	L'avocat du diable 318583	Pub 2133862
CJPM	Le TVA 18 heures 6106	Le Cercle 7458	La fièvre de la danse 19854		Histoires de filles 3699	Caméra Café 2106	La Promesse / Isabelle renoue avec Dave. 15038		Le TVA 22 heures 18125		Denis Lévesque 12038		Vice caché 91978
TQc	Kaboum 54496	Ramdam 45748	Gang de rue 23038	Ça manque à ma culture 34632	National Geographic / À l'affût des grands fauves 93496		Pour l'Histoire / Homo sapiens (2/2) 73632		Bazzo.TV 83019		Ça manque à ma culture 55748	La période de questions 337926	
TV5	Questions... (17h55) 84230361	Journal FR2 617106	Toute une histoire 207926		Un été en Antarctique 902534		Sur le chemin des étoiles 302390		Extremis 657467		TV5 Le Journal 327106	Les secrets du trésor de Saqqara 294564	
CANAL D	La vraie nature de... Martin Matte 9766125		Biographies / Stéphane Gendron 3844800		Les Rescapés / Perdus en plein blizzard 3933748		Vidéo Patrouille 3946212		Autopsie / Par la bouche du canon - Lutter pour sa vie 3956699		Vidéo Patrouille 3759106		Cinéma 3021959
RDI	RDI en direct 1518583		Dominique Poirier en direct 1523038		Chroniques afghanes - Les Grands Reportages 1509458		Le Téléjournal 1512922		Le club des ex 2461767	Le National 2447187	Le Téléjournal 5421038		Le Journal RDI 9276201
RDS	Sports 30 127421		Hockey / Sénateurs - Sabres 116309					Tir au poignet 672516	Sports 30 667477		Concours forestier 946496	L'homme le plus fort 731651	Plein air sans limites 879046
VIE	Déco sur mesure... 7179380	Oui, je le veux! 7160632	Interventions miracles 1204038		...avec vos dettes 8472767	Patti Novak 8451274	À deux c'est mieux 5280309	Bye-bye maison! 4274125	Décore ta vie 5262877	Métamorphose 9967485	Oui, je le veux! 5285854	Le goût de Louis 8076318	Cinéma 9931201
SERIES+	C.S.I.: Miami 635903		Sue Thomas, l'oeil du FBI 217496		Miss Météo 125816	Voisins, voisines 137651	Bones 206380		New York 911 216767		Vie sauvage 828908		Le destin de Lisa 876084
Z	La porte des étoiles 637361		Les Bouche-trous 141854	Comment c'est fait 869748	Dead Zone 295274		Invasion 215038		Le messager des ténèbres 218125		Ligue de garage 931146		Comment c'est fait 415862
HISTORIA	Enquête Champlain 3638293		À vos marteaux 4109093		Passion Maisons 2109813		NCIS 8709057		Mini-séries / Jessica, l'insoumise 7580318				
ÉVASION	Québec plein cadre 21106	...des Premières Nations 12458	Mordu de la pêche / Maroc 77496		Le top 10 des plus grandes constructions 53816		Les marchés de Philippe 66380		Échappées belles 63816	Hakuna Matata 972564		La route des étoiles 29583	Québec plein cadre 452626
CBJET	CBC News at Six 47699		Coronation Street 2496	CBC Winnipeg Comedy... 3090	The Rick Mercer Report 8816	This Hour has 22 Minutes 6421	Halifax Comedy Festival 43309	Just for Laughs 19816	The National 50187		The Hour 74800		Arrested... 16572
TSN	Off the Record 451570	Sportscentre 756962	That's Hockey 357212	Premier League Poker 377859			World Women's Curling Championship / Canada - États-Unis 467125						Sportscentre 638510
SPNET	Prime Time Sports 84293		Hockey / Sénateurs - Sabres 524361					Overtime 96038	Sportsnet Connected 72545			Best Damn Sports Show Period 62336	
ARTV	Les contes d'Avonlea 428309		Vente de garage 997854	Mange ta ville 615748	Cabine C / Fred Pellerin 102552		Cinéma / MA MÈRE PRÉFÈRE LES FEMMES (SURTOUT LES JEUNES...) (5) avec Leonor Watling, Rosa Maria Sarda 457629				Gala des championnats canadiens de patinage artistique 844458		Les contes d'Avonlea 229572
VOX	Parents Avis 2		Académie des mots	L'Émission: Razzia	1res Vues	La Relève JPR	SADConcerne	4 minutes topo	Les fous du sport	Plaisir de skier	Coups de coeur	Saguenay une ville	Parents Avis

HORIZONTALEMENT

1. Qui mène infailliblement à l'échec.
2. On y prépare son bulletin de vote - Pilier d'encoignure.
3. Sous un navire en radoub - Défaite qui provoqua la chute de Napoléon.
4. Début de calcul - Degré, au judo - Personnage de contes.
5. Poète, dans la Grèce primitive - Hégire.
6. Partie d'un cigare - Aigle d'Australie.
7. Instable - Indium.
8. Elles sont fréquentes chez les enfants - Avoir une réalité.
9. Refus - Sert à désigner - Sa teinture est un désinfectant.
10. Fait partie du costume national écossais - Donne place à l'espoir.
11. Il est avare - Scruter.
12. Mammifère prédateur ou charognard - Elle a des sabots.



25 mars 2008 MC2051

VERTICALEMENT

1. Emploi rémunéré et stable - Facteur Rhésus.
2. Fabriquer industriellement - Pinot gris d'Alsace.
3. Groupe d'atomes - Dieu.
4. Centilitre - Au fond d'un liquide trouble au repos.
5. État des USA - Sœur d'Oreste.
6. Déesse de la Chasse - Résine fétide.
7. La musique en est un - Période d'accouplement - Épopée familiale.
8. Conseillère secrète - Grand panier en osier.
9. Exceptionnel - Qui manifeste de l'orgueil.
10. Serre dans ses bras - Courts et assez corpulents.
11. Expression de la voix - Rendues moins chaudes.
12. Qui est peu ouvert aux beaux arts - Va çà et là.

Solution du no 2050

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1	P	R	E	D	A	T	E	U	R	■	I	M
2	R	A	P	A	C	E	S	■	I	E	N	A
3	O	D	I	N	■	E	T	R	A	N	G	E
4	G	O	■	S	O	S	I	E	■	T	E	S
5	R	U	E	■	M	■	M	A	L	A	R	T
6	E	B	R	I	E	T	E	■	A	M	E	R
7	S	E	I	N	G	■	R	O	M	E	■	O
8	S	■	S	H	A	H	■	P	A	R	I	■
9	I	O	T	A	■	Y	E	T	I	■	C	U
10	S	T	A	L	L	E	■	E	S	S	O	R
11	T	A	L	E	■	N	O	R	M	A	N	D
12	E	N	E	R	V	E	R	■	E	M	E	U

INFORMATIQUE - Un mot de 8 lettres

H	A	R	D	W	A	R	E	E	F	T	P	P	B	F
E	P	E	N	T	R	E	E	U	L	O	V	E	I	E
B	S	L	E	U	Q	S	I	D	R	C	X	T	T	T
E	I	U	B	A	S	E	O	T	N	T	C	I	R	T
R	L	M	O	E	B	N	R	R	E	A	O	N	R	D
G	I	E	T	S	N	U	I	N	U	B	R	U	I	T
E	S	D	I	E	E	T	S	O	G	E	E	E	T	I
R	T	I	E	R	E	I	I	I	S	S	T	R	P	C
I	I	T	R	J	O	E	A	T	R	R	E	I	A	O
S	N	I	B	N	R	T	S	U	A	P	B	D	D	N
C	G	O	R	D	R	E	C	C	X	M	R	E	A	E
U	E	N	A	V	I	G	U	E	R	I	N	D	E	X
R	N	C	O	D	E	U	R	X	V	C	L	I	C	I
L	R	E	B	M	O	L	P	E	D	I	T	E	R	F
S	P	I	M	R	M	A	R	E	G	I	S	T	R	E

ACTIF
ADA
ARBRE
BASE
BIT
BOITE
BRUIT
BUS
CADRE
CARTE
CLE
CLIC
CODEUR
CURSEUR
DEDIE
DEPLOMBER
DISQUE
DONNEE
DRIVER
EDITER
EDITEUR
EDITION
EMULER
ENTREE
ETTD
EVOLUE
EXECUTION
EXPERT
EXTENSION
FIXE
FTP
HARDWARE
HEBERGER
IBM
ICONE
INDEX
LISP
LISTING
MENU
MIPS
NAVIGUER
OBJET
OPERANDE
ORDRE
PORT
RAM
REGISTRE
RESEAU
RISC
SAISIR
SSII
UNITE
URL
VECTORIEL

Solution du dernier problème : DRINGUELLE

25 mars 2008 No 1766

4			6	9		5		
	9	3				6	2	
				4	5			
2					8	4		
		7		6		3		9
9					4			
			8					
1		8		2	3			5
6								2

Niveau de difficulté : MOYEN 0900

Placez un chiffre de 1 à 9 dans chaque case vide. Chaque ligne, chaque colonne et chaque boîte 3x3 délimitée par un trait plus épais doivent contenir tous les chiffres de 1 à 9. Chaque chiffre apparaît donc une seule fois dans une ligne, dans une colonne et dans une boîte 3x3.

Solution du sudoku 0899

8	3	1	2	7	5	9	6	4
7	9	2	3	4	6	1	8	5
5	6	4	1	9	8	3	2	7
6	1	9	5	2	4	8	7	3
3	2	5	6	8	7	4	9	1
4	8	7	9	3	1	2	5	6
9	4	8	7	6	3	5	1	2
2	5	6	4	1	9	7	3	8
1	7	3	8	5	2	6	4	9

Ce jeu est une réalisation de Ludipresse.
Pour plus d'informations, rendez-vous sur le site **www.les-mordus.com** ou écrivez-nous à **info@les-mordus.com**

Par Fabien Savary

PEANUT



BEN



ÉCONOMIE

OR	DOLLAR	EURO	ALUMINIUM
938 (once $ can)	98.24 (Cents US)	1.5710 ($ can)	Non disponible

Principaux indices

Nom	Fermeture	Variation	Volume
S&P/TSX 60	765.17 $	14.26 $	84135011
S&P/TSX 300	13015.00 $	239.37 $	167378180
S&P/TSX VENTURE	2473.59 $	11.26 $	44626193
DOW JONES	12535.20 $	173.89 $	220400398
NASDAQ/USA	2322.33 $	64.22 $	0
NASDAQ/Canada	1090.72 $	57.57 $	0

Titres vedettes à Toronto

Nom	Symbole	Haut	Bas	Fermeture	Variation
Abitibibowater Inc.	ABH	14.40 $	10.31 $	13.58 $	3.83 $
Barrick Gold Corp	ABX	44.44 $	42.51 $	42.75 $	-0.23 $
ACE Aviation Holdings	ACE.B	20.50 $	20.02 $	20.48 $	0.15 $
Arc Energie	AET.UN	26.10 $	25.34 $	26.00 $	0.70 $
Alimentation Couche-Tard	ATD.B	15.11 $	14.64 $	15.00 $	0.30 $
Eiger tech.	AXA	0.00 $	0.00 $	0.05 $	0.00 $
Bombardier CL A	BBD.A	5.58 $	5.31 $	5.58 $	0.27 $
Bombardiers Inc.	BBD.B	5.60 $	5.28 $	5.57 $	0.25 $
BCE Inc.	BCE	37.25 $	36.68 $	37.19 $	0.33 $
Bennett Environmental Inc.	BEV	0.16 $	0.16 $	0.16 $	0.00 $
Bank of Montreal	BMO	47.10 $	45.07 $	46.72 $	2.21 $
Bank of Nova Scotia	BNS	46.20 $	44.60 $	45.65 $	1.30 $
CAE Inc	CAE	12.04 $	11.22 $	11.94 $	0.69 $
Groupe Canam Inc.	CAM	10.12 $	9.80 $	10.08 $	0.50 $
Cascades Inc.	CAS	7.74 $	7.45 $	7.72 $	0.30 $
Cogeco Cable Inc.	CCA	36.24 $	34.07 $	36.10 $	2.10 $
Campbell Res.	CCH	0.13 $	0.12 $	0.12 $	-0.00 $
Canfor	CFP	7.75 $	7.50 $	7.52 $	0.02 $
CIBC	CM	68.04 $	65.00 $	66.73 $	2.47 $
Canadian Natural Res.	CNQ	68.40 $	66.01 $	66.96 $	0.55 $
CN Railway Company	CNR	49.66 $	48.86 $	49.25 $	0.58 $
Canadian Oil Sands	COS.UN	39.90 $	38.30 $	38.72 $	-0.45 $
Canadian Pacific Railway	CP	67.70 $	64.61 $	66.94 $	2.50 $
Canadian Tire	CTC	76.90 $	75.00 $	76.90 $	1.90 $
Canadian Western Bank	CWB	24.23 $	23.45 $	24.03 $	1.03 $
Domtar	UFS	6.90 $	6.45 $	6.57 $	0.12 $
Emera	EMA	20.15 $	19.75 $	20.05 $	0.25 $
Enerplus	ERF.UN	42.13 $	40.90 $	41.67 $	0.72 $
CGI Group Inc.	GIB.A	10.73 $	10.30 $	10.71 $	0.31 $
Transcontinental Inc.	TCL.A	18.29 $	17.74 $	18.23 $	0.23 $
Great-West Lifeco	GWO	30.11 $	29.06 $	29.83 $	0.57 $
Gaz Metropolitain	GZM.UN	15.69 $	15.50 $	15.52 $	-0.07 $
Industrial Alliance	IAG	34.78 $	33.41 $	34.68 $	1.05 $
Societe financiere IGM	IGM	43.93 $	41.52 $	43.92 $	2.12 $
Imperial Oil	IMO	52.46 $	50.78 $	51.27 $	0.09 $
Quebecor World	IQW	0.16 $	0.16 $	0.16 $	0.00 $
Cossette Com. Group	KOS	8.39 $	8.38 $	8.38 $	-0.29 $
Loblaws Cos.	L	29.07 $	28.66 $	29.07 $	0.25 $
Laurentian Bank	LB	43.68 $	42.00 $	43.16 $	1.16 $
Manitoba Telcom	MBT	39.24 $	38.25 $	38.87 $	-0.44 $
Maple Leaf Foods Inc.	MFI	13.08 $	12.93 $	13.05 $	0.12 $
Magna International	MG.A	73.48 $	70.00 $	72.33 $	2.44 $
Metro Inc.	MRU.A	23.19 $	22.75 $	23.12 $	0.40 $
National Bank	NA	50.37 $	48.65 $	49.94 $	1.76 $
Nova Chemicals Corp.	NCX	24.98 $	23.98 $	24.44 $	-0.03 $
Nortel Networks	NT	6.67 $	6.28 $	6.59 $	0.32 $
Pro AMS	PAM.UN	22.07 $	22.07 $	22.07 $	-0.19 $
Pepsi Bottling Group Inc.	PBG	49.40 $	45.75 $	48.90 $	2.56 $
Petro-Canada	PCA	44.35 $	42.51 $	43.57 $	0.80 $
Precision Drilling Corp.	PD.UN	21.15 $	20.43 $	20.91 $	0.35 $
Jean Coutu Group	PJC.A	10.07 $	9.80 $	10.05 $	0.30 $
Potash Corp	POT	157.48 $	152.01 $	153.51 $	5.94 $
Power Corp.	POW	32.62 $	31.54 $	32.37 $	1.02 $
Power Financial	PWF	34.24 $	33.05 $	33.84 $	1.16 $
Quebecor Inc.	QBR.B	26.32 $	25.66 $	26.32 $	0.30 $
Rogers Comm. Inc.	RCI.B	35.43 $	34.05 $	34.76 $	0.48 $
Royal Bank	RY	48.00 $	46.85 $	47.75 $	1.07 $
Saputo Inc.	SAP	27.02 $	26.15 $	26.99 $	0.35 $
Sears Canada	SCC	22.49 $	21.85 $	22.08 $	-0.15 $
SFK Pulp Fund Units	SFK.UN	2.08 $	1.96 $	2.00 $	0.07 $
Shaw Communications	SJR.B	19.16 $	18.16 $	18.77 $	0.63 $
Sun Life financial	SLF	47.31 $	46.03 $	47.10 $	1.28 $
SNC-Lavalin	SNC	43.79 $	42.75 $	43.16 $	-0.03 $
Superior Propane Inc. Fund	SPF.UN	13.93 $	13.70 $	13.88 $	0.12 $
Suncor Energy Inc.	SU	98.53 $	93.43 $	95.53 $	0.27 $
Telus Corporation	T	44.41 $	41.92 $	44.14 $	1.75 $
Transalta Corporation	TA	30.57 $	30.03 $	30.49 $	0.13 $
Tembec	TBC	0.00 $	0.00 $	0.55 $	0.00 $
TD Bank	TD	64.98 $	63.80 $	63.91 $	0.71 $
Teck Cominco Corp.	TCK.B	39.51 $	37.84 $	38.79 $	0.52 $
Talisman Energy Inc.	TLM	16.49 $	15.96 $	16.25 $	0.19 $
Epcor Power	EP.UN	22.65 $	21.85 $	22.39 $	0.59 $
Transcanada Pipe	TRP	38.69 $	37.91 $	38.47 $	0.41 $
Transat AT	TRZ.B	23.03 $	21.81 $	22.85 $	0.51 $
Torstar Corp.	TS.B	16.63 $	15.73 $	16.60 $	0.71 $
Wescast Industries	WCS.A	7.70 $	7.70 $	7.70 $	0.00 $
Weston George Ltd	WN	46.05 $	45.17 $	45.81 $	0.15 $

TORONTO

Les titres les plus actifs

Nom	Symbole	Fermeture	Variation	Volume
Senior telecom inc	SRX	0.00 $	0.00 $	30526974
Mgm energy corp	MGX	0.75 $	0.00 $	7719210
Yamana res inc	YRI	15.93 $	-0.41 $	6619066
Bombardier inc	BBD.B	5.57 $	0.25 $	5323433
Pacific rubiales	PEG	1.45 $	0.00 $	5076276
Bank of montreal	BMO	46.72 $	2.21 $	4311594
Kinross gold corp	K	21.45 $	-0.92 $	4058351
Starfield	SRU	0.82 $	-0.10 $	4039305
Royal bank of	RY	47.75 $	1.07 $	3837315
Redcorp ventures	RDV	0.24 $	0.00 $	3787001

Les plus fortes hausses

Nom	Symbole	Fermeture	Variation	Volume
Research in motion	RIM	113.92 $	6.85 $	1721291
Potash corp	POT	153.51 $	5.94 $	1563454
Corp holdrs	HCH	161.00 $	4.61 $	300
Legg mason canada	LMI	61.00 $	4.50 $	200
Cyclical split nt	CYC	154.01 $	4.01 $	400
Thirty five split	TFS	55.00 $	4.00 $	500

Les plus fortes baisses

Nom	Symbole	Fermeture	Variation	Volume
Horizons betapro	HAD	26.00 $	-2.95 $	4753
Westjet airlines	WJA.A	15.01 $	-2.81 $	546
Trinidad energy	TDG	11.63 $	-2.37 $	877422
Agnico-eagle mines	AEM	67.37 $	-1.71 $	774467
Horizons s&p tsx	HFD	26.30 $	-1.69 $	93115
Silver standard	SSO	30.63 $	-1.64 $	133486

NEW-YORK

Les titres les plus actifs

Nom	Symbole	Fermeture	Variation	Volume
Bear stearns	BSC	11.44 $	5.48 $	131861551
Citigroup inc	C	23.39 $	0.89 $	117691512
Ishares trust	IWM	69.72 $	2.24 $	74683397
Jp morgan chase &	JPM	46.57 $	0.60 $	60890339
Washington mutual	WM	12.42 $	0.72 $	54164096
Bank of america	BAC	42.59 $	0.73 $	54131747
Ford motor co	F	5.96 $	0.34 $	49706388
General electric	GE	37.40 $	-0.09 $	41190934
Wells fargo & co	WFC	32.23 $	-0.32 $	39542113
Visa inc a	V	60.00 $	-4.35 $	34467293

Les plus fortes hausses

Nom	Symbole	Fermeture	Variation	Volume
Washington mutual	WM.PR.R	811.78 $	82.87 $	6320
Bank of amr 7.25%	BAC.PR.L	1116.91 $	39.76 $	194980
Mylan inc 6.25% pr	MYL.PR.A	863.04 $	21.54 $	30510
Blackrock inc	BLK	225.00 $	18.90 $	1451114
Cme group inc	CME	488.42 $	16.42 $	888481
Shinhan financial	SHG	105.05 $	10.18 $	47600

Les plus fortes baisses

Nom	Symbole	Fermeture	Variation	Volume
Alexanders inc	ALX	354.25 $	-20.75 $	13300
Berkshire hathaway	BRK.B	4338.00 $	-9.88 $	21730
White mountains	WTM	472.00 $	-8.00 $	18400
Washington post co	WPO	658.00 $	-5.55 $	17600
Nvr inc	NVR	587.70 $	-5.30 $	212302
Ppl electric util	PPL.PR.B	80.74 $	-4.49 $	520

NASDAQ

Les titres les plus actifs

Nom	Symbole	Fermeture	Variation	Volume
Sirius satellite	SIRI	3.17 $	0.27 $	122155150
Powershares qqq	QQQQ	44.50 $	1.41 $	111320646
Cisco systems inc	CSCO	25.72 $	0.95 $	47402077
Intel corp	INTC	22.20 $	0.45 $	45598842
Microsoft corp	MSFT	29.09 $	-0.09 $	40384469
Level 3	LVLT	2.15 $	0.29 $	38625915
E*trade financial	ETFC	4.12 $	0.40 $	35618264
Apple inc	AAPL	139.02 $	5.75 $	35125696
Oracle corp	ORCL	20.74 $	0.66 $	29869551
Xm satellite radio	XMSR	13.88 $	1.94 $	28613017

Les plus fortes hausses

Nom	Symbole	Fermeture	Variation	Volume
Baidu.com inc adr	BIDU	237.57 $	29.67 $	9277824
Google inc a	GOOG	460.05 $	26.50 $	6169759
Intuitive surgical	ISRG	325.68 $	24.99 $	1368544
National western	NWLIA	214.03 $	14.43 $	4983
First solar	FSLR	207.91 $	14.25 $	3916987
Enstar group ltd	ESGR	108.00 $	8.40 $	7134

Les plus fortes baisses

Nom	Symbole	Fermeture	Variation	Volume
Mitsui & co ltd	MITSY	389.51 $	-32.41 $	1167
Pc mall inc	MALL	10.18 $	-3.89 $	1199112
Cohu inc	COHU	17.03 $	-3.30 $	337050
Morgan stanley cpn	MSNQ	9.65 $	-2.99 $	1200
Selective	SIGI	24.29 $	-2.66 $	572365
Clean harbors inc	CLHB	63.65 $	-2.44 $	421611

Données fournies par Décision-Plus / www.decisionplus.com

JPMorgan à Bear Stearns

Les marchés réagissent bien à la nouvelle offre

PRESSE CANADIENNE

TORONTO — Les marchés boursiers ont bien réagi lundi à l'annonce d'une nouvelle proposition plus généreuse de la banque d'affaires américaine JPMorgan Chase pour l'achat de sa concurrente Bear Stearns.

L'indice S&P/TSX de la Bourse de Toronto a gagné 244,08 points, soit près de deux pour cent, à 13 019,72, le secteur des finances et celui des produits de base animant la progression. La Bourse de croissance du TSX a pris 19,42 points à 2481,75.

Le dollar canadien a aussi gagné du terrain face à la devise américaine, croissant de 0,53 cent à 98,24 cents US, après sa glissade de 3,6 pour cent la semaine dernière, attribuable à une baisse des prix des ressources naturelles et à une nouvelle vigueur de la monnaie américaine.

A New York, l'indice Dow Jones des 30 valeurs industrielles a bondi de 187,32 points à 12 548,64 après que les investisseurs eurent reçu de rares bonnes nouvelles du marché immobilier. Le Nasdaq a progressé de 68,64 points à 2326,75 tandis que le S&P 500 s'adjugeait 20,37 points à 1349,88.

JPMorgan Chase a accepté lundi de quintupler son offre d'achat sur Bear Stearns à 10 $ US par action, afin de faire taire les critiques selon lesquelles le géant bancaire américain tente de mettre la main sur la banque d'affaires en difficulté en ne payant qu'un prix dérisoire.❑

Pour bien planifier vos revenus à la retraite

OPTION RETRAITE

COURTIER EN VALEURS MOBILIÈRES

LE GROUPE OPTION RETRAITE INC.

MEMBRE FCPE

(418) 698-0777

Courrier élect.: y.gravel@option.ca

Site web: www.optionretraite.com

YVAN GRAVEL
CONSEILLER EN PLACEMENTS

00730089

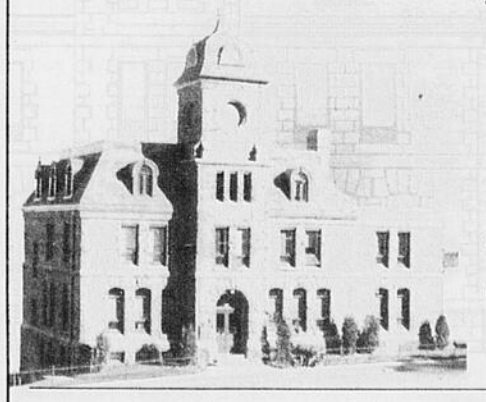


RBC Dominion valeurs mobilières



Isabelle Champagne, conseillère adjointe
Nicole Auclair, adjointe administrative
Carl Fortin, adjoint administratif
Michel Ouellet, directeur de succursale, conseiller en placements
Caroline Bouchard, adjointe administrative
Richard Lavoie, conseiller en placements
Pierre Gagné, conseiller en placements
Réjean Asselin, conseiller en placements

VOICI NOTRE NOUVELLE ADRESSE



497, rue Racine Est
Suite 101
Chicoutimi
418-693-0600
1 888-693-0606

Nos bureaux sont maintenant situés dans le magnifique immeuble patrimonial construit en 1905 connu sous le nom de

«L'Hôtel des postes»

Gestion de patrimoine professionnelle depuis 1901

RBC Dominion valeurs mobilières

00729859

Les P.A.

Les Petites Annonces...

C'est fait!

549-4444

LIGNE SANS FRAIS
1 (800) 866-3658

Cyberpresse Vendu.ca — Facile Rapide Nouveau
Le site des petites annonces du Quotidien

workopolis.com
LE PLUS IMPORTANT SITE D'EMPLOIS AU CANADA
cyberpresse.workopolis.com

1051, BOUL. TALBOT - CHICOUTIMI - G7H 5C1 / COURRIEL: classees@lequotidien.com

HEURES D'AFFAIRES du lundi au vendredi
8 h 30 à 16 h 30

SAINT-FÉLICIEN et les environs
679-3832

100 Immeubles commerciaux

101 Bâtisses commerciales

LA BAIE LOCAUX commerciaux à louer ou à vendre pour bureaux ou commerce de 900 à 2,400 pieds carrés. Tél.:418-836-1614.

102 Blocs appartements

BLOC 4 logements de 5½ situé au 935 des Chênes, Alma. Acheteur sérieux. La meilleure offre sera acceptée. Tél.:662-5581, 669-8511.

106 Entrepôt à louer

ENTREPOT à louer 40X60, libre immédiatement. Tél.:547-2035.

109 Locaux à louer

CHICOUTIMI 21-B rue du Pont, local commercial de 2,300 pi.ca., au sous-sol, parfait pour bureau en entreposage, 800$/mois. Tél.:1-877-723-3934.

CHICOUTIMI 2203 boul. St-Paul, beau local commercial au rez-de-chaussée + sous-sol, rénové en partie, immense stationnement, libre 1er avril, prix à discuter, à proximité du boul. du Royaume et de l'autoroute 70. Tél.:815-5511.

CHICOUTIMI 491 des Champs-Elysées, édifice de Cordonnerie Savard, superficie 1,200 pi.ca., idéal pour bureau de professionnel. Tél.:549-3324, Pierre.

CHICOUTIMI 68 rue Racine Ouest, beau local commercial de 1,400 pi.ca. au rez-de-chaussée + sous-sol, très propre, libre 1er avril, prix à discuter. Tél.:815-5511.

CHICOUTIMI local commercial, 1000 pi.ca. boul. St-Paul, libre immédiatement, 795$/mois, non chauffé, non éclairé. Tél.:696-1416.

CHICOUTIMI local commercial avec bureaux (pour entrepôt ou garage), 2287 Boul. Talbot, 3,076 pi.ca. Tél.:678-2960.

LA BAIE local commercial, 1,750 pi.ca., 1223 rue Bagot (centre-ville). Tél.:544-6335.

200 Habitations résidentielles

203 Chalet à vendre

AU BORD du lac Otis, St-Félix d'Otis, belle propriété habitable à l'année, remise et hangar à bois, 179,000$. Tél.:544-4140, 718-4140.

VALINOUET construcion de 16 unités de maisons en rangée (4 unités de 4), 24x36, 3 chambres (une rez-de-chaussée), 2 salles de bains, salle familiale sous-sol, à 50' de la pente de ski no.17, site exceptionnel (très rare), à partir de 129,500$ + taxes. Les maisons Carol Girard inc. Tél.:696-1404.

204 Chalet à louer

PERIBONKA grand, bord de l'eau, garage, habitable à l'année, disponible immédiatement. Vente ou location. Cellulaire:671-2581.

STONEHAM chalets équipés, 2 à 5 chambres, spa. **www.chaletsalpins.ca** ou 1-866-882-4888.

205 Chambres à louer

ALMA 545 St-Bernard, chambre et/ou pension, non fumeur(euse). Tél.:480-1220 (Nicole).

ARVIDA chambre à louer, rénovée, salon, cuisine, personne sérieuse, secteur tranquille. Tél.:699-7079.

CHICOUTIMI arrière place Royaume, 10 minutes de l'université, non-fumeur(se). 250$. Possiblité internet. Tél.:690-3560 après 21h.

CHICOUTIMI avec cable, près université, tranquille, stationnement, laveuse, sécheuse, non-fumeur(euse) 260$/mois. Tél.:815-6425.

CHICOUTIMI câble, cuisine, laveuse sécheuse, entrée indépendante, stationnement, idéal travailleur, non fumeur(euse). Tél.:696-3415.

CHICOUTIMI entrée indépendante, près du cégep et université, câble, très propre, idéal étudiant(e). Tél.:690-1907.

206 Condominiums à vendre

1858 des Roitelets (face à Villa Saguenay), seulement 3 de disponibles, 4½, plafond 9', fenestration abondante, plancher bois et céramique, isolation acoustique supérieure, possibilité de remise extérieure + 2 stationnements, extérieur brique et adex, disponibles rapidement, prix à partir de 126,500$ + taxes. Les maisons Carol Girard inc. Tél.:696-1404.

CHICOUTIMI 4½, 5½, 2 minutes Place Royaume, pas TPS, ni TVQ, 84,000$. Tél.:815-3383.

CHICOUTIMI condo neuf, 4½, 1900 des Roitelets, plancher céramique chauffante. 169,000$ négociable. Tél.:690-2192, 820-3801.

CHICOUTIMI haut de gamme, rue des Hirondelles, style manoir, prix à partir de 131,900$. Livraison avril 2008, 1,050 pi.ca., pierre et brique Permacon, certifiés Novo climat (25% d'économie d'électricité), clés en main, incluant remise et stationnement. Aussi jumelés haut de gamme, secteur des Roitelets, clés en main. Les Constructions Philippe Blackburn inc. Tél.:690-6703. www.constructionspb.com

CHICOUTIMI rue des Faucons, secteur des Roitelets, 1150 pi.ca., grande fenestration, tout brique, balcon couvert 12x12, plancher bois franc, céramique chauffante, armoires polyester ou bois franc, foyer au gaz, terrassement, remise et asphale inclus ainsi que garantie Qualité Habitation et Novo-Climat et service de décoration. Prix à partir de 136,827$ + taxes. Pour information: Réno Concept, tél.:818-0456 ou 693-1891.

JONQUIERE 4.1/2, rez-de-chaussée, 2036 Ste-Claire, près de tous les services, 97,000$. Tél.:542-4374.

JONQUIERE beau grand condo, quartier recherché, 2 chambres, mezzanine, remise extérieure, 140,000$. Tél.:815-6136.

MONT-EDOUARD, aux pieds de la montagne, à vendre ou à louer, contactez Bernard Dassylva. Tél.:693-8605, 540-0118.

207 Condominiums à louer

CHICOUTIMI 4½, 2272 des Roitelets, bois flottant, céramique chauffante. Tél.:693-6205.

CHICOUTIMI appartements condos de luxe à louer, grands 4½ neufs, nouveau développement secteur domaine des Pins, disponibles début avril. Tél.:818-1041.

CHICOUTIMI neuf, grand, 1 chambre, balcon, terrain entretenu hiver/été,1101 des Roitelets, accès au gym, spa, sauna, ou bureau. 695$/mois. Tél.:820-6548.

JONQUIERE 4½, condo de luxe, avec foyer, plancher de bois francs, 1200 pi.carrés, chauffé, libre 1er avril. Tél.:547-7932.

208 Logements à louer

1½, 2½, 3½, 4½, 5½, 6½, 8½
PRES Place Royaume, UQAC, possibilité d'ameublement, chambres disponibles. Tél.:418-815-3383, 540-3966. Local idéal pour garderie.

2.1/2, 3.1/2, chauffés, éclairés, 4½, Chicoutimi et La Baie, beaux logements clairs, près centres d'achats, université. Tél.:543-4037.

3½ 4½
RESERVEZ POUR AVRIL
CHICOUTIMI et CHICOUTIMI-NORD, LOGEMENTS ENTIÈREMENT RÉNOVÉS, CÉRAMIQUE, BOIS FLOTTANT, disponibles immédiatement. Excellente clientèle. **À VOIR! Tél.:820-7725.**

3½ Rivière-du-Moulin, neuf, très clair, entrée laveuse, sécheuse, non chauffé, 400$/mois. Tél.:815-0333.

4.1/2, 5.1/2, quartier Université, porte-patio, balcon, possibilité d'ameublement, peinturé, ménage fait. Tél.:693-4242.

4½, 5½, Domaine des Écorceurs, Chicoutimi, non chauffés, non éclairés, eau chaude fournie, entrée lave-vaisselle. Tél.:549-7923, 818-6264.

ALMA 2½, 3½, 4½ et 5½, près Carrefour, tout inclus, à partir de 395$, bois flottant, très propres. Tél.:550-1006, www.grtinc.ca

ARVIDA 2½, meublé, non chauffé, entrée indépendante, non-fumeur(se), libre 1er avril, près des services. Tél.:548-7952.

ARVIDA 4½ dans bloc 6 logements, secteur manoir, très tranquille, rénové, non fumeur, 530$/mois, libre 1er juillet. Dernier appartement! Tél.:812-7226.

ARVIDA 4½, grand, 1er étage, rénové au complet, remise, 560$/mois, chauffé, eau chaude fournie, libre 1er juillet, 2725 Vaudreuil. Tél.:815-5511.

ARVIDA 4½ grand, dans un 4 logements neufs, près du carré Davis, 750$/mois, non chauffé, non éclairé. Tél.:543-1536, 818-0376.

208 Logements à louer

ARVIDA 4½ grands, dans bloc 6 logements, plancher flottant, entrée contrôlée, près des services. Réservez pour juillet. Tél.:693-9075, www.grtinc.ca

ARVIDA 5½, grand, rez-de-chaussée, rénové en partie, remise, 685$/mois, chauffé, eau chaude fournie, 2719 Vaudreuil, libre 30 avril. Tél.:815-5511.

CHICOUTIMI 2½, boulevard Université, chauffé, éclairé, semi-meublé, 340$/mois. Tél.:543-8717, 540-4716.

CHICOUTIMI 3½, 450$/mois, chauffé, éclairé, eau chaude, près université, centres d'achats. Tél.:698-3478.

CHICOUTIMI 3½, 737 Alma, tout compris, semi-meublé, 480$/mois, libres maintenant et juillet. Tél.:818-3125, 418-931-8207.

CHICOUTIMI 3½, boul. Renaud, rénové, tranquille, très propre, entrée contrôlée. Tél.:690-0515.

CHICOUTIMI 3½, Georges-Vanier, chauffé, éclairé, semi-meublé, Imai, juin, juillet, 460$ et 1½ au 533 Racine, mai, 350$. Tél.:818-0800.

CHICOUTIMI 3½, grand, 1 minute UQAC, semi-meublé. Tél.:693-0204, 815-2904.

CHICOUTIMI 3½, grand, très propre, remise, près de tout, cégep, université, vieux port, etc., 410$/mois, non chauffé, non éclairé, libre 1er juillet, 439 St-Philippe. Tél.:815-5511.

CHICOUTIMI 3½, rue d'Angoulème, eau chaude fournie, bois flottant, libres 1er juillet. www.grtinc.ca Tél.:543-9520.

CHICOUTIMI 3½, rue des Champs-Elysées, semi-meublé, 440$/mois, chauffé, éclairé. Tél.:545-7657, 590-7657.

CHICOUTIMI 4½, demi-sous-sol, 405$/mois, non chauffé, non éclairé, entrée indépendante, libre 1er juin. Tél.:696-0363 ou 514-362-9974.

CHICOUTIMI 4½ face au Saguenay, libre 1er mai, 3½ chauffé, éclairé, libre. Tél.:590-5318, 693-0529.

CHICOUTIMI 4½, rez-de-chaussée près du cégep 400$/mois, non chauffé, non éclairé. Tel.:690-2094.

CHICOUTIMI 5.1/2 près hôpital, non chauffé, non éclairé, stationnement, remise, libre. Tél.:590-3607.

CHICOUTIMI 5½, très grand, très propre, 675$/mois, chauffé, éclairé, 2205 boul St-Paul, libre 1er juillet. Tél.:815-5511.

CHICOUTIMI-NORD 6½ (coin Roussel/Laniel), avec sous-sol, entièrement rénové, libre 1er avril, 570$/mois. Tél.:418-549-3823, cell.:418-820-1268.

CHICOUTIMI pas de chien, voisin Université, chauffés, éclairés, eau chaude, stationnements. Juillet: 2½ 395$, 3½ 490$. Libre: 3½ et mai 490$. Tél.:418-812-5070.

CHICOUTIMI Rivière-du-Moulin, **duplex**, face au Ricochet, 4½ sur 2 étages, 2 chambres, 2 salles de bains, remise, tondeuse fournie, 600$/mois, non chauffé, non éclairé. Tél.:549-5703.

CHICOUTIMI rue Bégin 4½, chauffé, rénové. 2½ chauffé, éclairé. Tél.:815-6288.

JONQUIERE 3½, 3710 Panet, demi-sous-sol, ensoleillé, 500$/mois, semi-meublé, tous les services: câble, toiles, buanderie, stationnement, tranquille et sécuritaire. Tél.:548-4227, 540-7122.

JONQUIERE 3½, 4074 de la Loire, app. 1, semi-meublé, chauffé, éclairé, très propre, tranquille, conciergerie, buanderie, stationnement, idéal personne âgée, non fumeuse, 410$/mois, libre 15 avril. Tél.:591-6606, 695-2660.

JONQUIERE 3½, grand, 3710 Panet, tranquille, sécuritaire, 545$/mois, tous les services: câble, buanderie, stationnement, idéal personne seule, libres 1er mai et 1er juillet. Tél.:548-4227, 540-7122.

JONQUIERE 3½, très beau, 2e étage, 2 balcons, non chauffé, non éclairé, 425$/mois. libre 1er mai. Tél.:213-0526.

JONQUIERE 4½ et 5½ rez-de-chaussé d'une maison, non chauffés, non éclairés, libres immédiatement. Tél.:547-2799, 690-9894.

JONQUIERE 4½, rénové au complet, près de tout: Cégep, bars, etc., 495$/mois, chauffé, 3949 St-Pascal app.3, libre immédiatement. Tél.:815-5511.

JONQUIERE 4½, rue d'Auteuil, près Cégep, construction 2007, libre 1er juin. 640$/mois. Tél.:815-7370.

JONQUIERE 4½, sur 2 étages, 460$/mois, non chauffé, non éclairé. Tél.:545-7657, 590-7657.

JONQUIERE 5½ + salle d'ordinateur + salle de jeux au sous-sol, rénové, planchers flottants. Non-fumeur(se). 3566 St-Louis. 700$/mois. Tél.:541-0545.

208 Logements à louer

KENOGAMI 2½, meublé, chauffé, éclairé, 350$/mois, libre immédiatement. Tél.:548-1649.

KENOGAMI 3½, très grand, neuf, 380$/mois, non chauffé, non éclairé. Tél.:673-3999.

KENOGAMI 4½, 340$, non chauffé, non éclairé, eau chaude fournie, libre immédiatement. Tél.:673-3999.

KENOGAMI près des services et possèdent un stationnement, 3½, demi sous-sol, meublé, 330$/mois, 5.1/2, 1er plancher, 600$/mois, libres 1er juillet. 2X4.1/2, 2e étage, 400$/mois, libres immédiatement et ou le 5 mai. Tél.:542-9083 (entre 17h et 18h).

LA BAIE 4½, grand, 2e étage, très propre, 540$/mois, chauffé, eau chaude fournie, remise, 1404 Alexis-Simard, libre 30 juin ou avant. Tél.:815-5511.

LAC-KENOGAMI petit duplex, pas d'animaux, bord de l'eau, libre 1er juillet. Tél.:542-3671, 550-7136.

209 Maisons à vendre

ARVIDA, 2477 Muckle, unifamiliale, entièrement rénovée, 3 chambres, 2 salles de bain, 1 salle d'eau, piscine 24', garage isolé, chauffé avec fosse de réparation, 148,000$. À voir au www.lespac.com/6508303 Tél.:548-4302, 550-8332.

ARVIDA à prix réduit, grande maison en pierre mesurant 26x50, récemment rénovée, fenêtres PVC neuves, armoires cuisine neuves, toiture refaite et plus, évaluation municipale: 123,500$, demandé: 146,500$ négociable. Tél.:548-4198.

ARVIDA jumelé moderne (1988), quartier des Fleurs, 2 étages, 3 chambres, 1 salles de bains,1 salle d'eau, bois flottant et céramique, extérieur brique et acier, terrain (33X118) remise, 125,000$. Tél.:817-5661.

AU BORD DE L'EAU
St-Félicien, Chemin de la Pointe, belle propriété, entièrement rénovée, 2 étages, sous-sol fini, 165,000$. Tél.:679-3262.

CHICOUTIMI 1003 Desgagnés, grand terrain, sans voisin arrière, garage, 4 paliers, impeccable, faites une offre! Régis Morin, La Capitale, 592-7899.



CHICOUTIMI 172 Mauriac, cottage de 3 chambres, garage, 2 remises, piscine creusée, 298,000$. Tél.:818-1477.

CHICOUTIMI 703 Taché, 1½ étage, plancher bois franc, armoires mélamine, plusieurs rénovations faites, garage, 4 chambres, très urgent! 129,900$, faites une offre. Tél.:592-7899.

CHICOUTIMI-NORD 131 Johanna, hors-sol. belle qualité, intérieur au goût du jour, patio, piscine. Georges Leclerc, La Capilate. Tél.:549-0178.

CHICOUTIMI-NORD 213 Colbert, hors-sol, plancher bois franc, garage, entièrement rénovée, impeccable, faites une offre!! Régis Morin La Capitale, 592-7899.

CHICOUTIMI-NORD belle propriété, quartier recherché, à paliers, 4 chambres, 2 salles de bains, sous-sol fini, foyer combustion lente, piscine 24', grand patio à paliers, à voir! Tél.:696-4713, 817-2009.

CHICOUTIMI-NORD maison bien entretenue, système d'alarme, échangeur d'air, 120,000$. Valérie, tél.: 418-353-3038, 690-6631.

JONQUIERE maison en rangée, 4½, décoration parfaite, 120,000$. Tél.:695-0977.

JONQUIERE très belle maison 28x40', 4210 de la Manche, 4 chambres, 2 salles de bains, abri d'auto, petit garage, piscine, patio béton, tourelle avant, construction 1999, 229,000$. Tél.:818-1122.

METABETCHOUAN construction 2007, bord de l'eau, 3 chambres, 2 étages, 375,000$. Tél.:345-8823.

Pour rénovateur ou entrepreneur
CHICOUTIMI-NORD maison 2 logements, incluant programme de subvention de Rénovation Québec, 90,000$. Tél.:590-7162.

ST-AMBROISE complètement rénovée, 5 chambres, 2 salles de bain, grand garage, terrain intime, grand stationnement, près de tous les services. Prix réduit 150,000$ Faites vite! 418-977-4448, 418-612-6084.

ST-GÉDÉON jumelé, construction 2003, bord de l'eau, plage privée sablonneuse, cuisine, salle à manger et salon avec vue sur le lac. Salle de bain complète avec douche, bain thérapeutique et coin laveuse sécheuse. 2 chambres au rez-de-chaussée. Sous-sol avec entrée extérieure, garde-robe en cèdre et 1 chambre. Prix: 260,000$. Tél.:418-345-2136. Agents s'abstenir.

ST-HONORE duplex, 566 Tremblay, 2 logements 4½, très bien entretenu. Tél.:673-6130.

210 Maisons à louer

ST-HONORE près des services, non chauffé, non éclairé, 600$/mois. Tél.:673-7911.

ST-NAZAIRE maison de campagne, 20 minutes d'Alma, 3 chambres, 2 salles de bains. Tél.:668-7456.

211 Maisons mobiles à vendre

LATERRIERE Rang-St-Pierre, entièrement rénovée, meublée ou non, terrain 90'x90'. Tél.:695-8591.

213 Terrains à vendre

10 TERRAINS entre rivière Chicoutimi et chemin de la Réserve, prix de 40,000$ à 66,000$ + taxes. Aussi 2 terrains pour 4 logements. Construction Gigari, Tél.:696-1817.

591-3302 (cellulaire)
RECHERCHE **lots forestiers** avec ou sans résidence, fermettes. **Raynald Gagné, agent immobilier affilié Groupe Sutton Accès Plus.**

CHICOUTIMI 140,000 P.C. 785 McLaren, voisin du Dallo vue exceptionnelle sur toute la ville, zonage: haute et basse densité. Inf.820-9424.

CHICOUTIMI 2 terrains, rue des Bruants, 9,700 pi.ca., sans voisin arrière, 55,000$. Tél.:690-6703.

CHICOUTIMI rue Des Faucons, terrain pour 4 logements ou duplex, 75,000$, prêt à construire. Tél.:815-0530.

ST-HONORE, terrain rue des Bains, 100,000 pi.ca, 10 minutes de Chicoutimi. Tél.:673-6233.

300 Véhicules

302 Autos à vendre

0$ frais remorquage pour vieilles carcasses automobiles. Aussi, achetons véhicules usagés, bon ou mauvais état, 100$ à 1,000$. Tél.:540-2963, 678-9123.

1,000$ à 5,000$ payons comptant tous véhicules, bon ou mauvais état. Tél.:402-0523 (Saguenay).

ACHETONS autos et pick-up de 125$ à 400$ pour la récupération. Ramassons carcasses gratuitement. Tél.:540-0207.

AUDI Quattro A6 2000, 147,000 km, 8 pneus, mags, condition A1, cotation SAAQ: 14,000$, faites votre offre! Tél.:543-0938, 718-1935.

BMW 325i, décapotable, 1990, automatique, intérieur cuir, vitres électriques, peintre et mécanique impeccable. "Accepte échange" (Recherche **snow-mobile B-12**). Tél.:720-5011.

CHEVROLET Camaro Z28 1994. DODGE Magnum 2006, 110,000 km. Body 9. Tél.:344-4262.

CHRYSLER 300 2005, 115,000 km, climatiseur, équipement complet, 15,995$. Tél.:591-0401.

CHRYSLER Dynasty 2000, 126,000 km, excellente condition. Factures d'entretien depuis avril 2001 à l'appui. Tél.:548-7532.

CHRYSLER Le Baron GTC 1995, décapotable, 80,000 km, tout équipée, jamais sorti l'hiver, un bijou, 4,800$ négociable. Tél.:679-6222.

CHRYSLER Sebring LX 2004, 4 portes, équipement complet, excellente condition, 5,900$. Kia Spectra 2003, automatique, 3,900$. Kia Rio 2005, 4 portes, manuelle, 4,900$. Tél.:690-6528.

HONDA Accord 1996, automatique, 226,000 km, 4 portes, tout équipée, 3,000$. Vente rapide. Tél.:542-3822.

HONDA Civic EX 2006, manuelle, tout équipée, pneus d'hiver, 26,000 km, 17,000$. Tél.:690-1986.

HYUNDAI Accent GL 2000, automatique, 112,000 km, 4 portes, groupe électrique, comme neuve, 2,700$ négociable. Tél.:591-3219, 550-1287.

HYUNDAI Sonata 2001, 107,000 km, tout équipée, comme neuve, 6,000$ négociable. Tél.:591-3219, 550-1287.

JAGUAR Vanden Plas 2004, 4 portes, V8, automatique, 6 vitesses, 43,000 km, champagne, carosserie aluminium, sièges et volant chauffants, jamais sorti l'hiver, voiture de collection, 45,000$. Tél.:543-1283.

MAZDA Protegé 2000, 130,000 km, manuelle, climatiseur. 5,500$ négociable. Tél.:542-3618, 590-3618.

MERCEDES Benz C280 1996, 170,000 km, 6,995$. Tél.:548-1649.

MERCEDES ML-430 2001, 320,000 km de grande route, entretenue chez le concessionnaire, 15,000$, Tél.:590-7162.

PONTIAC Grand Am 2004, 4 portes, 39,000 km, démarreur, 4 pneus d'hiver, 9,700$. Tél.:544-7156.

RAMBLER 1962, décapotable, automatique, pour bricoleur, 3,500$ négociable. Tél.:591-0401.

TOYOTA Camry CE 1998, 140,000 km, tout équipée, peinture 8 mois, aileron arrière, déflecteur avant, excellente condition, 7,500$. Tél.:543-0409.

INFORMATIONS GÉNÉRALES

RESTRICTION L'éditeur se réserve le droit d'accepter, de refuser ou d'annuler la publication de toute annonce pour toute raison jugée valable. **VOTRE ANNONCE EST INCOMPLÈTE?** Dès la première journée, veuillez lire attentivement votre annonce. En cas d'erreur, il faut nous en aviser le plus tôt possible, car notre responsabilité se limite à la période comprise entre la première parution erronée et le premier jour ouvrable suivant cette parution. Nous ne sommes responsables que du montant facturé pour la période précitée.

TARIFS

Le QUOTIDIEN
Tarif de base minimum pour 2 lignes agates

1 jour	9,18 $
2 jours	11,22 $
3 jours	13,26 $
4 jours	15,30 $
5 jours	17,34 $
6 jours	19,38 $
Ligne supp.	2,04 $

PROGRÈS-DIMANCHE
11,40 $ Tarif de base pour 2 lignes ag. min.
Ligne ag. supplémentaire 2,40 $ par ligne
OPTIONS: Caractère gras, majuscule, titre centré: 3,80 $ par sem./ par option
PHOTO: 8,70 $ par parution

COMBO rabais de 10%

Aucune facturation. Acceptons les cartes de crédit.
Les taxes ne sont pas comprises dans les prix.

302 Autos à vendre

TOYOTA Corolla 2002, manuelle, 135,000 km, 8 pneus Toyo sur jantes, entretien impeccable, 7,495$ négociable. Tél.:696-3188.

TOYOTA Corolla CE 2004, rouge, tout équipée sauf vitres électriques, 4 mags Toyota, non fumeur, 11,000$ négociable. Tél.:668-6376.

TOYOTA Echo «Hatchback» 2005, transfert de location, (2 mois gratuits), pneus d'hiver, 231$/mois, 29 mois. Tél.:547-7683.

TOYOTA Matrix Série B 2004, manuelle, climatiseur, 12,500$. Tél.:549-9010.

TOYOTA Yaris sport 2007, manuelle, 4 portes, tout équipée, gris foncé métallisé, négociable. Tél.:718-2945.

305 Camions à vendre

CHEVROLET Colorado Extreme 2005, 52,000 km moteur 2.8 litres, A/C, rouge, 16,500$. Tél.:480-0839.

CUBE 1988 Chevrolet, 170,000 km, 14' de boîte, automatique, pas d'inspection obligatoire, 1,800$. Tél.:274-4840, demandez Jean-Guy.

FORD F-150 XL 2000, 2x4, 4.6 litres, 140,000 km, 4 portes, climatiseur, cabine allongée, régulateur vitesse, boîte 8', doublure de caisse, marche-pieds. Tél.:672-6557, 718-9495.

FREIGHTLINER 2002, remorque 1993, chargeuse Barko 160B 1993 moteur 500 heures. Tél.:481-2886.

GMC Sonoma 1997, cabine simple, 5 vitesses, moteur 2 litres, 8 pneus, 3,500$. Tél.:543-9520.

306 4X4 / utilitaires

CHEVROLET S-10 1997, club cab, 4X4, manuelle, moteur 4.3, 179,000 KM, millage certifié, 4 pneus d'hiver neufs, 4 roues avec pneus d'été. 6995$. Automobiles J.M. Tél.:693-8830.

CHEVROLET Silverado 2003, 4.3 litres, manuelle, freins à diques refaits, arceau de sécurité en aluminium trempé, mags et jantes, 95,000 km, très bon état, 10,995$ négociable. Tél.:543-8040, 540-3693.

CHEVROLET Silverado LT Z-71 2002, 5.3 litres, automatique, 124,000 km, tout équipé, noir, cuir, show room, 14,900$. Tél.:815-1347.

DODGE Ram 1500 1998, cab et demi, boite courte, 180,000 km, 6,900$. Tél.:695-7628.

FORD F-150 XLT 5.4 litres, tout équipée, 98,000 km, super propre. 13,495$. Tél.:343-2527, de soir.

FORD F350 2004, 4x4, cab et demi, automatique, 100,000 km, tout équipé, 6 roues, prix de liquidation: 22,500$. Tél.:678-9374.

HONDA Pilot 2003, 145,000 km, un propriétaire, 16,500$. GMC 2500-HD, 2004, 4X4, 6 litres, boîte longue, 112,000 km, 19,500$. Tél.:815-0530.

HONDA Ridgeline 2006, 33,000 km, état neuf, possibilité transfert de location. Tél.:276-4773.

KIA Sportage 2001, manuelle, 125,000 km, rouge, 6,500$. Tél.:690-9092, 718-7460.

LAND ROVER Discovery II 1999, 158,000 km. INFINITI QX4 1997, état neuf. Body 9. Tél.:344-4262.

NISSAN Frontier 1994, 4x4, manuelle, 6 cylindres, 243,000 km, 8 pneus, 1,500$. Tél.:274-3885.

SILVERADO 2007, Crewcab, automatique, 2007, 7000 KM, tout équipé, transfert de location, reste 30 mois, limite 60,000 KM sans frais. Donne incitatif en argent de 5000$. Tél.:546-1167, 818-1244

SUZUKI Sidekick 1996, décapotable, 153,000 km, état neuf, 4,500$ négociable. Tél.:879-4836.

TOYOTA 4Runner V6 2000, automatique, A1. Tél.:481-1267.

307 Campeurs à vendre

MOTORISE Bounder 39', pusher diesel 2000, 97,000 milles, 275 forces, annexe double, complètement équipé. 62,000$. Tél.:668-4101.



PLEASURE Way 2001, 62,000 km, particulier, non fumeur, un seul propriétaire, bijou! Tél.:418-872-2033, 418-956-8163.

308 Fourgonnettes à vendre

DODGE Caravan 2003, 61,000 km, 3.3 litres, CD, très bonne condition, 8,900$. Tél.:545-8624, 693-4446.

DODGE Caravan 2005, 69,000 km, garantie (changement d'huile inclus), sièges capitaines, cd, dvd, balance location 1 an: 400$/mois. Tél.:548-8660.

FORD Windstar LX 1999, très propre, bon état, inspectée, 3,300$ négociable. Tél.:542-9649, 550-1535.

Toronto Niagara Mille-Îles

5 JOURS *5 repas*
1 au 5 septembre

• Nombreuses visites

629$



Les sucres à l'Ile d'Orléans et casino de Charlevoix • 29 mars et 2 avril **79$**

Lionel Lalancette
tél.: 542-5578

00730439

GROUPE VOYAGES QUÉBEC
DÉTENTEUR D'UN PERMIS DU QUÉBEC

308 Fourgonnettes à vendre

GMC Safari 1995, automatique, très bonne condition, plusieurs pièces neuves, moteur 141,000 km, plusieurs réparations, toute équipée, propre, 1,200$ négociable. Chevrolet Venture 2000, très bonne condition, climatiseur, plusieurs pièces neuves, 5 portes, 158,000 km, 2,400$. Jour: 662-5297.

MAZDA MPV 2000, 158,000 km, climatiseur, pneus neufs, carrosserie et mécanique état exceptionel. 4,900$. Tél.:818-1465, 696-4049.

311 Motoneiges à vendre

ARCTIC CAT Bear Cat 1998, 20", très bonne condition, 2,400$. Tél.:592-8829.

ARCTIC Cat T-660 Turbo 4 temps, 2004, 10,000 km, 3,995$. Tél.:548-1649.

BOMBARDIER Skandic 500 liquide 20", 1997, parechoc acier, moteur neuf, chenille neuve, transmission impeccable, cab jaune, 2 ressorts neufs, 2 lisses de carboloy en très bon état. Faut voir! 4,000$ négociable. Tél.:542-8883.

BOMBARDIER Super Wide Track 500 CC 2001, chenille 24", 10,000 km, très propre, 3,600$. Tél.:590-1881, 540-5548.

FORMULA iii 1998 700, en excellente condition, 1,950$ négociable. Tél.:720-8157.

POLARIS Wide Track 1994, 20", très bonne condition, 2,000$ négociable. Tél.:481-9969.

SUPER Jag Long Track 1992 low, high, marche arrière, pare-choc acier, transmission neuve, amortisseurs au gaz neuf, 1,100$. Tél.:542-8883.

314 Pièces et accessoires

1000$ ET MOINS
ACHETONS autos et camions pour pièces. Payons comptant. Permis de la SAAQ. Gilbert Auto inc. Tél.:543-8361.

PNEUS neufs et usagés, toutes grandeurs. Prix compétitifs. Garage René Girard. Tél.:548-3306.

315 Remorques à vendre

REMORQUES neuves spécialement conçues pour VTT, motoneige ou conception spéciale sur demande. Aussi disponible remorques usagées refaites à neuf et remorques fermées de toutes grandeurs. Tél.:696-9591.

316 Souffleuses à vendre

SOUFFLEUSE 8-32 MTD, excellente condition. 325$. Tél.:815-7741.

SOUFFLEUSE Toro 11 forces. Moteur de souffleuse. Tél.:545-3448.

SOUFFLEUSE Yard King 2007 neuve, 10.5, 27", chute électrique, démarreur, poignées chauffantes, 1 hiver. Tél.:693-5929, 815-8048.

317 Tracteurs à vendre

DAVID Brown 990 1970, batterie, pompe hydraulique, alternateur, chauffe-moteur, pneus avant neufs, le tout en excellente condition. Tél.:697-0703, soir.

KUBOTA 5030 2004, 4 cylindres, hyrostatique, cabine de compagnie, chargeur et souffleuse neuve 84" à voir! Etat neuf, 35,000$. Prendrais auto ou camion en échance. Tél.:543-8361.

400 Emploi

401 Gardien(ne) demandé(e)

CHERCHONS personne adorant les enfants pour en garder 2, à notre domicile, 3 jours/semaine, secteur Alma. Tél.:480-1031.

402 Personnel demandé

BARMAID(man) demandé(e), avec ou sans expérience. Se présenter au bar Benjy entre 9h et 11h.

BOUTIQUE Guilen et Charlie recherche vendeur(se)s, temps plein, temps partiel. S'adresser à Hélène Gaudreault au 543-6474.

CHERCHE menuisier avec carte de compétence pour travaux de construction ou rénovations résidentielles. Tél.: 693-8416.

COIFFEUR(EUSE) demandé(e) avec ou sans clientèle. Urgent! Tél.:542-1001, 591-3922, Josée.

COUTURIERE avec plus de 10 ans d'expérience, demandé(e), à temps partiel et plus, à Jonquière. Doit être polyvalente. Tél.:548-5164.

CUISINIER(ÈRE) et aide-cuisinier(ère) recherché(e) à Jonquière, pour déjeuner et table d'hôte. Salaire très intéressant. Tél.:418-695-5461, demandez France.

MECANICIEN(NE)
classe C, ou apprenti avec expérience, pour emploi à l'année, au Saguenay. Salaire selon compétences. Tél.:820-1221.

**$$$

Scandale sexuel

Le maire de Detroit est inculpé

PRESSE CANADIENNE

DETROIT - Le maire démocrate de Detroit Kwame Kilpatrick a été inculpé lundi pour avoir menti sous serment l'an dernier en niant avoir eu une liaison en 2002 et 2003 avec son ancienne chef de cabinet, Christine Beatty.

Kwame Kilpatrick et Christine Beatty sont poursuivis pour parjure et obstruction à la justice, a précisé le procureur Kym Worthy, soulignant qu'il ne s'agit pas d'une «affaire de vie privée». Cette affaire concerne «l'honnêteté et l'intégrité vis à vis du système judiciaire, qui représente tout», a fait valoir le magistrat.

M. Kilpatrick et Mme Beatty avaient témoigné sous serment l'été dernier, affirmant ne pas avoir eu de liaison. Les frasques sexuelles de responsables élus ont dominé l'actualité politique américaine ces derniers jours. Eliot Spitzer, un allié politique de Mme Clinton, a démissionné de ses fonctions de gouverneur de New York après avoir été mis en cause dans une affaire de prostitution, et son successeur David Paterson a dû reconnaître des infidélités conjugales répétées.

Kwame Kilpatrick s'est dit serein. «Je m'attends à être totalement disculpé», a-t-il dit, rejetant les appels l'enjoignant à démissionner. ❑

CARRIÈRES / FORMATION / AVIS / APPEL D'OFFRES

Ville de Saguenay

Avis public

AVIS PUBLIC est par les présentes donné que le conseil d'arrondissement de Chicoutimi, lors d'une séance ordinaire tenue le 19 février 2008, a adopté les règlements suivants:

«AC-R-2008-6 AYANT POUR OBJET DE MODIFIER LE RÈGLEMENT DE ZONAGE NUMÉRO 91-061 DE L'EX-VILLE DE CHICOUTIMI (RUE JACQUES-CARTIER EST) (ARU-625)».

«AC-R-2008-7 AYANT POUR OBJET DE MODIFIER LE RÈGLEMENT DE ZONAGE NUMÉRO 91-061 DE L'EX-VILLE DE CHICOUTIMI (BOULEVARD DU SAGUENAY EST) (ARU-630)».

«AC-R-2008-8 AYANT POUR OBJET DE MODIFIER LE RÈGLEMENT NUMÉRO 271-88 RELATIF AU ZONAGE DE L'EX-MUNICIPALITÉ DE CANTON TREMBLAY (AGRANDISSEMENT DE LA ZONE 31-R À MÊME UNE PARTIE DE LA ZONE 32-C, RUE FABIEN) (ARU-638)».

Tout intéressé peut en prendre connaissance au Service des affaires juridiques et du greffe, 201, Racine Est, Chicoutimi.

Ces règlements entrent en vigueur le jour de leur publication.

DONNÉ À SAGUENAY, P.Q., ce 20e jour du mois de mars 2008.

Le greffier,
PIERRE BRASSARD

00730492

AVIS DE DÉCÈS



BILODEAU (M. Victor)
Est décédé, entouré de l'amour des siens, au Centre de santé et des services sociaux de Chicoutimi, le 23 mars 2008, à l'âge de 80 ans et 5 mois, M. Victor Bilodeau, époux de dame Marie-Anna De Launière, demeurant à Saint-Félicien. La famille accueillera les parents et ami(e)s à la maison funéraire

Maison Marc Leclerc ltée

Marc Leclerc Ltée
1159, rue Sainte-Anne
Saint-Félicien
le mercredi 26 mars 2008 de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h. Le jour des funérailles, le salon sera ouvert à compter de 8 h 30. Les funérailles auront lieu le jeudi 27 mars 2008 à 10 h 30 à l'église de Saint-Félicien. La dépouille mortelle sera incinérée au crématorium Marc Leclerc Ltée de Roberval et les cendres seront déposées au columbarium de la Maison Marc Leclerc Ltée de Saint-Félicien. Outre son épouse dame Marie-Anna De Launière, il laisse ses enfants: Julien (Sylvie Turcotte), Yvon, Pauline (André Gagnon), Édith (Ghislain Ménard), Raynald, Guylaine (Roger Duchesne), Annie (Bernard Duguay), Denis (Ginette Lalonde), Maryse (David Pozniak); ses petits-enfants: Vincent, Ève, Camille, Jules, Steve, Guillaume, David, Jérôme, Mathieu, Gabriel, Samuel et Leaticia. Il était le frère de: Simonne (feu Lionel Munger), feu Délia (feu Rosaire Taillon), feu Simon (feu Thérèse Arnaud), feu Paul (Rita Taillon), Cyrille (Jeannine Plamondon), feu Gertrude (Lucien Boily), Luc (Clémence Lamontagne), Jean (Denise Giguère), feu Lucianna (feu Paul-Armand Martel), Émilien (Pâquerette Ouellet), feu Conrad (Gaétane Leclerc); le beau-frère de: feu Cécile De Launière (feu Roger Senneville), feu Roland, feu Edmond, Gabrielle (feu Georges Lavoie), Jean-Marie (Aline Dion), feu Idola (Marguerite Frigon), feu Marie-Marthe (Alphonse Lavoie), Florence (Jean Laliberté), Fernande (Raymond Arsenault), feu Raymond (Élianne Tremblay), feu Marcel. Également, il laisse ses neveux et nièces et autres parents et ami(e)s. Il était Chevalier de Colomb 3e degré et membre honoraire de la Garde Paroissiale. Ceux et celles qui le désirent peuvent faire dons à la Fondation de l'Hôtel-Dieu de Roberval. Pour information: téléphone: (418) 679-3333, télécopieur: (418) 679-1688, courriel: mml@maison-marc-leclerc.com **Direction funéraire: Maison Marc Leclerc Ltée de Saint-Félicien** (membre de la Corporation des thanatologues du Québec).



BOULIANNE (M. Réjean)
Le 21 mars 2008, est décédé subitement à sa résidence, à l'âge de 58 ans et 8 mois, M. Réjean Boulianne, époux de Mme Françoise Boudreault, demeurant rue St-Jean-Baptiste, Jonquière. La famille accueillera les parents et ami(e)s à la

Résidence funéraire du Saguenay

Résidence Funéraire du Saguenay
2555, St-Dominique
Jonquière
le mardi 25 mars 2008 de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h et le mercredi 26 mars 2008 à compter de 9 h. Les funérailles auront lieu le mercredi 26 mars 2008 à 11 h à l'église St-Georges. M. Boulianne sera incinéré. Outre sa conjointe, Mme Françoise Boudreault, il laisse dans le deuil ses enfants: Edith Boulianne (Evans Moreau), Myriam (Sylvain Beaudoin); ses petits-enfants: Alexia et Olivier Moreau; ses frères et soeurs: feu Roch Boulianne (Denise Moineau), Jean (Lucie Morin), Ghyslain (feu Lise Savard), Yvan, Denise (Serge Desbiens), Marthe, Gilles; ses beaux-frères et belles-soeurs: Marjolaine Boudreault (Claude Carrier), Jocelyne (Guy Boucher), Carmen (Luc Gauthier), Fernand (feu Christiane Beaudoin), Benoît (Marlène Savard), Maurice (Marie-Claire Martel), Pauline (Gilles Lalancette), Ginette (Noël Guérin), Christine (Jean-Guy Lalancette), Jean-Yves (Lina Morin), André (Fabienne Laberge); son filleul: Dany Guérin, ainsi que de nombreux neveux et nièces, parents et ami(e)s. Une personne bénévole sera présente au salon afin de recueillir vos dons en faveur de Air-Médic. Pour informations: 547-2116, télécopieur: 547-0128, courriel: resfunsag@videotron.ca **Direction funéraire: La Résidence funéraire du Saguenay** (membre de la Corporation des thanatologues du Québec).

Il n'y a pas de bonheur ailleurs que dans la paix intérieure.



DALLAIRE (M. Alain)
Le 23 mars 2008, est décédé à la Maison Soli-Can, à l'âge de 52 ans et 6 mois, M. Alain Dallaire, fils de Mme Rolande Côté et de feu M. Gérard Dallaire, demeurant au 841 rue Scott Ouest, Alma. La famille accueillera les parents et ami(e)s au complexe funéraire

Dignité

Bérubé & Fils, Réseau Dignité
620 boul. Dequen Nord
Alma
à compter du mardi 25 mars 2008 de 19 h à 22 h. Le mercredi 26 mars 2008, jour des funérailles, le salon ouvrira à 9 h. Le service religieux aura lieu le mercredi 26 mars 2008 à 10 h 30 à l'église St-Joseph et les cendres seront déposées ultérieurement au cimetière Lac-à-la-Croix. Outre sa mère Mme Rolande Côté, il laisse dans le deuil ses frères et soeurs: Céline, Fabienne (Elzéar Fortin), Richard, Dany, feu Sylvie; ses neveux et nièces: Nathalie Villeneuve (Alain Chicoy), Pierrot Fortin (Julie Guay), Luc Fortin, Jean-Pierre Dallaire, François Dallaire, Stéphanie Dallaire; son grand ami Pierre-Alexandre, ainsi que de nombreux autres parents et ami(e)s. Ceux et celles qui le désirent peuvent faire don à la Maison Soli-Can, 300, boul. Champlain Sud, Alma (Québec) G8B 5W3. Soin: (418) 662-7972, tél: (418)662-8306. Une personne bénévole sera présente au salon pour recueillir vos dons. **Direction funéraire: Complexe funéraire Bérubé et Fils.** www.dignitequebec.com Pour information: (418)662-6576, télécopieur: (418) 662-3132, courriel: info@berubeet-fils.com



DALLAIRE (M. Georges)
Le 23 mars 2008, est décédé au Centre de santé et de services sociaux de Jonquière, à l'âge de 81 ans et 5 mois, M. Georges Dallaire, époux de Mme Fabiana Girard. Il était le fils de feu M. Edmond Dallaire et de feu Mme Marie-Jeanne Tremblay. La famille reçoit les condoléances le mercredi 26 mars 2008 de 15 h à 17 h et de 19 h à 22 h et le jeudi 27 mars 2008 à compter de 9 h à l'édifice municipal de Bégin
126 rue Brassard
Bégin
Les funérailles auront lieu le jeudi 27 mars 2008 à 10 h 30 à l'église Saint-Jean-l'Évangéliste de Bégin. M. Dallaire sera confié au crématorium de l'Alliance Funéraire du Royaume et ses cendres seront déposées au cimetière paroissial. Il laisse dans le deuil son épouse et ses 11 enfants: Étienne (Jeannot Manning), Danielle (Mario Dubreuil), Patrice (Li Na Fan), Patricia, Olivier (Gabrielle Rannou), Georges fils (Kathie Fortin), Emmanuel, Salvador (Nathalie Quirion), Maxime (Laurie Gagnon), Caroline et Audrey (Sylvain Potvin); ses 18 petits-enfants et ses 7 arrière-petits-enfants. Il laisse également dans le deuil ses frères et soeurs: Eugénie (feu Jacques Maltais), Jules (feu Magella Boucher), feu Éliette (Jean-Marie Bouchard), Lucienne (feu Jules Tremblay), Antonio (Hermance Simard), feu Edmond (Bernadette Bouchard), Yvonne (GeBoers), Louis (Monique De Launière) Lévis (Juliette Fillion), Julienne (feu Cyril Tremblay), Gabriel (Lise Gauthier); feu Gisèle (feu Sylvio Dupéré), feu Eugène, feu Michel. Il laisse également dans le deuil ses beaux-frères et belles-soeurs: Florence Girard (feu Léon Duval), Carmen (Benoit Gagné), Orietta (Paul-Émile Tremblay), feu Ghislain (Clarida Tremblay), Solange (feu Odilon Gagnon); Christian (Antoinette Tremblay), Gabrielle (Paul-Émile Vachon), Soeur B. P. Mona, Andrée (feu Jean Perron), Georges-Étienne (Janine Bouchard), Michel (Monique Lemay), Lisette (feu Gérard Gauthier), Thérèse (feu Pierre-Paul Pilote), Marie (Gérard Lagacé), feu Carol (Lise Dubois), ainsi que ses nombreux neveux et nièces. Pour ceux et celles qui le désirent, une personne bénévole de la Société Parkinson du Québec sera présente au salon funéraire afin de recueillir vos dons. M. Dallaire était membre du conseil 10037 des Chevaliers de Colomb de Bégin (St-Ambroise). Pour lui rendre hommage visitez le site www.residencefunerairelacstjean.com

Résidence Funéraire Lac St-Jean

Direction funéraire: Résidence Funéraire Lac St-Jean. Pour information 418-668-8409, télécopieur: 418-668-9200, courriel: refulsj@al.cgocable.ca



GAGNON (M. Paul-Yvon)
1930-2008
À Montréal, le 22 mars 2008, à l'âge de 77 ans, est décédé M. Paul-Yvon Gagnon, époux de Mme Claire Simard. Outre son épouse, il laisse dans le deuil ses enfants: Pierre (Pauline), Gilles (Suzanne), Michel (Linda), Sylvie (Gérald), André (Paul), Manon (André); ses 8 petits-enfants et son arrière-petite-fille et autres parents et ami(e)s. La famille recevra les condoléances en présence des cendres au salon
Alfred Dallaire Memoria
2645 Henri-Bourassa
Montréal
le jeudi 27 mars 2008 de 13 h à 17 h. Une réunion de prière sera célébrée au salon à 16 h. Des dons à la Fondation des maladies du coeur serait appréciés. Pour information, tél.: (514) 277-7778, téléc.: (514) 278-5601.



RICHARD (Mme Andrée Drolet)
Le 22 mars 2008, est décédée au Centre de santé et de services sociaux de Chicoutimi, Pavillon St-Vallier, à l'âge de 56 ans, Mme Andrée Drolet, épouse du Dr Gilbert Richard, demeurant à Chicoutimi. La famille accueillera les parents et ami(e)s à compter de 12 h le mercredi 26 mars 2008 à la résidence funéraire

Dignité

Gravel & Fils, Réseau Dignité
825, Bégin (coin des Champs-Élysées)
Chicoutimi
Les heures d'accueil sont : le mercredi de 12 h à 16 h et de 18 h à 21 h. Une célébration de la parole aura lieu le mercredi 26 mars 2008 à 21 h à la Chapelle Gravel et Fils et les cendres seront déposées au columbarium Gravel et Fils. Elle était la fille de Mme Monique Dubé et de feu M. Conrad Drolet. Outre son époux Dr Gilbert Richard, elle laisse dans le deuil ses enfants: Guillaume, Yolaine, Pierre, Jessie et Philippe; son frère: Christian Drolet. Elle était la belle-fille de feu M. Arthur Richard et de feu Mme Germaine Lavoie. Elle laisse également dans le deuil ses beaux-frères et belles-soeurs: Jean-Pierre Richard, Maurice, Raymond, Jacques, Daniel, Louise et Alain (leur conjoint respectif) ainsi que plusieurs neveux et nièces et de nombreux parents et ami(e)s. Pour ceux et celles qui le désirent une personne bénévole sera présente au salon pour recevoir vos dons afin d'encourager le Dr Gilbert Richard à continuer ses oeuvres pour Mission Haïti. Pour information: 543-0755, pour vos messages de condoléances, télécopieur: 543-7241, courriel: info@graveletfils.com Site internet: www.graveletfils.com Pour rendre un hommage: www.honneur-memoires.com **Direction funéraire: Résidences funéraires Gravel & Fils.**

Problème avec l'alcool?
On peut t'**aider!**
24 H / 24
(418) **549-2183**
AA®

In memoriam

En souvenir de ceux qui nous ont quittés et pour la santé de nos sept millions de cœurs
Merci

FONDATION DES MALADIES DU CŒUR DU QUÉBEC
À la conquête de solutions.
1 888 473-INFO
www.fmcoeur.qc.ca

AVIS DE DÉCÈS



SIMARD (M. Augustin)

Le 24 mars 2008, est décédé au Beaumanoir, à l'âge de 80 ans et 9 mois, M. Augustin Simard, époux de feu dame Lucienne Perron, fils de Mme Blanche Tremblay et de feu M. Edmond Simard, demeurant à Chicoutimi. La famille accueillera les parents et ami(e)s le mardi 25 mars 2008 de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h et le mercredi 26 mars 2008 de 11 h à 13 h 45 à

ALLIANCE FUNÉRAIRE DU ROYAUME

l'Alliance Funéraire du Royaume
520 boul. Saguenay Est
Chicoutimi

Les funérailles auront lieu le mercredi 26 mars 2008 à 14 h à l'église St-Isidore. Il sera incinéré au crématorium de l'Alliance Funéraire du Royaume et les cendres seront inhumées au cimetière de Laterrière. Le défunt laisse dans le deuil ses enfants: Michel Simard (Gabrielle Jean), Lyne (Pierre-Marc Tousignant), Louis (Pauline Riverin), Jacinthe (Claude Maltais), feu Marc et Richard; ses petits enfants: Marc-André, Sophie, Michel, Claudia, Marie-Ève, Marie-Chantale, Mikaël et Denis, ainsi que son arrière-petite-fille Élodie. Il était frère de: feu Clément Simard (Anne-Aimée), feu Gertrude (Benoît Potvin), Rémi (Jacqueline Hudon) et Brigitte (Réjean Champagne). Il était le beau-frère de: feu René Perron (feu Gilberte Dallaire), Raoul (Candide Guay), feu Albert (feu Marguerite Lavoie), feu Gilberte (feu Charles Collard, Jean-Paul Gagnon), feu Roméo (Édith Perreault), feu Joseph (Thérèse Poirier), Georges (Claire Tremblay), Gaston (Johanne Ménard), Marie (Bernard Cyr) et Thérèse (feu Floriand Desbiens). Il laisse également dans le deuil plusieurs neveux et nièces, parents et ami(e)s. Pour les personnes désireuses d'offrir des dons, une personne bénévole de la société d'Alzheimer de la Sagamie sera présente au salon afin de les recueillir. Pour information: bureau: (418) 545-ANGE (2643), pour vos messages de sympathie: télécopieur: (418) 543-5202, courriel: ange@afdr.info - www.afdr.info **Direction funéraire: Alliance funéraire du Royaume** (Regroupement de la Coopérative Funéraire de Chicoutimi et la Corporation des cimetières catholiques de Chicoutimi).



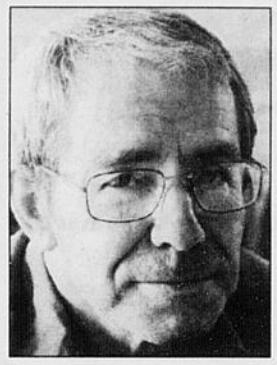
ST-JEAN (Mme Irène)

Le 23 mars 2008, est décédée au C.S.S.S. Maria-Chapdelaine de Dolbeau-Mistassini, à l'âge de 85 ans et 6 mois, Mme Irène St-Jean, épouse de feu M. Lionel Gauthier, demeurant à St-Edmond-les-Plaines. Elle était la fille de feu M. Josephat St-Jean et de feu Mme Alphonsine Drapeau. Les membres de la famille accueilleront parents et ami(e)s au

salon funéraire
de St-Edmond-les-Plaines
(sous-sol de l'église)

Les heures d'accueil sont le mercredi 26 mars 2008 de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h. Le jeudi 27 mars 2008, jour des funérailles, le salon sera ouvert à compter de 11 h. Les funérailles de Mme Irène St-Jean seront célébrées le jeudi 27 mars 2008 à 15 h à l'église de St-Edmond-les-Plaines et l'inhumation suivra au cimetière paroissial. Elle laisse dans le deuil ses enfants: Marie-Marthe (Florent Marceau), Laurent (feu Carmen Carbonneau, Micheline Girard), Laurence (Réal Tremblay), Jean-Charles (Rose-Yvonne Martel), Angèle (Roger Bernard), Régis (Hélène Dessureault), Huguette (Marcel Paradis), Léonie (Claude Vaillancourt), Véronique (Jean-Guy Fournier), Eugène (Hélène Lachance), Rollande, Réal (Line Lavoie), Jeanne-D'Arc (Florent Boulianne), Rodrigue (Gaétanne Grimard), Daniel (Réjean Millaire), Louise (Normand Fontaine), Francine (Marcel Morin), France (Jacques Fontaine). Elle laisse également dans le deuil de nombreux petits-enfants et arrière-petits-enfants. Elle était la soeur des membres de la famille St-Jean: feu Marie-Jeanne (feu Émile St-Pierre), feu Rosaire (feu Gisèle Plamondon), feu Charles-Arthur (Marie-Paule Allard), feu Léopold (feu Desneige Marois), Fernande (feu Praxède Gauthier), feu Fernand (feu Alma Giroux), feu Benoît (Régina Lapointe), feu Paul-Emile (feu Marthe Girard), feu Clément (Béatrice Bussières), feu Jean-Rock Guillemette; la belle-soeur des membres de la famille Gauthier: feu Amédée (feu Rosina Doucet), feu Mary (feu Alphonse Coulombe), feu Althédée (feu Arthur Grimard), feu Praxède (Fernande St-Jean), Emmella (feu Grégoire Martin), feu Clara (feu Euclide Bilodeau). Mme Irène St-Jean laisse également dans le deuil plusieurs cousins, cousines, neveux et nièces, parents et ami(e)s. Vos marques de sympathie peuvent se traduire par des dons à la Fondation de La Maison Colombe-Veilleux, 1832, boul. Wallberg, Dolbeau-Mistassini, G8L 1H9 et au Centre Maria-Chapdelaine, 2000, boul. Sacré-Coeur, Dolbeau-Mistassini, G8L 2R5. Pour informations 418-274-2936, télécopieur 418-274-4023 et courriel: marceldion@bellnet.ca

Direction funéraire: Maison Funéraire Marcel Dion inc. de Normandin et St-Edmond-Les-Plaines. (Entreprise affiliée à la Corporation des thanatologues du Québec).



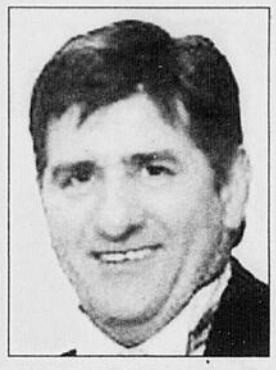
TREMBLAY (M. Cyrille)

Le 23 mars 2008, est décédé au Centre d'hébergement Beaumanoir du Centre de santé et de services sociaux de Chicoutimi, à l'âge de 73 ans et 11 mois, M. Cyrille Tremblay, époux de dame Marie Carmel, demeurant à Ste-Rose du Nord. La famille accueillera les parents et ami(e)s à compter de 10 h le mercredi 26 mars 2008 à la résidence funéraire

Dignité

Gravel & Fils, Réseau Dignité
825, Bégin (coin des Champs-Élysées)
Chicoutimi

Les heures d'accueil sont: le mercredi de 10 h à 13 h 45. Une célébration de la parole aura lieu le mercredi 26 mars 2008 à 14 h à la Chapelle Gravel et Fils et les cendres seront déposées au cimetière de Ste-Rose du Nord. Il était le fils de feu M. Joseph Tremblay et de feu Mme Charlotte Grenon. Outre son épouse dame Marie Carmel, il laisse dans le deuil ses enfants: Myrella Tremblay (Guy Bélanger), Pascal, Dany (Nathalie Boivin), Caroline (Helge Buddenborg), Marco (Nadine Potvin), Diane (Michel Lavoie); ses petits-enfants: Brian, Andrew, Mathiew, Jessica, David, Barbara, Annabelle, Arnaud, Enrico, Guillaume et Patrick; ses frères et soeurs: Marie-Noëlle Tremblay (Marcel Simard), Bertrand (Carole Thibeault), feu Réjeanne (feu Gabriel Bergeron), Bonnaventure (Hélène Ouellet), Francine (Patrice Laffond), Albert (Linda Villeneuve), feu Geneviève, Georges-Arthur (Danielle Champagne), Raymonde, Berthe (Marc Harvey). Il était le gendre de feu M. Exeus Carmel (feu Rosa Choquette, deuxièmes noces Mme Marguerite Létourneau). Il était le beau-frère de: Jean-Louis Carmel (Marie-Claire Villeneuve) et feu Rolande. Il laisse également dans le deuil plusieurs neveux et nièces ainsi que de nombreux parents et ami(e)s. Un merci spécial au personnel du Centre de santé et de services sociaux de Chicoutimi, Pavillon St-Vallier et du Centre d'hébergement Beaumanoir pour les bons soins prodigués. Pour ceux et celles qui le désirent, une personne bénévole de la Fondation de Ma Vie sera présente au salon afin de recueillir vos dons. Pour information: 543-0755, pour vos messages de condoléances, télécopieur: 543-7241, courriel: info@graveletfils.com, site internet: www.graveletfils.com Pour rendre un hommage: www.honneur-memoires.com **Direction funéraire: Résidences funéraires Gravel & Fils.**



TREMBLAY (M. Georges-Henri)

Le 21 mars 2008, est décédé à Québec, à l'âge de 54 ans et 6 mois, M. Georges-Henri Tremblay, fils de feu M. Paul Tremblay et de feu dame Simonne Fortin, époux de dame Liliane Girard, demeurant au 435 St-Sacrement Ouest, Alma. La famille reçoit les condoléances le mardi 25 mars 2008 de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h et le mercredi 26 mars 2008 à compter de 12 h (midi) à la

Résidence Funéraire Lac St-Jean

Résidence Funéraire Lac St-Jean
611 chemin du Pont Taché Nord
Alma

Les funérailles auront lieu le mercredi 26 mars 2008 à 14 h à l'église St-Sacrement d'Alma. M. Tremblay sera confié au crématorium de l''Alliance Funéraire du Royaume et ses cendres seront déposées au columbarium de la Résidence Funéraire Lac St-Jean. Outre son épouse, il laisse dans le deuil ses enfants: Mélissa, Sébastien, Patrick et Vanessa; la mère de ses enfants: Diane Brassard; ses frères et soeurs: Blanche (Pamphile), feu Jean-Marie (Marguerite), Louis-Joseph (Andrée), Jean-Noël (Louise), Gabriel (Pauline), Rosaire, Luc, Jeanne-Mance et Sylvie (François); ses beaux-parents: Mme Gisèle Richer et M. Adjutor Girard; ses beaux-frères: Claude (Suzanne), Alain et sa belle-soeur Mylène (Mario); ses neveux et nièces ainsi que de nombreux parents et ami(e)s. Ceux et celles qui le désirent peuvent faire des dons à la Fondation des maladies du coeur du Québec au 152 rue Racine Est, C.P. 251, Chicoutimi (Québec), G7H 5B7. M. Tremblay était membre du conseil 2722 des Chevaliers de Colomb d'Alma. Pour rendre hommage à M. Tremblay, visitez le site www.residencefunerairelac-stjean.com **Direction funéraire: Résidence Funéraire Lac St-Jean**. Pour information: 418-668-8409, télécopieur: 418-668-9200, courriel: refulsj@al.cgocable.ca



TREMBLAY
(Mme Lucienne Poitras)

Le 22 mars 2008, est décédée paisiblement, entourée de l'amour des siens, à l'âge de 67 ans et 2 mois, Mme Lucienne Poitras, épouse de M. Bertrand Tremblay et fille de feu Mme Laurette Tremblay et de feu M. Lucien Poitras, demeurant à Chicoutimi. La famille accueillera les parents et ami(e)s le mardi 25 mars 2008 de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h et le mercredi 26 mars 2008 de 9 h à 10 h 45 à

ALLIANCE FUNÉRAIRE DU ROYAUME

l'Alliance funéraire du Royaume
Résidence Ste-Claire
345, rue St-Armand, Chicoutimi

Les funérailles auront lieu le mercredi 26 mars 2008 à 11 h à l'église Ste-Anne. Elle sera incinérée au crématorium de l'Alliance funéraire du Royaume et les cendres seront déposées au columbarium Ste-Anne. Outre son époux M. Bertrand Tremblay, elle laisse sa fille Guylaine Tremblay (Bernard Tremblay) et son fils Luc (Élaine Furlotte); son petit trésor Émilie Leclerc et ses autres petits-enfants Pierre-Luc et Dave. Elle était la soeur de: Julien Poitras (Denise Desbiens), Fleurette, Gilles (Céline), Micheline (feu André Bergeron), feu Gaston, Jacques (Micheline Boucher), feu André, feu Réjean (Liliane Tremblay), Lise (Robert Buchannan), Jean-Marc (Linda Harvey) et Raymond. Elle était la belle-soeur de: feu Jean-Marie Tremblay (feu Simone Julien), feu Laurent (feu Aurore Gauthier), Adrienne (feu Philippe Tremblay), feu Raoul (feu France Boucher), feu Aquilas, Rosaire, Marie-Blanche et feu Cécile (feu Paul-Aimé Laberge). Elle laisse également dans le deuil de nombreux neveux, nièces, parents et ami(e)s. Pour les personnes désireuses d'offrir des dons, une personne bénévole de la Société canadienne du cancer sera présente au salon funéraire afin de les recueillir. Pour information: bureau: (418) 545-ANGE (2643), pour vos messages de sympathie: télécopieur: (418) 543-9409, courriel: ange@afdr.info - www.afdr.info **Direction funéraire: Alliance funéraire du Royaume** (Regroupement de la Coopérative Funéraire de Chicoutimi et la Corporation des cimetières catholiques de Chicoutimi).



TREMBLAY (M. Sinaï)

Le 22 mars 2008, est décédé à la Résidence Georges-Hébert, à l'âge de 90 ans, M. Sinaï Tremblay, époux de feu Mme Alice Grenon, demeurant à la Résidence Georges-Hébert. La famille accueillera les parents et ami(e)s à la

ALLIANCE FUNÉRAIRE DU ROYAUME

Résidence Funéraire du Saguenay
2555, St-Dominique
Jonquière

le jeudi 27 mars 2008 de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h et le vendredi 28 mars 2008 à compter de 9 h. Les funérailles auront lieu le vendredi 28 mars 2008 à 11 h à l'église St-Dominique et les cendres seront déposées au columbarium St-Dominique. Il laisse dans le deuil: ses enfants: Yolande Tremblay (Réal Bergeron), Réal (Lucette Dufour), Lisette; ses petits-enfants: Éric et Cynthia; ses arrière-petits-enfants: Antony, Charli et Michaël. Il était le frère de: feu Gisèle Tremblay (feu Albert Belisle), feu Yvette (feu Joseph Tremblay), feu Simone (feu Anatole Dufour), feu Jeanne D'Arc (feu Léo Morin), Laurette (feu Roland Tremblay), Fernand (Berthe Tremblay), Colette (Jean-Yves Desbiens), feu Lionel (feu Corinne). Il était le beau-frère de: feu Cora Grenon (feu Roger Brousseau), Gaétane (feu Yvon Pothier), feu Léo (Thérèse Pedneault), feu Réal, René, feu Henri (feu Marthe Bergeron). Il laisse également dans le deuil de nombreux neveux et nièces, parents et ami(e)s. Une personne bénévole sera présente au salon afin de recueillir vos dons en faveur du Fonds de dotation Santé Jonquière. Pour informations: 547-2116, télécopieur: 547-0128, courriel: resfunsag@videotron.ca **Direction funéraire: La Résidence funéraire du Saguenay** (membre de la Corporation des thanatologues du Québec).

IN MEMORIAM



TREMBLAY (M. Jean-Paul)

«Il était un mari et un père modèle et aimant. Nous resterons imprégné des valeurs de la vie qu'il a su nous transmettre. Nous t'aimons de tout notre coeur et te sommes reconnaissants». Le 23 mars 2008, est décédé à sa résidence, à l'âge de 90 ans et 6 mois, M. Jean-Paul Tremblay, époux bien-aimé de dame Georgette Gagnon et fils de feu M. Johnny Tremblay et de feu Mme Evelina Tremblay, demeurant à La Baie. La famille accueillera les parents et ami(e)s à compter de 19 h le jeudi 27 mars 2008 à la résidence funéraire

Dignité

Gravel & Fils, Réseau Dignité
873, de la Fabrique
Ville de La Baie

Les heures d'accueil sont: le jeudi 27 mars 2008 de 19 h à 22 h. Vendredi, le salon sera ouvert à compter de 11 h. Les funérailles auront lieu le vendredi 28 mars 2008 à 16 h à l'église St-Alphonse de La Baie et les cendres seront déposées au cimetière paroissial. Il fut propriétaire du Café Populaire pendant près de 50 ans. Il était Chevalier de Colomb 4e degré. Outre son épouse dame Georgette Gagnon, il laisse dans le deuil ses enfants: Clarence Tremblay (Diane Tailleur), Bruno (Jeanne Lavoie), Evelyne (Gérald Cousineau), Luce (Denis Marchand), Carole (Jean-Yves Voyer) et François; ses petits-enfants: Jean-Daniel et Nicolas Tremblay, Katherine (David Waddell), Enrick (Kimberly Whitman) et Jean-François Tremblay, Virginie (Benoît Pageau), Jérémie (Audrey Beaudoin) et Maxime Gobeil, Alexandre et Ludovic Marchand, Raphaël, David et Évelyne Tremblay; ses arrière-petits-enfants: Émile et Alexis Waddell, Isaac Pageau. Il était le frère de: feu Blanche (feu Armand Roberge), feu Léon (feu Irène Côté), feu Joseph-Eugène (feu Bernadette Tremblay), feu Clémence (feu Gérard Thibeault), feu Ida (Louis Kwasny) et feu Gertrude. Il était le beau-frère de: Gertrude Gagnon (feu Maurice Lavoie), feu Léopoldine ((feu Romuald Laberge), Françoise (feu Charles-Henri Brassard, deuxièmes noces feu René Mailloux), feu Judith (feu Raymond Martin), feu Lina (feu Paul-André Tremblay), Padoue (feu Lucienne Tremblay), Léo (feu Stella Lepage), Huguette (Ghislain Gagnon), Yvonette (René Lachance), Jacques (Denise Parent) et Lawrence (Monique Bouchard). Un merci tout spécial à l'Abbé Paul-André Harvey qui a été un ami très aidant et un proche de la famille. Pour ceux et celles qui le désirent, une personne bénévole de la Fondation de l'Hôpital de La Baie sera présente au salon afin de recueillir vos dons. Pour information: 543-0755, pour vos messages de condoléances, télécopieur: 543-7241, courriel: info@graveletfils.com www.graveletfils.com Direction funéraire: Résidences funéraires Gravel & Fils.

REMERCIEMENTS



Pour honorer la mémoire de
M. Roger Vachon
ses parents et amis ont donné généreusement à l'organisme
«La Maison Notre-Dame du Saguenay»
qui accueille gratuitement les personnes atteintes de cancer en phase terminale.
Soyez assuré que tous ces dons serviront à couvrir le coût des services aux bénéficiaires.
Merci de votre générosité.
Vous pouvez rejoindre

«La Maison Notre-Dame du Saguenay»
au: 1176, rue Notre-Dame
Chicoutimi (Québec)
G7H 1X6
Tél.: 696-1176

LA MAISON
NOTRE-DAME
DU SAGUENAY

Un don pour la maison!

00729619

SPORTS



Geoff Ogilvy a célébré sa victoire avec sa petite fille Phoebe. (Photo PC)

Championnat CA

Papa Geoff arrête la série de papa Tiger

ASSOCIATED PRESS

DORAL, Floride — Non seulement Tiger Woods n'est pas invincible mais Geoff Ogilvy l'a vaincu sur un parcours où le numéro un mondial a été dominant ces dernières années.

Ogilvy a remporté le Championnat CA, lundi, en sauvant la mise d'une ronde qui semblait en péril grâce à une normale au 13e trou et il a mérité sa deuxième victoire dans un tournoi comptant pour le Championnat du monde de golf.

Une ronde finale de 71, un coup sous la normale, lui a suffi pour compléter le tournoi à 271, un coup devant Retief Goosen, Jim Furyk et Vijay Singh, qui ont tous ramené une carte finale de 68 dans ce tournoi pertubé par la pluie.

Woods s'est classé cinquième à 273. Il s'agit de la première défaite de Woods en huit tournois sur la scène mondiale depuis le 3 septembre, et son départ parfait en 2008 — 3-en-3 sur le circuit de la PGA, 4-en-4 au total — avait incité certains à soulever cette question: Peut-il demeurer invaincu pendant une année entière?

Personne ne l'a jamais réussi et il n'est guère surprenant si Woods n'y parvient pas cette année.

«J'ai eu une chance de l'emporter et j'ai manqué mon coup», a révélé Woods, qui a gagné 16 de ses 26 précédents tournois sur le circuit de la PGA.

«Je crois que c'est quand même très bon signe car j'ai terminé avec seulement deux coups de retard même si j'ai commis quelques erreurs», a poursuivi Woods. ❑

Sixième aux essais nationaux

Marceau prouve sa valeur

CHICOUTIMI (SE) - Laurie Marceau a fait la démonstration, en fin de semaine, que l'élite du patinage de vitesse sur courte piste au Canada doit maintenant compter sur elle. La jeune femme de Dolbeau-Mistassini a terminé au sixième rang des troisièmes essais nationaux disputés à Trois-Rivières.

Dimanche, elle a mis un terme à la compétition en participant à la finale C du 1000 mètres. Une grippe l'a empêchée de se faire justice, mais elle a tout de même conservé sa sixième position.

«Au classement cumulatif des trois essais de la saison, Laurie est en 14e position, signale Christian Simard, entraîneur du Centre d'excellence Marc Gagnon. Et elle n'a pas participé à la première compétition! J'attends une confirmation, mais elle pourrait faire partie de l'équipe nationale de développement.

«Pour Laurie, il s'agit d'un autre très bon résultat. Elle connaît une excellente saison et les gens de l'équipe nationale en ont parlé. Ils la considèrent comme un très bon espoir pour les prochaines années. En fin de semaine, elle participera aux championnats canadiens, à Sherbrooke».

D'autres patineuses natives de la région maintenant installées à Montréal ont participé aux essais. Marianne Saint-Gelais a excellé avec une deuxième position. Anne-Sophie Grenon (10e), Caroline Truchon (15e) et Kasandra Bradette (23e) étaient également parmi les inscrites.

> «J'attends une confirmation, mais elle pourrait faire partie de l'équipe nationale de développement.»
>
> - Christian Simard

Finale provinciale

Roberval a accueilli la finale provinciale du circuit espoir, en fin de semaine.

Deux patineurs du Saguenay-Lac-Saint-Jean, Josianne Bonneau et Francis Bouchard, ont conclu la compétition en première place de leur catégorie. ❑

Résultats du circuit espoir

Cadet féminin
Catherine Bergeron (Chicoutimi) 9e
Gabrielle Paquette (Dol-Mis) 12e
Joanie Guérin (Chicoutimi) 13e
Gabrielle Hudon (Chicoutimi) 18e

Cadet masculin
Patrick Fortin (Alma) 3e
Louis-Olivier Bélanger (Chicoutimi) 4e
Samuel Bolduc (St-Félicien) 10e
Etienne Deschenes (Jonquière) 14e
Mathieu Laprise (Dol-Mist) 16e

Juvénile féminin
Josianne Bonneau (Chicoutimi) 1e
Vicky Tremblay (Chicoutimi) 3e
Myriam Vaillancourt (Dol-Mist) 8e
Joelle Bédard (Roberval) 11e
Alyssa Gagnon (La Baie) 12e
Marie Christine Bradet (St-Félicien) 13e
Stéfanie Tremblay (Alma) 19e

Juvénile masculin
Grégory Lévesque (Roberval) 10e
Benoit Bouchard (Jonquière) 16e

Junior féminin
Marie-Ève Guay (Roberval) 6e
Katherine Simard (Chicoutimi) 8e
Florence Garneau (Roberval) 12e
Eve Thibeault (Chicoutimi) 14e
Marie-Pier Villeneuve (Chicoutimi) 17e

Junior masculin
Francis Bouchard (St-Félicien) 1e
Julien Bouchard (Roberval) 4e
Benoit Savard (Chicoutimi) 6e
Nicolas Hudon (Chicoutimi) 9e

Classe ouverte masculine
Alexandre-Couture Payer (Chic.) 13e

Le Lac à la coupe Dodge

CHICOUTIMI (SE) - Les Espoirs bantam AA du Lac-Saint-Jean représenteront la région aux championnats provinciaux de hockey mineur, dans quelques semaines. Ils ont obtenu ce privilège en battant le Saguenay, 3-2, dans le cinquième et dernier match de leur série.

«Le mot à retenir est caractère, a signalé l'entraîneur des gagnants, Marc Saint-Jean. Les gars ont fait preuve de caractère pour combler deux retards d'un but en première période. Nous avons marqué le but gagnant en deuxième période. Malgré la pression du Saguenay, les joueurs ont bien respecté le plan de match en troisième».

Histoire de prouver leur unité, les joueurs du Lac-Saint-Jean avaient décidé de se teindre les cheveux en vert pour cette série. Les entraîneurs en ont fait la promesse, ils les imiteront pour la Coupe Dodge.

Jean-Max Tremblay, Olivier Désilets et Frédéric Mérette ont marqué pour les vainqueurs. Dans le camp des perdants, Cédric Tremblay et Jean-David Tremblay ont eu raison du gardien Alexandre Dubois. Ce dernier a eu son grand mot à dire.

«C'est un vol pur et simple, a avancé l'entraîneur du Saguenay, Luc Boudreau. Nous avons dominé 13 périodes sur 16, nous avons triplé leurs chances de marquer et doublé leur nombre de lancers dans la série. Nous avons simplement eu de la difficulté à mettre la rondelle dans le filet. Je ne peux rien reprocher à mes joueurs. Ils ont travaillé sans relâche.»

D'ici là les Espoirs disputeront une série sans conséquence contre la Côte-Nord.

Le midget en finale

Les Espoirs du Saguenay-Lac-Saint-Jean du circuit de développement midget AA ont atteint la finale en battant les Gouverneurs de la Rive-Nord par 5-2, lundi.

Dannel Desbiens, Bruno-Pierre Michaud, Jean-Michel Biron, Martin Lessard et Gabriel DeVarennes ont trouvé le fond du filet dans ce quatrième match de la série demi-finale. «Un match très physique, a résumé l'entraîneur Stéphane Casgrain. Nous avons profité de notre de jeu de puissance et montré beaucoup de discipline, malgré trois pénalités douteuses en deuxième période.»

La finale contre les Citadelles de Québec débutera samedi. ❑

Circuit provincial de curling junior

Julie Chamberland rafle tout

CHICOUTIMI - Julie Chamberland (Chicoutimi-Saint-Félicien) s'est brillamment relevée d'une défaite crève-cœur subie en prolongation, devant Roxane Perron (Trois-Rivières), en demi-finale de la classe «A», et elle a tout renversé sur son passage par la suite. Du même coup, elle s'est sauvée avec les grands honneurs de la classe junior féminin, lors de la finale du circuit provincial qui a pris fin dimanche, sur les glaces du club de curling Chicoutimi. Et c'est son éternelle rivale régionale, Noémie Verreault, du club Riverbend d'Alma, qui en a absorbé les contrecoups.

Chamberland a d'abord inscrit un gain de 7-6, en demi-finale, avant de prendre le contrôle total de la grande finale, qu'elle a remportée par la marque de 10-3, le match prenant fin après huit bouts. Au fil de la compétition, Verreault avait gagné les classes «B» et «A», alors que Chamberland avait fait sienne la classe «C».

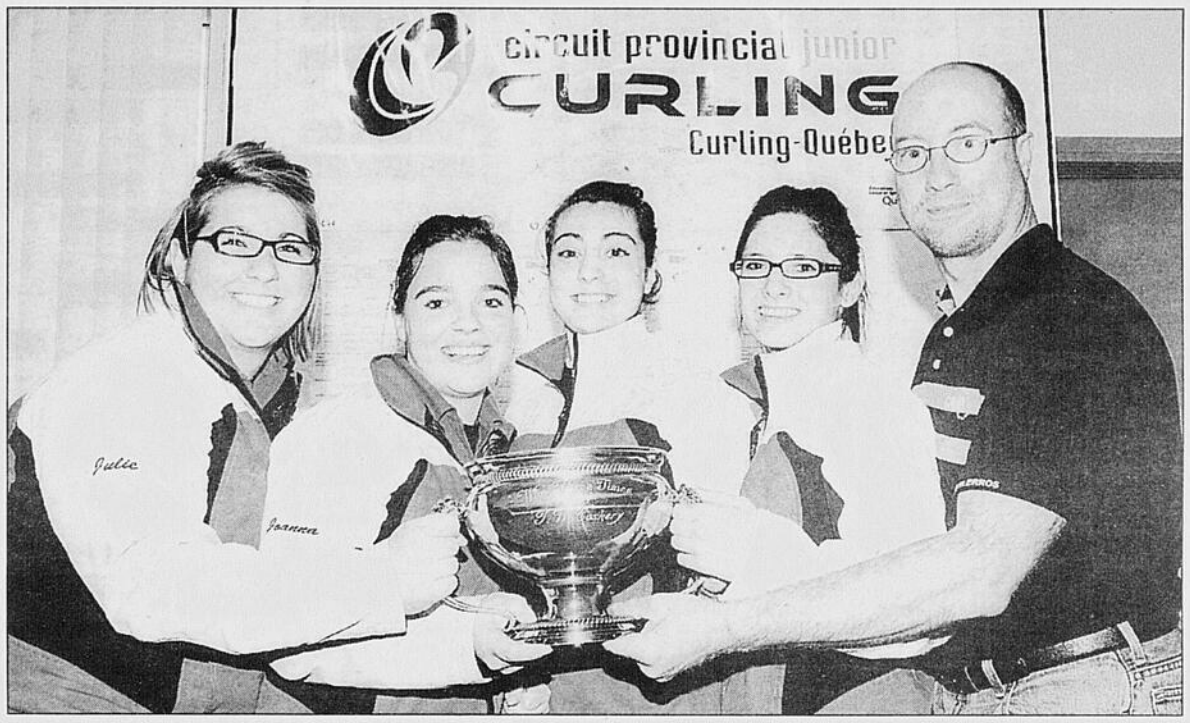
Du côté masculin, Kevin Rivest a un peu surpris les observateurs en quittant le Saguenay avec le titre de champion dans ses bagages. Cinquième au classement cumulatif du circuit provincial, le curleur du club Longue-Pointe a eu la partie relativement facile, face à Nicholas Marceau (Kénogami-Chicoutimi), deuxième au classement final cumulatif et vainqueur de la classe «A», qu'il a vaincu 7-2, en grande finale. Marceau a d'ailleurs lancé la serviette à l'issue du sixième bout.

Rivest avait d'abord remporté les honneurs de la classe «B» et ainsi mérité sa place en demi-finale, d'où il est sorti vainqueur, par la marque de 6-5, aux dépens de Jeff Herskovits (Pointe-Claire), monarque de la classe «C».

Milot : parcours parfait

En catégorie juvénile, Jean-Benoît Milot (Grand-Mère) n'a surpris personne en signant la victoire, à l'issue d'un parcours sans failles. Le jeune curleur de quinze ans a comblé un retard de 5-7, en marquant trois points au dernier bout, pour finalement triompher 8-7, devant Philip Rémillard (Longue-Pointe), en finale de la classe «A». Compte tenu qu'il avait auparavant remporté les classes «C» et «B», Milot n'a donc pas eu à passer par les épreuves demi-finale et finale.

Pour l'athlète grand-mérois, il s'agissait d'un deuxième titre consécutif. Plus est, cette victoire lui permettra de participer, pour la deuxième fois, au tournoi canadien «U18», des 18 ans et moins, en 2009. Entretemps, son championnat de l'an dernier, à Montréal-Ouest, l'a rendu éligible à celui de 2008, qui se déroulera à Winnipeg, au début du mois d'avril.



L'équipe de Julie Chamberland, appuyée de Joanna Villeneuve-Gauthier, Danaé Binette-Lavoie et Marie-Pier Côté, a remporté la dernière tranche du circuit provincial junior de curling présentée à Saguenay.

(Photo Michel Tremblay)

Finalement, en division féminine, Audrey Guévin-Lalonde a coiffé le titre ultime, à la suite d'un gain de 8-7, inscrit en prolongation, face à Lisa Davies (Glenmore).

Guévin-Lalonde avait précédemment vaincu Mylène Dupont (Grand-Mère), 11-6, en finale de la classe «A», pour ainsi mériter sa place en grande finale. ❑

EN BREF

Camp du Blitz

Le Blitz de Jonquière, du circuit régional de football printanier, entamera son camp d'entraînement mercredi le 26 mars, à 18h30, à l'école Sainte-Marie de Jonquière. Les entraîneurs attendent tous les joueurs intéressés de 14 à 18 ans, recrues ou vétérans.

Hockey AA

L'organisation des Espoirs AA du Saguenay-Lac-Saint-Jean est toujours à la recherche d'entraîneurs pour certaines de ses équipes en 2008-09. La période pour présenter une candidature prendra fin cette semaine. Les intéressés ont donc une dernière chance de se manifester en communiquant avec Jean Leclerc (590-0204).

29e championnat de l'Est Yosedan

(JSTP) - Vingt-quatre représentants de l'école Jodan Karaté de Chicoutimi, sous la supervision de Jonathan Bernard, ont raflé leur part d'honneurs, le week-end dernier, lors du 29e championnat de l'Est Yosedan, tenu au Cégep de Limoulou.

Nom	Ville	Ceinture	Mouvement	Position
Bernard Jacob	Jonq.	Jaune	kata	3e
Benoît Thériault	Chic.	Ni dan	kata armé	3e
Joannie Bérubé	Chic.	Rouge/noir	kata armé/combat	3e/1ère
David Turcotte	Chic.	Rouge	Combat	3e
Étienne Tremblay	Chic.	Rouge	kata	3e
Alek Robaczweski	Lat.	Verte/Bleue	kata/combat	1er/3e
AdamRobaczweski	Lat.	Verte/Bleue	kata/k.armé/combat	2e/3e/3e
Tomek Robaczweski	Lat.	Ora./Verte	kata/combat	2e/3e
Alicja Robaczweski	Lat.	Verte/Bleue	combat	3e
Maryse Lavoie	Chic.	Verte/Bleue	combat	1ère
Nicolas Girard	Chic.	Verte/Bleue	k.armé/combat/armé mus.	3e/1er/3e
Andréanne Dallaire	Chic.	Verte	kata/combat	2e/1ère
Gabrielle Gervais	Chic.	Jaune	kata/combat	3e/1ère
Emmy Lavoie	Chic.	Or./Verte	combat	3e
Samuel Piché	Chic.	Jaune	kata/combat	1er/1er
Louka Martel	St-Ho.	Or.Verte	kata/combat	3e/2e
Rosalie Martel	St-Ho.	Or./Verte	combat	3e
Philippe Tremblay	Lat.	Verte/Bleue	kata/k.armé/combat	1er/2e/2e
Pascal Girard	Chic.	Verte	kata/k.armé/combat	1er/3e/3e
Jonathan Bernard	Jonq.	2e dan	kata/k.armé/combat	1er/1er/3e
Carl Gauthier	Chic.	Blanche	kata/combat	3e/1er

Deux médailles en basket

CHICOUTIMI (SE) - Le Noir et Or cadet féminin de l'Odyssée Dominique-Racine de Chicoutimi et le Bleu et Or juvénile féminin de la Polyvalente Arvida de Jonquière ont agrémenté leur fin de semaine de Pâques en récoltant une médaille de bronze au championnat provincial de basket-ball scolaire AAA, à Trois-Rivières.

Le Noir et Or a vaincu le Séminaire Saint-François par 50-34, dans le match pour la médaille de bronze. Jane Gagné a inscrit 21 points pour les gagnantes, pendant que Claudia Émond en ajoutait huit. Pour sa part, le Bleu et Or a pris la mesure de la Polyvalente de la Forêt d'Amos par un pointage de 65-50.

«En début de saison, nous ne pensions pas terminer en troisième position au championnat provincial, signale Sabrina Perron, qui dirigeait le Noir et Or cadet féminin en compagnie de Vanessa Jean. Pendant la saison, la troisième position est vraiment devenue notre place légitime.

«Au championnat provincial, la demi-finale (Trois-Rivières) était très difficile. Les deux premières équipes, celles de Trois-Rivières et Sorel, étaient très puissantes et difficiles à atteindre.

«Nous pouvons expliquer cette troisième position par une progression constante de l'équipe pendant la saison et par le travail des filles. Ce n'est pas nécessairement le talent qui nous a permis d'atteindre la médaille de bronze.»

Le Bleu et Or honoré

Par ailleurs, trois athlètes du Bleu et Or ont eu droit à des récompenses pendant le gala de la ligue. Maïda Beaulieu a trouvé une place au sein de l'équipe d'étoiles et a reçu un prix pour l'éthique sportive. Maxime Desbiens a été honoré pour son rendement académique et sportif, pendant que son coéquipier Gabriel Barriault recevait le trophée Charles Fortier. Celui-ci est remis à l'athlète masculin par excellence du circuit provincial. ❑



Le Noir et Or a vaincu le Séminaire Saint-François par 50-34.



HOCKEY

LIGUE NATIONALE
CLASSEMENT PAR SECTION

Association de l'Est

Section Nord-Est

	Mj	G	P	DP	DF	BP	BC	Pts	Domicile	Extérieur	10 Dern.	Série
xy-Montréal	**77**	**43**	**24**	**4**	**6**	**247**	**213**	**96**	**20-13-1-5**	**23-11-3-1**	**7-2-0- 1**	**G3**
Ottawa	76	41	28	3	4	243	229	89	22-13-1-2	19-15-2-2	4-5-1- 0	P2
Boston	75	37	28	4	6	193	209	84	19-15-1-3	18-13-3-3	1-5-1- 3	P3
Buffalo	75	35	29	2	9	235	222	81	19-14-0-5	16-15-2-4	4-4-1- 1	P1
Toronto	76	35	31	7	3	217	233	80	17-15-2-3	18-16-5-0	7-3-0- 0	G3

Section Atlantique

	Mj	G	P	DP	DF	BP	BC	Pts	Domicile	Extérieur	10 Dern.	Série
Pittsburgh	76	43	26	3	4	234	208	93	23-10-2-3	20-16-1-1	7-3-0- 0	P1
New Jersey	75	42	26	3	4	191	180	91	22-13-0-2	20-13-3-2	5-4-0- 1	P3
NY Rangers	75	39	26	3	7	198	184	88	23-13-0-1	16-13-3-6	6-2-0- 2	P1
Philadelphie	76	38	28	5	5	231	221	86	19-14-3-3	19-14-2-2	5-3-2- 0	G3
NY Islanders	77	34	36	5	2	186	228	75	18-16-4-0	16-19-2-2	3-7-0- 0	G1

Section Sud-Est

	Mj	G	P	DP	DF	BP	BC	Pts	Domicile	Extérieur	10 Dern.	Série
Caroline	76	41	30	3	2	232	233	87	22-12-2-1	19-18-1-1	8-2-0- 0	G3
Washington	76	37	31	4	4	221	223	82	20-15-1-2	17-16-3-2	7-3-0- 0	G1
Floride	76	36	31	3	6	205	209	81	18-13-2-6	18-18-1-0	8-1-0- 1	G1
é-Atlanta	77	31	38	2	6	204	259	70	18-18-1-2	13-20-1-4	3-6-0- 1	P5
é-Tampa Bay	75	29	38	7	1	211	245	66	18-17-2-0	11-21-5-1	3-6-1- 0	P3

Association de l'Ouest

	Mj	G	P	DP	DF	BP	BC	Pts	Domicile	Extérieur	10 Dern.	Série
xy-Detroit	76	50	20	1	5	242	170	106	26-9-0-2	24-11-1-3	8-2-0- 0	G3
Nashville	76	37	31	3	5	217	220	82	21-14-1-3	16-17-2-2	4-6-0- 0	G1
Chicago	76	36	32	4	4	220	217	80	20-16-2-0	16-16-2-4	4-4-1- 1	G1
Columbus	75	33	31	4	7	182	198	77	19-12-3-4	14-19-1-3	4-4-1- 1	P2
St. Louis	75	30	33	7	5	185	220	72	19-13-2-3	11-20-5-2	2-6-2- 0	P2

Section Nord-Ouest

	Mj	G	P	DP	DF	BP	BC	Pts	Domicile	Extérieur	10 Dern.	Série
Minnésota	76	40	27	2	7	204	205	89	21-11-2-3	19-16-0-4	3-3-0- 4	P1
Calgary	75	39	26	7	3	212	209	88	20-10-7-2	19-16-0-1	7-2-1- 0	G2
Vancouver	75	38	27	1	9	198	187	86	20-12-1-4	18-15-0-5	7-3-0- 0	P1
Colorado	76	39	31	3	3	208	204	84	23-12-1-1	16-19-2-2	4-6-0- 0	P3
Edmonton	76	38	33	2	3	219	235	81	22-16-0-1	16-17-2-2	7-3-0- 0	G1

Section Pacifique

	Mj	G	P	DP	DF	BP	BC	Pts	Domicile	Extérieur	10 Dern.	Série
x-San Jose	75	45	21	3	6	200	174	99	19-13-2-4	26-8-1-2	9-1-0- 0	G3
Anaheim	77	43	26	1	7	192	180	94	25-8-1-3	18-18-0-4	6-3-0- 1	G1
Dallas	76	42	29	3	2	221	191	89	22-15-1-1	20-14-2-1	4-6-0- 0	P4
Phoenix	76	36	34	1	5	200	211	78	16-19-0-4	20-15-1-1	3-6-0- 1	P5
é-L.A.	76	30	40	4	2	215	246	66	15-19-2-1	15-21-2-1	4-4-2- 0	G2

CLASSEMENT GÉNÉRAL

Association de l'Est

	Mj	Pts
xy-1.Montréal	**77**	**96**
a-2.Pittsburgh	76	93
a-3.Caroline	76	87
4.New Jersey	75	91
5.Ottawa	76	89
6.N.Y. Rangers	75	88
7.Philadelphie	76	86
8.Boston	75	84
9.Washington	76	82
10.Buffalo	75	81
11.Floride	76	81
12.Toronto	76	80
13.N.Y. Islanders	77	75
é-14.Atlanta	77	70
é-15.Tampa Bay	74	66

Association de l'Ouest

	Mj	Pts
xy-1.Detroit	76	106
ax-2.San Jose	75	99
a-3.Minnesota	76	89
4.Anaheim	77	94
5.Dallas	76	89
6.Calgary	75	88
7.Vancouver	75	86
8.Colorado	76	84
9.Nashville	76	82
10.Edmonton	76	81
11.Chicago	76	80
12.Phoenix	76	78
13.Columbus	75	77
14.St. Louis	75	72
é-15.Los Angeles	76	66

x - premiers de sa section.
y- assurés de participer aux séries.
é - éliminés d'une place en séries éliminatoires.

CALENDRIER

Vendredi 21 mars
Minnesota 2 Vancouver 1
Toronto 4 Buffalo 1
N.Y. Islanders 3 New Jersey 1
Philadelphie 4 N.Y. Rangers 3 (F)
San Jose 2 Anaheim 1
Washington 5 Atlanta 3

Samedi 22 mars
Montréal 3 Boston 2 (F)
Toronto 5 Ottawa 4
Edmonton 7 Colorado 5
Minnesota 4 Calgary 5
Los Angeles 4 Dallas 2
Nashville 2 Chicago 1 (F)
Detroit 4 Columbus 1
Floride 4 Tampa Bay 2
Pittsburgh 7 New Jersey 1
Anaheim 2 Phoenix 1

Dimanche 23 mars
Chicago 4 St. Louis 3 (P)
Philadelphie 4 N.Y. Islanders 1

Lundi 24 mars
Montréal 7 Ottawa 5
N.Y. Islanders 4 Pittsburgh 1
Calgary au Colorado, 21h00.
Minnesota à Edmonton, 21h00.

Mardi 25 mars
Ottawa à Buffalo, 19h00.
Pittsburgh au New Jersey, 19h00.
Philadelphie à N.Y. Rangers, 19h00.
Washington en Caroline, 19h00.
Boston à Toronto, 19h30.
Floride à Tampa Bay, 19h30.
Columbus à Nashville, 20h00.
Detroit à St. Louis, 20h30.
Vancouver à Calgary, 21h00.
San Jose à Phoenix, 22h30.

Mercredi 26 mars
Chicago à Columbus, 19h00.
Edmonton au Minnesota, 20h00.
Vancouver au Colorado, 21h00.
Los Angeles à Anaheim, 22h00.

Jeudi 27 mars
Toronto à Boston, 19h00.
New Jersey à N.Y. Rangers, 19h00.
Buffalo à Ottawa, 19h30.
N.Y. Islanders à Pittsburgh, 19h30.
Washington à Tampa Bay, 19h30.
Atlanta en Floride, 19h30.
Phoenix à Los Angeles, 22h30.
Dallas à San Jose, 22h30.

Vendredi 28 mars
Philadelphie au New Jersey, 19h00.
Atlanta en Caroline, 19h00.
Nashville à Columbus, 19h00.
Montréal à Buffalo, 19h30.
St. Louis à Detroit, 19h30.
Vancouver au Minnesota, 20h00.
Edmonton au Colorado, 21h00.
San Jose à Anaheim, 22h00.

LES MARQUEURS

(Parties d'hier non incluses)

	B	A	PTS
Ovechkin, Wash	60	46	106
Malkin, Pgh	44	58	102
Iginla, Cal	48	43	91
Datsyuk, Det	31	60	91
Lecavalier, TB	40	49	89
Spezza, Ott	31	55	86
J.Thornton, SJ	21	64	85
Zetterberg, Det	40	44	84
Kovalchuk, Atl	50	33	83
Alfredsson, Ott	38	43	81
Saint-Louis, TB	24	56	80
Ribeiro, Dal	27	51	78
Savard, Bos	15	63	78
Heatley, Ott	37	40	77
A.Kovalev, Mtl	**33**	**44**	**77**
Sundin, Tor	32	45	77
Getzlaf, Ana	23	54	77
Gaborik, Min	38	37	75
Pominville, Buf	26	49	75
E.Staal, Car	35	39	74
Doan, Pho	26	47	73
Kopitar, LA	29	42	71
O.Jokinen, Flo	33	37	70
Roy, Buf	29	41	70
M.Richards, Phi	26	44	70
H.Sedin, Vcr	15	55	70
Arnott, Nash	27	42	69
D.Sedin, Vcr	27	42	69
Brière, Phi	29	39	68
Prospal, TB-Phi	32	35	67

	B	A	Pts	Pén.
27. A. Kovalev	33	46	79	66
14. T. Plekanec	27	39	66	38
11. S. Koivu	16	39	55	93
79. A. Markov	16	41	57	54
32. M. Streit	12	43	55	24
46. A. Kostitsyn	25	26	51	25
21. C. Higgins	23	25	47	18
73. M. Ryder	14	16	30	24
84. G. Latendresse	16	10	26	39
74. S. Kostitsyn	9	17	26	41
44. R. Hamrlik	5	20	25	36
20. B. Smolinski	6	16	22	18
8. M. Komisarek	4	13	17	101
40. M. Lapierre	7	8	15	58
25. M. Dandenault	7	5	12	32
6. T. Kostopoulos	6	6	12	109
28. K. Chipchura	4	7	11	10
71. P. Brisebois	3	6	9	24
26. J. Gorges	0	9	9	25
22. S. Bégin	3	4	7	48
54. M. Grabovski	3	5	8	6
51. F. Bouillon	2	5	7	61
03. R. O'Byrne	1	4	5	30
31. C. Price	0	2	2	0
39. C. Huet	0	1	1	0
45. C. Locke	0	0	0	0
41. J. Halak	0	0	0	0

Gardiens

	G	P	DP	DF	Min.	Ba	JB	Moy.
41. J. Halak	2	0	0	1	225	6	1	1,60
39. C. Huet	21	12	3	3	2278	97	2	2,55
31. C. Price	20	12	1	2	2171	98	2	2,71
Totaux (6)	**43**	**24**	**4**	**6**	**4691**	**213**	**5**	**2,72**

Note: Buts dans un filet désert entre parenthèses.

Vers la coupe du Président 2008

DIVISION EST

HALIFAX 1 — 6 11 — 2
VICTORIAVILLE 8 — 2 1 — 0

ST-JEAN 2 — 10 7 — 2
I.P.E. 7 — 4 3 — 0

ACADIE-BATHURST 3 — 8 5 — 2
ST-JOHN'S 6 — 5 4 — 0

CAP-BRETON 4 — 8 3 — 2
LEWISTON 5 — 3 0 — 0

DIVISION TELUS

ROUYN-NORANDA 1 — 8 9 — 2
VAL-D'OR 8 — 3 0 — 0

BAIE-COMEAU 2 — 0 5 — 1
RIMOUSKI 7 — 3 2 — 1

GATINEAU 3 — 4 9 — 2
SHAWINIGAN 6 — 3 3 — 0

CHICOUTIMI 4 — 1 10 — 1
QUÉBEC 5 — 2 1 — 1

Les 9 premières équipes de la division TELUS, de même que les 7 meilleures de l'EST participent aux séries. Les 2 premières rondes se jouent dans sa propre division. À compter de la demi-finale, chaque équipe jouera alors contre un adversaire de l'autre division. À noter que lors du premier tour, l'équipe de 9e position dans la division TELUS, est transférée dans l'EST, et sera classée selon le nombre de points accumulés en saison régulière.

JUNIOR MAJEUR

SÉRIES ÉLIMINATOIRES
Huitièmes de finale
Division Telus
(4 de 7)
Série «A»
Rouyn-Noranda (1) vs Val-d'Or (8)
Vendredi 21 mars
Val-d'Or 3 Rouyn-Noranda 8
Samedi 22 mars
Val-d'Or 0 Rouyn-Noranda 9
(Rouyn-Noranda mène la série 2-0)
Mardi 25 mars
Rouyn-Noranda à Val-d'Or, 19h00.
Mercredi 26 mars
Rouyn-Noranda à Val-d'Or, 19h00.
Série «B»
Baie-Comeau (2) vs Rimouski (7)
Samedi 22 mars
Rimouski 3 Baie-Comeau 0
Dimanche 23 mars
Rimouski 2 Baie-Comeau 5
(Série égale 1-1)
Mardi 25 mars
Baie-Comeau à Rimouski, 19h30.
Mercredi 26 mars
Baie-Comeau à Rimouski, 19h30.
Série «C»
Gatineau (3) vs Shawinigan (6)
Vendredi 21 mars
Shawinigan 3 Gatineau 4
Samedi 22 mars
Shawinigan 3 Gatineau 9
(Gatineau mène la série 2-0)
Mardi 25 mars
Gatineau à Shawinigan, 19h00.
Mercredi 26 mars
Gatineau à Shawinigan, 19h00.
Série «D»
Chicoutimi (4) vs Québec (5)
Vendredi 21 mars
Québec 2 **Chicoutimi 1** (P)
Samedi 22 mars
Québec 1 **Chicoutimi 10**
(Série égale 1-1)
Mardi 25 mars
Chicoutimi à Québec, 19h00. (RIS)
Mercredi 26 mars
Chicoutimi à Québec, 19h00.

Division Est
Série «E»
Halifax (1) Victoriaville (8)
Vendredi 21 mars
Victoriaville 2 Halifax 6
Samedi 22 mars
Victoriaville 1 Halifax 11
(Halifax mène la série 2-0)
Mercredi 26 mars
Halifax à Victoriaville, 19h30.
Jeudi 27 mars
Halifax à Victoriaville, 19h30.
Série «F»
Saint-Jean (2) vs I.-P.-E. (7)
Vendredi 21 mars
I.-P.-E. 4 Saint-Jean 10
Samedi 22 mars
I.-P.-E. 3 Saint-Jean 7
(Saint-Jean mène la série 2-0)
Mardi 25 mars
Saint-Jean à I.-P.-E., 19h00.
Mercredi 26 mars
Saint-Jean à I.-P.-E., 19h00.
Série «G»
Acadie-Bathurst (3) vs St.John's (6)
Vendredi 21 mars
St.John's 5 Acadie-Bathurst 8
Samedi 22 mars
St.John's 4 Acadie-Bathurst 5
(Acadie-Bathurst mène la série 2-0)
Mardi 25 mars
Acadie-Bathurst à St.John's, 19h00.
Mercredi 26 mars
Acadie-Bathurst à St.John's, 19h00.
Série «H»
Cap-Breton (4) vs Lewiston (5)
Vendredi 21 mars
Lewiston 3 Cap-Breton 8
Samedi 22 mars
Lewiston 0 Cap-Breton 3
(Cap-Breton mène la série 2-0)
Mardi 25 mars
Cap-Breton à Lewiston, 19h00.
Mercredi 26 mars
Cap-Breton à Lewiston, 19h00.

LES MARQUEURS

	PJ	B	A	Pts
Swan Bryce, Halifax	2	5	2	7
Giroux Claude, Gatineau	2	2	5	7
Morrison Brett, Rouyn	2	2	5	7
Sparling Ryan, Saint-Jean	2	2	5	7
Piché Sébastien, Rouyn	2	1	6	7
Dubuc Michaël, Rouyn	2	5	1	6
Hillier Ryan, Halifax	2	3	3	6
Blanchard Rémi, Bathurst	2	2	4	6
Haddad Joey, Cap-Breton	2	2	4	6
Howes Scott, Saint-Jean	2	2	4	6
Picard-Hooper Alex, Saint-Jean	2	2	4	6
Marchand Brad, Halifax	2	1	5	6
Svoboda Tomas, Bathurst	2	1	4	5
Clendenning Jordan, Cap-Breton	2	1	4	5
Bourdon Marc-André, Rouyn	2	1	4	5
Corsi Peter-James, Halifax	2	0	5	5
Prokop Patrik, Gatineau	2	0	5	5
Paré Francis, Chicoutimi	**2**	**2**	**2**	**4**
Deschamps Nicolas, Chicoutimi	**2**	**2**	**2**	**4**
Chabot Jean-Philip, Gatineau	2	2	2	4
Kirkpatrick Michaël, Saint-Jean	2	1	3	4
Walker Geoff, I.P.E.	2	1	3	4
Desjardins Jeff, Rouyn	2	1	3	4
Gauthier François, Saint-Jean	2	3	0	3
Graham Ryan, Bathurst	2	3	0	3
Joly Tomy, Bathurst	2	3	0	3
Pistilli Matthew, Gatineau	2	2	1	3
Allard Jean-Simon, St. John's	2	2	1	3
Lagacé Jacob, Chicoutimi	**2**	**2**	**1**	**3**
MacNeil Nick, Cap-Breton	2	2	1	3
Giguère Pier-Luc, Rouyn	2	1	2	3
Demers Jason, Victoriaville	2	1	2	3
Perreault Mathieu, Bathurst	2	1	2	3

LIGUE CENTRALE

SÉRIES ÉLIMINATOIRES
Demi-finales
(4 de 7)
Série «E»
Saguenay (1) vs Rivière-du-Loup (4)
Dimanche 16 mars
Rivière-du-Loup 3 **Saguenay 6**
Dimanche 16 mars
Saguenay 4 Rivière-du-Loup 1
Samedi 22 mars
Rivière-du-Loup 5 **Saguenay 6 (P)**
(Saguenay remporte la série 4-1)

Série «F»
Shawinigan (2) vs Charlevoix (3)
Vendredi 21 mars
Charlevoix 4 Shawinigan 3 (P)
Samedi 22 mars
Shawinigan 6 Charlevoix 5
Dimanche 23 mars
Charlevoix 0 Shawinigan 5
(Shawinigan remporte la série 4-3)

JUNIOR AAA

SÉRIES ÉLIMINATOIRES
Demi-finales de section
(4 de 7)
Section Sherwood
Série «E»
Granby vs Valleyfield
Vendredi 14 mars
Valleyfield 3 Granby 8
Dimanche 16 mars
Granby 4 Valleyfield 1
Lundi 17 mars
Valleyfield 0 Granby 4
Jeudi 20 mars
Granby 8 Valleyfield 1
(Granby remporte la série 4-0)

Série «F»
C. Champlain vs Longueuil
Vendredi 14 mars
C. Champlain 0 Longueuil 4
Dimanche 16 mars
Longueuil 2 C. Champlain 6
Mercredi 19 mars
C. Champlain 2 Longueuil 0
Jeudi 20 mars
Longueuil 4 C. Champlain 7
Dimanche 23 mars
C. Champlain 6 Longueuil 3
(C. Champlain remporte la série 4-2)

Section Drolet
Série «G»
Cégep de Joliette vs Québec
Vendredi 14 mars
Québec 6 Cégep de Joliette 4
Samedi 15 mars
Cégep de Joliette 3 Québec 2
Lundi 17 mars
Québec 2 Cégep de Joliette 13
Mercredi 19 mars
Cégep de Joliette 5 Québec 2
Vendredi 21 mars
Québec 4 Cégep de Joliette 6
(Cégep de Joliette remporte la série 4-1)

Série «H»
Terrebonne vs Saint-Eustache
Dimanche 16 mars
Terrebonne 6 Saint-Eustache 7 (P)
Mardi 18 mars
Saint-Eustache 2 Terrebonne 4
Mercredi 19 mars
Terrebonne 4 Saint-Eustache 2
Vendredi 21 mars
Saint-Eustache 4 Terrebonne 3 (P)
Dimanche 23 mars
Terrebonne 3 Saint-Eustache 4 (P)
(Série égale 3-3)
Mardi 25 mars
Saint-Eustache à Terrebonne, 19h30.

JUNIOR AA

SÉRIES ÉLIMINATOIRES
Finale (4 de 7)
Alma vs Normandin
Samedi, 22 mars
Normandin 6 Alma 3
Dimanche, 23 mars
Alma à Normandin (aucun résultat)
Vendredi, 28 mars
Normandin vs Alma 21h
Samedi, 29 mars
Alma vs Normandin 20h30
Jeudi, 3 avril
Normandin vs Alma 19h30 si nécessaire
Vendredi, 4 avril
Alma vs Normandin 21h si nécessaire
Dimanche, 5 avril
Normandin vs Alma 19h30 si nécessaire

MIDGET AAA

SÉRIES ÉLIMINATOIRES
Finales de section (4 de 7)
Section C.C.M.
Série «M»
Lac-Saint-Louis vs Gatineau
Mercredi 19 mars
Gatineau 5 Lac-Saint-Louis 4 (2P)
Vendredi 21 mars
Lac-Saint-Louis 4 Gatineau 3
Samedi 22 mars
Gatineau 3 Lac-Saint-Louis 5
Lundi 24 mars
Lac-Saint-Louis 3 Gatineau 4 (P)
(La série est égale 2-2)

Section Reebok
Série «N»
C.A.-Girouard vs Sém.Saint-François
Jeudi 20 mars
C.A.-Girouard 1 Sém.Saint-François 2
Dimanche 23 mars
Sém.Saint-François 4 C.A.-Girouard 1
Lundi 24 mars
C.A.-Girouard 4 Sém.Saint-François 2
(Sém.Saint-François mène la série 3-1)
Mercredi 26 mars
Sém.Saint-François au C.A.-Girouard, 19h30

MIDGET ESPOIRS

SÉRIES ÉLIMINATOIRES
Finale (3 de 5)
Beauce-Amiante vs Extrême (Sag-Lac)
Jeudi 27 mars
Beauce-Amiante à **Extrême (Sag-Lac)**, 18h30 (Plateau)
Samedi 29 mars
Extrême (Sag-Lac) à Beauce-Amiante, 19h30
Samedi 5 avril
Beauce-Amiante à **Extrême (Sag-Lac)**, 18h30 (Plateau), 13h30

MIDGET AA

SÉRIES ÉLIMINATOIRES
Demi-finale (3 de 5)
Espoirs (Sag-Lac) vs Rive-Nord
Samedi 15 mars
Rive-Nord 3 **Espoirs (Sag-Lac) 5**
Dimanche 16 mars
Espoirs (Sag-Lac) 3 Rive-Nord 4
Samedi 22 mars
Rive-Nord 2 **Espoirs (Sag-Lac) 3**
Lundi, 24 mars
Espoirs (Sag-Lac) 5 Rive-Nord 2
(Les Espoirs gagnent la série 3-1)

MIDGET CC

SÉRIES ÉLIMINATOIRES
Finale (4 de 7)
St-Félicien vs Alma (Aiglons)
Samedi 22 mars
Alma (Aiglons) 4 St-Félicien 3
Dimanche, 23 mars
St-Félicien 6 Alma (Aiglons) 1
(Série égale 1-1)
Mardi, 25 mars
Alma (Aiglons) à St-Félicien, 19h
Jeudi, 27 mars
St-Félicien à Alma (Aiglons), 20h10 (CMT)

BANTAM AA

SÉRIES ÉLIMINATOIRES
Finale pour la coupe Dodge
(3 de 5)
Saguenay vs Lac-St-Jean
Samedi 15 mars
Lac-St-Jean 3 Saguenay 4
Dimanche 16 mars
Saguenay 2 Lac-St-Jean 3 (F)
Jeudi 20 mars
Lac-St-Jean 4 Saguenay 6
Samedi 22 mars
Saguenay 2 Lac-St-Jean 4
Dimanche 23 mars
Lac-St-Jean 3 Saguenay 2
(Lac-St-Jean remporte la série 3-2)

BANTAM CC

SÉRIES ÉLIMINATOIRES
Finale (4 de 7)
Jonq. (Marquis) (1) vs La Baie (3)
Mardi 18 mars
La Baie 3 (Marquis) 5
Mercredi 19 mars
Jonq. (Marquis) 4 La Baie 3
(Marquis mènent la série 2-0)
Mardi 25 mars
La Baie à Jonq. (Marquis), 19h25 (Palais)
Jeudi 27 mars
Jonq. (Marquis) à La Baie, 19h15 (Plateau)

PEE-WEE AA

SÉRIES ÉLIMINATOIRES
Finale (3 de 5)
Esp. Lac-St-Jean vs Esp. Saguenay
Samedi 22 mars
Esp. Saguenay 3 Esp. Lac-St-Jean 2
Dimanche 23 mars
Esp. Lac-St-Jean 1 Saguenay 0
(Série égale 1-1)
Jeudi 27 mars
Esp. Saguenay à Esp. Lac-St-Jean, 18h30 (CMT)
Samedi 29 mars
Esp. Lac-St-Jean à Saguenay, 11h15 (Kéno.)
x-Dimanche 30 mars
Esp. Saguenay à Esp. Lac-St-Jean, 16h (CMT)
x-si nécessaire.

PEE-WEE CC

SÉRIES ÉLIMINATOIRES
Finale (3 de 5)
Série «H»
Aigles (Alma) vs St-Félicien
Samedi 22 mars
Alma 1 St-Félicien 5
(Saint-Félicien mène 1-0)
Mardi, 25 mars
St-Félicien à Alma, 19h (CMT)
Jeudi, 27 mars
Alma à St-Félicien, 19h
x-Samedi, 29 mars
St-Félicien à Alma, 12h (CMT)
Pour la coupe Dodge
(2 de 3)
Jeudi 20 mars
Jonq. (Orioles) 3 Jonq. (Marquis) 1
(Les Orioles mènent 1-0)
Mardi 25 mars
Jonq. (Orioles) vs Jonq. (Marquis)

ATOME BB

Finale (3 de 5)
Jonq. (Marquis) vs Roberval
Lundi, 24 mars
Jonq. (Marquis) 3 Roberval 4
(Roberval mène 1-0)
Jeudi, 27 mars
Roberval vs Marquis (Jon) 18h30 Kéno.

2007-2008 STATISTIQUES

LA PRESSE CANADIENNE

(Les matchs d'hier soir non compris)

ANAHEIM

Joueur	MJ	B	P	Pts	+/-	PM
Getzlaf	74	23	54	77	26	94
Perry	70	29	25	54	12	108
Kunitz	77	20	29	49	9	80
Pronger	71	12	31	43	0	126
Bertuzzi	63	14	24	38	5	93
Schneider	60	10	26	36	21	48
Weight	64	10	15	25	4	30
S.Niedermayer	43	7	15	22	-2	14
Beauchemin	77	2	19	21	-8	55
Selanne	21	10	9	19	4	4
Bergeron	52	9	9	18	-14	20
Huskins	71	4	14	18	23	59
Marchant	71	9	7	16	1	46
R.Niedermayer	73	8	8	16	2	52
Pahlsson	51	6	9	15	-1	28
O'Donnell	77	2	7	9	9	79
Carter	33	4	4	8	-2	36
Moen	72	3	5	8	-9	79
Ryan	18	3	2	5	-2	6
Miller	26	2	3	5	-1	6
Parros	64	1	4	5	6	181
May	57	3	1	4	2	53
Dipenta	22	0	4	4	2	16
Sutherby	45	1	1	2	-2	64
Mowers	17	1	0	1	0	8
Wirtanen	3	1	0	1	1	2
Platt	5	0	0	0	2	2
King	4	0	0	0	-3	0
Kondratiev	4	0	0	0	-2	0
Ebbett	3	0	0	0	3	2
Giguere	56	0	0	0	0	4
Hiller	20	0	1	1	0	0
Aubin	19	0	0	0	0	0

ATLANTA

Joueur	MJ	B	P	Pts	+/-	PM
Kovalchuk	74	50	33	83	-14	50
Recchi	67	12	33	45	-17	30
Perrin	76	12	31	43	-7	26
Kozlov	77	17	23	40	-9	24
Enstrom	77	5	33	38	-9	36
White	69	14	23	37	-13	32
Armstrong	67	12	20	32	1	52
Holik	77	12	18	30	-16	84
Christensen	59	11	13	24	-10	30
Thorburn	68	5	9	14	-7	90
Little	43	5	9	14	-3	16
Havelid	76	1	12	13	-4	40
Slater	64	6	5	11	-11	29
Klee	72	1	9	10	-5	60
Boulton	69	4	5	9	-11	104
Zhitnik	65	3	5	8	-8	58
Haydar	16	1	7	8	4	2
McCarthy	50	1	6	7	-24	42
Exelby	74	2	4	6	-23	83
Stuart	18	3	2	5	2	6
Kwiatkowski	15	0	5	5	-4	14
Larsen	59	1	3	4	-17	10
Sterling	13	1	2	3	-2	14
Popovic	31	0	2	2	-5	10
Doell	8	0	1	1	-2	4
Valabik	2	0	0	0	-2	4
Hedberg	34	0	1	1	0	16
Lehtonen	45	0	2	2	0	4
Pavelec	7	0	0	0	0	2

BOSTON

Joueur	MJ	B	P	Pts	+/-	PM
Savard	74	15	63	78	3	66
Sturm	73	24	27	51	8	38
Chara	70	16	33	49	10	112
Kobasew	72	22	17	39	6	29
Wideman	74	12	23	35	10	68
Kessel	75	16	17	33	-8	26
Metropolit	75	11	19	30	-4	34
Axelsson	68	12	15	27	9	15
Murray	56	15	11	26	-3	44
Schaefer	57	8	15	23	2	18
Lucic	70	7	16	23	-4	85
Krejci	49	3	15	18	-6	16
Ference	59	1	14	15	-14	50
Ward	58	5	6	11	7	46
Nokelainen	50	7	2	9	-1	19
Stuart	75	4	4	8	1	81
Bergeron	10	3	4	7	2	2
Hnidy	69	1	5	6	-6	69
Thornton	51	3	2	5	-2	63
Sobotka	41	1	3	4	-2	24
Reich	52	1	2	3	-5	78
Lashoff	14	1	2	3	-4	0
Alberts	32	0	2	2	4	37
Hunwick	13	0	1	1	-1	4
Allen	19	0	0	0	-2	2
Pelletier	6	0	0	0	-2	0
Thomas	51	0	0	0	0	2
Auld	31	0	0	0	0	0
Rask	4	0	0	0	0	0
Fernandez	4	0	0	0	0	0

BUFFALO

Joueur	MJ	B	P	Pts	+/-	PM
Pominville	75	26	49	75	20	20
Roy	71	29	41	70	14	42
Vanek	75	32	25	57	-5	60
Hecht	68	21	25	46	7	36
Kotalik	72	22	19	41	-3	52
Connolly	48	7	33	40	4	8
Stafford	58	15	21	36	1	45
Paille	70	18	16	34	11	14
Gaustad	75	9	24	33	-3	83
Bernier	69	15	16	31	0	64
Spacek	58	9	22	31	6	42
Afinogenov	49	9	16	25	-13	42
Lydman	75	3	22	25	8	72
Tallinder	64	1	16	17	11	48
MacArthur	37	8	7	15	3	20
Mair	65	5	10	15	-3	58
Ryan	45	4	4	8	-4	30
Paetsch	54	1	7	8	0	27
Kalinin	46	1	7	8	-7	32
Pratt	49	1	6	7	0	28
Kaleta	34	3	2	5	1	37
Sekera	30	1	3	4	3	10
Peters	43	1	1	2	-4	100
Weber	9	0	1	1	12	12
Funk	4	0	0	0	-3	0
Gragnani	2	0	0	0	-2	4
Miller	70	0	1	1	0	6
Thibault	11	0	0	0	0	0

CALGARY

Joueur	MJ	B	P	Pts	+/-	PM
Iginla	75	48	43	91	27	63
Huselius	75	24	41	65	12	36
Langkow	74	28	33	61	16	19
Phaneuf	75	16	40	56	13	165
Tanguay	71	16	39	55	14	48
Conroy	75	12	21	33	6	65
Aucoin	70	9	23	32	12	37
Lombardi	75	12	19	31	-6	65
Nolan	70	15	15	30	7	67
Regehr	75	5	13	18	11	77
Vandermeer	68	3	14	17	3	92
Eriksson	54	1	16	17	-1	30
Yelle	68	3	9	12	-3	20
Boyd	43	6	5	11	-11	0
Moss	37	2	6	8	-6	8
Sarich	73	2	4	6	2	111
Nystrom	40	1	5	6	-9	48
Nilson	40	3	2	5	3	4
Primeau	36	3	2	5	-7	24
Smith	54	1	3	4	-6	59
Warrener	31	1	3	4	-2	21
Godard	67	1	1	2	-6	169
Hale	57	0	1	1	-1	46
Ramholt	1	0	0	0	-1	0
Kiprusoff	70	0	2	2	0	8
Joseph	6	0	0	0	0	2
Keetley	1	0	0	0	0	0
McElhinney	5	0	0	0	0	0

CAROLINE

Joueur	MJ	B	P	Pts	+/-	PM
Staal	76	35	40	75	-2	42
Whitney	63	25	34	59	-6	26
Brind'Amour	59	19	32	51	0	38
Cullen	57	13	36	49	4	32
Cole	67	21	25	46	6	66
Corvo	68	12	30	42	20	24
Samsonov	55	13	20	33	-7	42
Williams	36	9	21	30	2	43
Walker	52	12	17	29	-21	11
Ruutu	71	7	20	27	4	83
Hamilton	54	6	15	21	-7	6
Kaberle	74	0	19	19	-5	28
Larose	53	7	10	17	1	38
Gleason	74	3	14	17	2	84
Eaves	37	5	10	15	-2	10
Hedican	61	2	13	15	15	68
Letowski	69	7	6	13	-13	22
Seidenberg	44	0	13	13	7	18
Aucoin	32	5	7	12	5	6
Wallin	60	2	6	8	-17	36
Wesley	72	1	7	8	-4	52
Bayda	25	3	2	5	-2	22
Conboy	18	0	5	5	1	60
Tanabe	18	1	2	3	2	8
Borer	11	1	2	3	-3	4
Brookbank	29	1	1	2	4	67
Jensen	3	1	0	1	1	2
Nolan	6	0	1	1	-2	0
Mormina	1	0	0	0	0	0
Ward	63	0	1	1	0	4
Grahame	17	0	1	1	0	4
Leighton	3	0	0	0	0	0

CHICAGO

Joueur	MJ	B	P	Pts	+/-	PM
Kane	76	18	47	65	-8	50
Sharp	74	35	23	58	20	49
Lang	71	20	32	52	12	44
Toews	58	21	28	49	9	38
Byfuglien	63	18	16	34	-7	55
Williams	37	12	20	32	1	18
Ladd	57	13	16	29	12	31
Keith	76	11	17	28	28	44
Havlat	35	10	17	27	4	22
Seabrook	76	9	18	27	12	85
Wisniewski	62	7	18	25	12	98
Bourque	57	10	14	24	7	38
Sopel	54	1	18	19	8	28
Barker	40	5	10	15	-3	44
Bolland	36	4	11	15	4	20
Perreault	49	8	4	12	-1	22
C.Adams	69	3	6	9	-13	53
Burish	75	2	4	6	-11	195
Skille	16	3	2	5	1	0
Zyuzin	31	2	3	5	-10	36
Kontiola	12	0	5	5	5	6
Versteeg	12	2	2	4	0	6
Dowell	19	2	1	3	1	10
Hendry	34	0	2	2	2	20
Eager	32	0	2	2	-9	89
K.Adams	21	0	1	1	-6	13
Hjalmarsson	11	0	1	1	-2	11
Brouwer	2	0	1	1	1	0
Koci	18	0	0	0	-4	68
Richmond	7	0	0	0	-5	2
Pierre	5	0	0	0	-3	0
Fraser	5	0	0	0	-2	7
Bickell	4	0	0	0	-1	2
Blunden	1	0	0	0	-1	0
Khabibulin	45	0	2	2	0	4
Lalime	31	0	0	0	0	8
Crawford	5	0	0	0	0	0

COLORADO

Joueur	MJ	B	P	Pts	+/-	PM
Stastny	60	22	42	64	19	24
Brunette	76	17	35	52	2	14
Hejduk	71	23	22	45	5	34
Wolski	71	17	26	43	8	14
Svatos	62	26	11	37	13	32
Smyth	49	14	21	35	-5	30
Sakic	38	11	22	33	-6	18
Arnason	64	10	21	31	-1	16
Liles	75	5	25	30	-2	24
Hlinka	62	8	20	28	7	16
Salei	76	5	23	28	-3	94
Guite	73	10	11	21	1	47
Clark	57	5	16	21	5	33
Hannan	76	2	19	21	-7	53
Laperriere	64	4	15	19	-31	21
Finger	66	7	9	16	8	36
Foote	71	1	15	16	3	99
Hensick	31	6	5	11	-4	2
Leopold	41	3	8	11	6	20
McLeod	43	3	5	8	-5	118
Jones	21	2	4	6	-5	8
Sauer	48	1	5	6	15	37
Richardson	22	2	3	5	-3	8
Cumiskey	38	0	5	5	-3	16
McCormick	40	2	2	4	5	50
Smith	25	0	3	3	-4	8
Forsberg	4	0	2	2	-1	2
Parker	25	0	0	0	0	70
Boychuk	4	0	0	0	1	0
Theodore	47	0	2	2	0	2
Budaj	35	0	1	1	0	2
Weiman	1	0	0	0	0	0

COLUMBUS

Joueur	MJ	B	P	Pts	+/-	PM
Nash	73	38	28	66	5	89
Zherdev	75	25	33	58	-6	30
Chimera	75	14	16	30	-5	91
Hainsey	72	7	23	30	-1	21
Peca	58	5	25	30	2	60
Malhotra	64	11	17	28	1	34
Vyborny	62	6	18	24	-10	34
Fritsche	69	10	12	22	2	22
Novotny	61	8	12	20	-12	20
Klesla	75	6	11	17	10	50
Tarnstrom	45	3	11	14	-11	52
Hejda	74	0	13	13	20	48
Modin	23	6	6	12	1	20
Boll	70	5	5	10	-22	09
Murray	32	5	3	8	1	4
Russell	63	2	6	8	-10	14
Brule	54	1	6	7	-4	20
Lindstrom	18	2	4	6	-1	10
Tollefsen	51	2	2	4	-3	111
Westcott	23	1	3	4	-1	0
Brassard	17	1	1	2	-4	6
MacKenzie	10	1	0	1	-1	8
Rome	10	0	1	1	-3	2
Methot	8	0	0	0	-2	6
Picard	1	0	0	0	0	0
Leclaire	52	0	2	2	0	2
Norrena	32	0	1	1	0	0

DALLAS

Joueur	MJ	B	P	Pts	+/-	PM
Ribeiro	73	27	51	78	20	46
Morrow	76	29	38	67	21	99
Richards	71	20	40	60	-27	15
Modano	76	19	32	51	-16	46
Hagman	76	25	12	37	4	51
Zubov	46	4	31	35	6	12
Miettinen	64	14	19	33	4	28
Lehtinen	43	13	20	33	7	14
Eriksson	63	12	16	28	6	26
Niskanen	72	6	18	24	18	32
Robidas	76	7	15	22	0	64
Daley	76	4	18	22	-3	71
Barnes	73	10	10	20	-8	16
Ott	67	10	10	20	-11	33
Lundqvist	51	3	9	12	-3	20
Boucher	32	1	11	12	1	26
Norstrom	60	1	9	10	0	34
Grossman	59	0	7	7	8	22
Conner	22	3	2	5	0	6
Barch	46	1	2	3	-3	95
Winchester	38	1	2	3	-7	42
Fistric	34	0	2	2	5	22
Petersen	2	0	1	1	0	0
Jancevski	4	0	0	0	-1	2
Crombeen	3	0	0	0	0	5
Turco	57	0	3	3	0	12
Holmqvist	46	0	1	1	0	0
Stephan	1	0	0	0	0	0

DETROIT

Joueur	MJ	B	P	Pts	+/-	PM
Datsyuk	76	31	59	90	39	18
Zetterberg	69	40	45	85	29	34
Lidstrom	70	8	57	65	40	40
Rafalski	68	12	40	52	26	32
Holmstrom	58	20	20	40	9	58
Cleary	57	20	20	40	23	31
Hudler	75	12	28	40	13	22
Samuelsson	72	11	29	40	21	26
Filppula	73	19	17	36	20	26
Kronvall	59	7	26	33	24	42
Franzen	66	22	10	32	13	45
Stuart	72	6	17	23	-10	69
Draper	62	9	8	17	-2	64
Lebda	72	3	10	13	1	40
Kopecky	72	5	7	12	3	39
Lilja	73	2	10	12	-1	87
Chelios	64	3	8	11	13	28
Maltby	57	5	4	9	-8	32
Drake	61	3	3	6	-12	41
Meech	29	0	3	3	-5	4
Hartigan	17	1	1	2	-2	8
Downey	51	0	2	2	-11	03
Ericsson	7	1	0	1	-4	2
Ritola	2	0	1	1	0	0
Quincey	6	0	0	0	-3	4
Helm	6	0	0	0	-3	2
Stafford	2	0	0	0	0	0
Osgood	40	0	3	3	0	0
Hasek	37	0	1	1	0	12
Howard	4	0	0	0	0	0

EDMONTON

Joueur	MJ	B	P	Pts	+/-	PM
Hemsky	69	20	47	67	-9	34
Horcoff	53	21	29	50	1	30
Gagner	73	12	35	47	-19	23
Penner	76	21	23	44	-12	45
Cogliano	76	16	25	41	0	18
Nilsson	65	10	27	37	7	20
Stoll	75	12	20	32	-22	70
Gilbert	76	12	18	30	-11	16
Brodziak	75	13	13	26	-7	31
Pitkanen	57	8	17	25	-3	48
Reasoner	76	10	14	24	-16	46
Glencross	56	11	10	21	7	53
Pisani	50	12	8	20	-4	22
Grebeshkov	65	2	14	16	-4	20
Staios	76	7	8	15	-11	112
Sanderson	40	3	10	13	-7	16
Torres	32	5	6	11	-4	36
Stortini	60	3	8	11	2	189
Souray	26	3	7	10	-7	36
Moreau	25	5	4	9	-4	39
Pouliot	18	1	5	6	-3	8
Smid	59	0	4	4	-13	58
Greene	40	0	1	1	-2	53
Roy	12	0	1	1	0	12
Rourke	13	0	0	0	-1	5
Jacques	9	0	0	0	-3	2
Schremp	2	0	0	0	-1	0
Young	2	0	0	0	-1	0
Reddox	1	0	0	0	-1	0
Peckham	1	0	0	0	0	2
Garon	47	0	0	0	0	8
Roloson	37	0	1	1	0	2

FLORIDE

Joueur	MJ	B	P	Pts	+/-	PM
Jokinen	76	33	37	70	-15	61
Horton	76	25	33	58	18	81
Weiss	68	13	29	42	17	36
Booth	67	20	16	36	16	26
McLean	61	14	20	34	-2	32
Bouwmeester	76	13	21	34	1	62
Zednik	54	15	11	26	-5	43
Olesz	50	14	12	26	6	12
Kreps	70	7	16	23	11	23
Montador	67	7	15	22	0	69
Stumpel	46	7	12	19	-11	10
Peltonen	52	5	14	19	-3	20
Murphy	45	2	15	17	-1	22
Campbell	75	5	11	16	-13	72
Allen	67	2	13	15	3	65
Dvorak	61	6	8	14	-2	14
Cullimore	60	3	10	13	19	30
Johansson	39	0	12	12	-1	16
Skrastins	54	2	3	5	-6	26
Mezei	56	2	2	4	-12	62
Matthias	4	2	0	2	-2	2
Glass	41	1	1	2	-5	39
Van Ryn	20	0	2	2	-2	14
Belak	41	1	0	1	-1	76
Stewart	26	0	1	1	-1	0
Brine	9	0	1	1	-1	4
Larman	6	0	1	1	1	2
Globke	9	0	0	0	-3	2
Murray	7	0	0	0	0	19
Welch	4	0	0	0	1	7
Meyer	4	0	0	0	-1	0
Lojek	2	0	0	0	-1	0
Vokoun	65	0	6	6	0	4
Anderson	14	0	1	1	0	2

LOS ANGELES

Joueur	MJ	B	P	Pts	+/-	PM
Kopitar	76	29	42	71	-18	22
Frolov	65	23	41	64	4	20
Brown	72	31	24	55	-15	53
O'Sullivan	76	19	29	48	-9	22
Cammalleri	57	18	26	44	-16	28
Visnovsky	76	8	32	40	-17	20
Armstrong	71	8	24	32	2	59
Blake	65	8	22	30	-17	92
Nagy	38	9	17	26	-2	18
Preissing	71	8	14	22	-9	14
Handzus	76	7	14	21	-18	43
Calder	65	7	13	20	-11	18
Johnson	74	3	8	11	-19	76
Moulson	22	5	4	9	2	4
Willsie	47	2	7	9	-11	26
Ellis	48	3	5	8	4	22
Thornton	42	5	2	7	-2	33
Ivanans	67	4	2	6	-8	119
Boyle	8	4	1	5	4	4
Harrold	19	2	3	5	2	0
Dallman	28	1	4	5	0	4
Giuliano	47	0	5	5	-9	14
Purcell	10	1	2	3	2	0
Murray	4	1	0	1	-2	6
Zeiler	35	0	1	1	-6	23
Klemm	16	0	0	0	-4	8
Gauthier	3	0	0	0	0	0
Tukonen	1	0	0	0	0	0
LaBarbera	45	0	0	0	0	2
Ersberg	9	0	0	0	0	0
Cloutier	8	0	0	0	0	2
Quick	3	0	0	0	0	0
Bernier	4	0	0	0	0	0

MINNESOTA

Joueur	MJ	B	P	Pts	+/-	PM
Gaborik	71	38	37	75	15	54
Bouchard	76	12	49	61	9	22
Rolston	75	28	26	54	-2	49
Demitra	63	15	33	48	6	24
Burns	76	14	27	41	12	54
Belanger	69	13	23	36	-3	24
Koivu	51	10	25	35	10	40
Parrish	62	15	13	28	3	16
Johnsson	74	4	21	25	-7	42
Foster	56	7	12	19	0	37
Sheppard	74	4	14	18	-1	27
Veilleux	74	11	6	17	-13	59
Radivojevic	67	6	9	15	-15	48
Voros	52	7	7	14	-7	137
Schultz	76	1	13	14	5	42
Skoula	74	3	7	10	-15	24
Fedoruk	63	3	7	10	11	23
Foy	27	4	4	8	1	28
Nummelin	26	2	6	8	-3	2
Carney	55	0	8	8	8	38
Walz	11	1	3	4	-5	6
Hill	29	0	4	4	-15	22
Simon	35	1	2	3	-3	59
Pouliot	8	2	0	2	1	0
Boogaard	29	0	0	0	-5	62
Kelly	2	0	0	0	0	0
Clutterbuck	2	0	0	0	0	0
Backstrom	53	0	0	0	0	2
Harding	27	0	1	1	0	0

MONTRÉAL

Joueur	MJ	B	P	Pts	+/-	PM
Kovalev	76	33	44	77	17	66
Plekanec	75	27	38	65	14	34
Koivu	75	16	39	55	-4	93
Markov	76	15	40	55	-1	54
Streit	76	12	42	54	-8	24
A.Kostitsyn	72	23	26	49	12	23
Higgins	76	22	25	47	2	18
Ryder	66	14	15	29	0	24
Latendresse	70	16	10	26	-4	39
S.Kostitsyn	46	9	16	25	9	41
Hamrlik	71	5	19	24	9	36
Smolinski	58	6	15	21	-8	18
Komisarek	75	4	13	17	9	101
Lapierre	47	7	7	14	5	54
Dandenault	57	7	5	12	-13	32
Kostopoulos	61	5	6	11	-7	109
Chipchura	36	4	7	11	-1	10
Brisebois	39	3	6	9	-5	24
Gorges	56	0	9	9	4	23
Begin	38	3	4	7	0	48
Grabovski	21	2	5	7	-3	6
Bouillon	71	1	5	6	8	59
O'Byrne	27	1	4	5

Pas surpris

Cory Stillman n'est pas surpris des succès que connaissent les Hurricanes de la Caroline malgré la perte de leur capitaine Rod Brind'Amour.

«Des joueurs ont pris la relève, particulièrement Eric Staal, a noté Stillman. Eric est très talentueux. Je ne dirais pas qu'il jouait dans l'ombre de Rod. C'est que là, il a l'occasion de jouer un rôle plus important. Il a pris les choses en main.

«Les Hurricanes ne devaient pas s'attendre de perdre les services de Rod, peu de temps après m'avoir échangé», a ensuite fait remarquer Stillman.

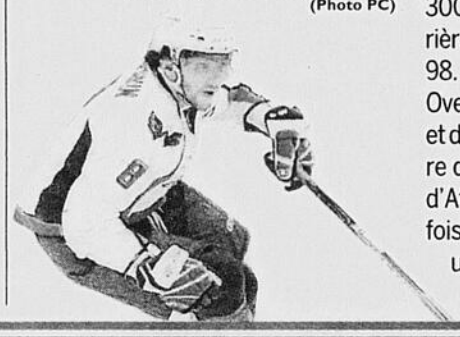
«Les jeunes qu'on a rappelés des ligues mineures saisissent la chance de montrer leur valeur. Ils répondent bien à l'appel.» ❑

Ovechkin la première étoile

NEW YORK (PC) - L'attaquant Alex Ovechkin des Capitals de Washington a mérité la première étoile de la semaine dans la LNH pour la deuxième fois en trois semaines.

Il a enfilé son 60e but de la saison la semaine dernière et il a dominé tous les marqueurs du circuit avec sept points

Alex Ovechkin a atteint le plateau des 60 buts.
(Photo PC)



Le gardien Vesa Toskala des Maple Leafs de Toronto a obtenu la deuxième étoile et le joueur de centre Daniel Brière des Flyers de Philadelphie a reçu la troisième.

Ovechkin a obtenu un but et deux passes dans une victoire de 4-2 aux dépens des Predators de Nashville, mardi dernier, pour devenir le joueur de la LNH à atteindre le plateau des 300 points le plus rapidement en carrière depuis Peter Forsberg en 1997-98.

Ovechkin a ensuite récolté deux buts et deux mentions d'aide dans la victoire de 5-3 aux dépens des Thrashers d'Atlanta, vendredi. C'est la première fois qu'un joueur totalise 60 buts en une saison depuis Mario Lemieux et Jaromir Jagr en 1995-96. ❑

Pittsburgh rate sa chance

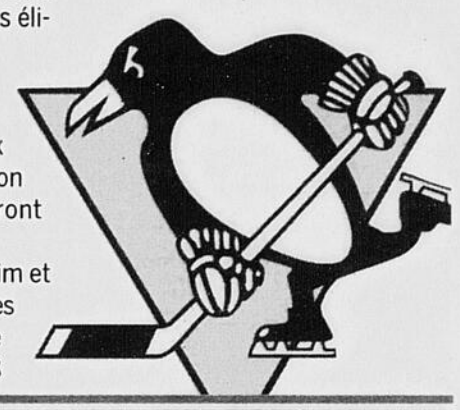
UNIONDALE, New York (AP) - Bill Guerin a récolté un but et une passe, lundi, dans une victoire de 4-1 des Islanders de New York face aux Penguins de Pittsburgh.

Les Islanders avaient perdu sept de leurs huit dernières rencontres. Leur gain empêche les Penguins de s'assurer d'une place en séries éliminatoires.

Petr Sykora a réussi le but des Penguins, qui devancent les Devils du New Jersey par deux points au sommet de la section Atlantique. Les Penguins seront les visiteurs à Newark, mardi.

Richard Park, Sean Bergenheim et Trent Hunter ont inscrit les autres but des Islanders, tandis que Wade Dubielewicz a effectué 28 arrêts. La formation avait perdu ses cinq derniers matches à Long Island.

Guerin a donné l'avance aux siens à 11:45 au deuxième tiers. Bergenheim a porté le score à 3-1 un peu plus de trois minutes plus tard, lors d'un avantage numérique. ❑



Ottawa 5 / Montréal 7

Il était temps que ça finisse

ROBERT LAFLAMME
Presse Canadienne

MONTRÉAL - Le Canadien est de retour en séries éliminatoires par la grande porte! Le Tricolore a fait d'une pierre plusieurs coups, lundi, en signant une victoire de 7-5 face aux Sénateurs au Centre Bell.

En plus de s'assurer d'une participation aux séries d'après-saison, il a pris une sérieuse option sur le premier rang de sa section.

En chassant ses démons contre les Sénateurs, qui les avaient défait cinq fois en six matchs, le Canadien s'est distancé à sept points d'eux, avec cinq matchs à jouer. Les Sens ont une rencontre de plus à disputer.

Les troupiers de l'entraîneur Guy Carbonneau, qui vont être de retour à la grande danse du printemps de la LNH après l'avoir manquée la saison dernière, ont finalement augmenté à trois points l'avance qu'ils possèdent au sommet de l'Association Est, aux dépens des Penguins de Pittsburgh.

«Quand je me suis adressé aux joueurs après le match, a confié Carbonneau, je leur ai dit qu'ils pouvaient être heureux. Mériter une place en séries était un de nos objectifs en début de saison.»

«En l'emportant, on a porté à sept points notre avance en tête de notre section et à trois points notre priorité en tête de l'association.»

L'entraîneur ne leur tenait pas rigueur d'avoir connu un relâchement en troisième , au moment où ils menaient 7-1.

«Je suis relaxe», a-t-il répondu en souriant, quand on lui a demandé s'il avait eu quelques sueurs froides.

«En l'emportant, on a porté à sept points notre avance en tête de notre section et à trois points notre priorité en tête de l'association. On a accompli plusieurs bonnes choses.»

Andrei Kostitsyn, avec ses 24e et 25e, Chris Higgins, 23e, Francis Bouillon, Andrei Markov, 16e, en plus d'une passe, Mikhail Grabovski et Tom Kostopoulos ont animé le festival offensif. Alex Kovalev et Maxim Lapierre ont amassé deux aides chacun.

Dany Heatley, ses 38e et 39e, Antoine Vermette, 19e, Martin Lapointe et Cory Stillman ont fourni la réplique des Sénateurs.

Mis à l'épreuve 36 fois, Carey Price a été plus occupé que le duo Martin Gerber-Ray Emery, qui a fait face à 32 lancers. ❑

> **«Quand je me suis adressé aux joueurs après le match, je leur ai dit qu'ils pouvaient être heureux. Mériter une place en séries était un de nos objectifs en début de saison.»**
> - Guy Carbonneau



Maxim Lapierre a sauté dans les bras de Tom Kostopoulos après que celui-ci eût marqué le 7e but du Canadien.
(Photo La Presse)

Une barrière tombe

MONTRÉAL - On a le sentiment chez le Canadien d'avoir abaissé une dernière barrière psychologique en défaisant les Sénateurs d'Ottawa, une de ses bêtes noires. En dépit du sérieux relâchement de troisième période qu'on a connu.

«À chaque fois qu'on remporte un match, il y a une barrière qui tombe, a souligné l'entraîneur Guy Carbonneau. On a eu de la difficulté contre les Sénateurs cette saison, ainsi que la saison dernière.

Peut-être qu'on les respectait un peu trop. On en avait parlé avant le match. On les a supplantés sur le plan de l'effort au cours des deux premières périodes», a-t-il renchéri.

L'entraîneur a expliqué que les joueurs ont finalement compris que même en jouant bien défensivement et en ne courant pas trop de risques, ils pouvaient marquer des buts contre les Sénateurs.

Ils en ont marqué sept en deux périodes, après n'en avoir réussi que 11 dans les six premiers matchs de la saison entre les équipes. ❑

Sommaire

Montréal 7
Ottawa 5

Première période
1. Montréal, A.Kostitsyn 24 (Plekanec, Hamrlik) 1:40
2. Montréal, Higgins 23 (Lapierre) 13:26
3. Montréal, A.Kostitsyn 25 (Streit, Kovalev) 18:24 (an)
Pénalités — Alfredsson Ott 4:47, Bouillon Mtl 9:53, Donovan Ott , McGrattan Ott, Lapierre Mtl 17:58.

Deuxième période
4. Ottawa, Vermette 19 (Robitaille, Lapointe) 9:43
5. Montréal, Bouillon 2 (Smolinski) 11:29
6. Montréal, Markov 16 (Ryder, Kovalev) 15:04 (an)
7. Montréal, Grabovski 3 (S.Kostitsyn) 15:46
8. Montréal, Kostopoulos 6 (Markov) 19:14 (dn)
Pénalités — Heatley Ott 0:25, Phillips Ott 12:57, Schubert Ott 13:45, Neil Ott (inconduite) 15:25, Plekanec Mtl 17:35.

Troisième période
9. Ottawa, Heatley 38 (Alfredsson, Richardson) 3:04
10. Ottawa, Lapointe 6 (Donovan, Robitaille) 4:33
11. Ottawa, Heatley 39 (Commodore, Alfredsson) 9:23
12. Ottawa, Stillman 25 (Alfredsson) 18:02 (an)
Pénalités — Plekanec Mtl 5:29, Lapierre Mtl 10:53, Gorges Mtl 11:58, A.Kostitsyn Mtl 17:30.

Tirs au but

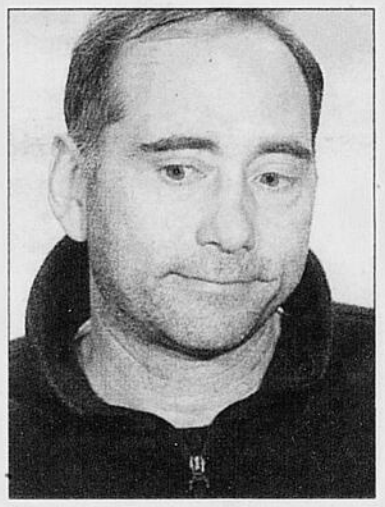
Ottawa	7	14	15	— 36
Montréal	14	16	2	— 32

Gardiens — Ottawa: Gerber (14-11), Emery (start second)(P,12-13-4)(18-14); Montréal: Price (G,20-12-3).
Avantages numériques — Ottawa: 1-6; Montréal: 2-5.
Arbitres — Kevin Pollock, Michael McGeough.
Juges de lignes — David Brisebois, Pierre Champoux.
Assistance — 21 273 (21 273).

Martel pense au hockey

Les suspensions seront annoncées par la ligue ce midi

CHICOUTIMI (SE) - Depuis samedi soir, le hockey a perdu sa place quand il est question de la série entre les Saguenéens de Chicoutimi et les Remparts de Québec. L'incident Roy-Nadeau attire toute l'attention depuis la fin de la deuxième rencontre et la victoire de 10-1 de l'équipe de Richard Martel a rapidement été oubliée.



«Je ne sais pas si ça pourrait déranger plus les joueurs de l'autre équipe que les nôtres. Je m'occupe uniquement de mon équipe.»

– Richard Martel

Le hockey a été laissé de côté par l'ensemble des médias qui s'intéressent soudainement au hockey junior, mais il est toujours ce qui préoccupe le plus l'entraîneur chicoutimien. Ce dernier sait très bien où se trouve son équipe, à l'aube du troisième match de la série.

«Ce sont les médias qui ne s'occupent pas du hockey, a signalé le pilote des Saguenéens, lundi. Nous savons très bien ce que nous avons fait depuis le début de cette série. Nous savons ce que nous avons bien fait et ce que nous devons améliorer.»

Martel n'est pas étonné de voir que les deux équipes ont divisé les deux premiers matchs. Il rappelle qu'il avait prévu une série longue et chaudement disputée. En raison du brio de Kevin Desfossés pendant un peu plus de 70 minutes, les premières rencontres lui ont donné raison, même si les Saguenéens ont pulvérisé leurs adversaires par neuf buts, samedi.

Suspensions

Comme bien des gens, Richard Martel était en attente des décisions du comité de discipline de la Ligue de hockey junior majeur du Québec, lundi après-midi. Au moment de rencontrer la presse, une seule chose semblait évidente. Le défenseur Sébastien Rioux devrait rater les cinq prochaines rencontres. Pendant les incidents du deuxième match, il a quitté le banc des pénalités pour s'en prendre à Jonathan Roy, après l'attaque de ce dernier contre Bobby Nadeau. La suspension est automatique quand un joueur quitte le banc de son équipe ou le banc des pénalités.

Maxime Provencher pourrait être en mesure de remplacer Rioux. Il semble remis de la blessure qui l'a gardé à l'écart du jeu dans les derniers moments de la saison régulière. Une décision sera prise avant la partie de ce soir.

«Ça va bien dans son cas», a simplement dit l'entraîneur chicoutimien.

Est-ce que les événements de samedi et tout le tapage médiatique qui a suivi pourraient avoir de l'influence sur la troisième partie et sur le reste de la série?

«On verra demain (mardi), a répondu Richard Martel, sans vouloir aller trop loin. Je ne sais pas si ça pourrait déranger plus les joueurs de l'autre équipe que les nôtres. Je m'occupe uniquement de mon équipe». ❑



Richard Martel a dirigé un entraînement hier avant le match de ce soir au Colisée.
(Photos Michel Tremblay)

Sébastien Rioux ne regrette pas son geste

CHICOUTIMI (SE) - Quand il repense aux incidents de samedi dernier, Sébastien Rioux a un peu l'impression d'être assis entre deux chaises. Il ne regrette pas d'avoir quitté le banc des pénalités pour répondre à l'attaque de Jonathan Roy contre Bobby Nadeau, mais il s'en veut également parce que son geste obligera les Saguenéens à se passer de ses services.

Après l'attaque de Roy contre Nadeau, Rioux s'est rendu au centre de la patinoire pour se mesurer au gardien substitut des Remparts de Québec. Résultat, les Saguenéens devront se priver d'un défenseur qui connaissait de très bons moments. Le livre de règlements de la Ligue de hockey junior majeur du Québec prévoit une suspension automatique de cinq parties à un joueur qui quitte le banc des pénalités.

«Je regrette quand je pense à la suspension, mais j'y suis allé pour défendre Bobby. De ce côté, je ne le regrette pas vraiment. C'était vraiment dans le feu de l'action. Quand j'ai vu que Bobby était sans défense et que les arbitres ne faisaient rien, j'ai vu noir», a raconté le défenseur de 19 ans, hier, à la conclusion de la séance d'entraînement quotidienne des Saguenéens.

Comme tout le monde, Sébastien Rioux a constaté que les incidents de samedi, principalement la charge et les commentaires de Roy, ont fait la manchette pendant toute la fin de semaine de Pâques. Les différents réseaux de télévision ont présenté les images à répétition dans l'ensemble du pays. La radio et les journaux en ont également fait état abondamment.

En principe, le défenseur devrait être suspendu cinq matchs pour avoir quitté le banc des punitions.

Hier après-midi, la radio montréalaise spécialisée en sports consacrait plus de temps à la crise de Jonathan Roy qu'au match entre le Canadien et les Sénateurs d'Ottawa. Sur le site internet Youtube, les trois films les plus regardés au Canada concernaient les événements de samedi. Un extrait de la bataille occupait la onzième position à l'échelle planétaire!

Rioux ne croit pas que ces incidents et la couverture médiatique qui leur a été accordée auront une influence sur le reste de la série.

«De notre côté, je ne crois pas qu'ils auront une influence, a-t-il avancé. Les gars de l'équipe ont quand même une bonne concentration. Nous en avons jasé un peu et nous avons décidé de tout mettre ça de côté pour nous concentrer uniquement sur la série. On parle d'une série de hockey quand même. Nous sommes ici pour jouer au hockey et nous allons mettre l'accent sur les matchs à venir.»

Même en dominant les deux premières parties, les Saguenéens se retrouvent avec une égalité de 1-1 dans cette série face aux Remparts et les deux prochains matchs auront lieu ce soir et demain à Québec.

Inquiétant? Sébastien Rioux rappelle que les joueurs des Saguenéens se sont préparés pour une série longue où chaque pouce de terrain sera difficile à gagner. Pour cette raison, ils n'ont pas été surpris par le déroulement des deux premières parties. ❑

L'ÉVÉNEMENT ÉQUIPÉ
AU MAX

UN CAMION À VOTRE GOÛT

RANGER SPORT À CABINE DOUBLE 2008

269 $ PAR MOIS À L'ACHAT** TERME DE 60 MOIS

0 % DE TAUX DE FINANCEMENT†

• MOTEUR V6 DE 3 L • JANTES DE 15 PO EN ALUMINIUM • PASSAGES DE ROUE COULEUR CAISSE • CALANDRE COULEUR CAISSE • ANTIBROUILLARDS • ANTIDÉMARRAGE SECURILOCK® • FREINS ANTIBLOCAGE AUX 4 ROUES • SYSTÈME DE SURVEILLANCE DE LA PRESSION DES PNEUS

LA CAMIONNETTE COMPACTE LA PLUS VENDUE AU PAYS

F-150 XTR 4X4 À CABINE DOUBLE 2008

369 $ PAR MOIS LOCATION 36 MOIS*

FRAIS DE TRANSPORT ET DE PRÉPARATION INCLUS

DÉPÔT DE SÉCURITÉ DE 0 $

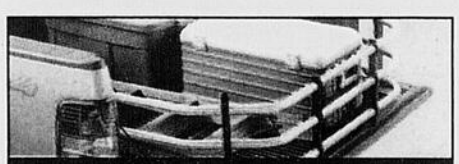
• MOTEUR V8 DE 4,6 L • GLACES/VERROUILLAGE DES PORTES/RÉTROVISEURS À COMMANDE ÉLECTRIQUE • MARCHEPIEDS EN ACIER POLI • JANTES DE 18 PO EN ALUMINIUM • CROCHETS DE REMORQUAGE • ENTRÉE SANS CLÉ À TÉLÉCOMMANDE • CALANDRE À BARRES CHROMÉE

LA CAMIONNETTE LA PLUS VENDUE AU PAYS DEPUIS 42 ANS

UN DUR Ford DE DUR

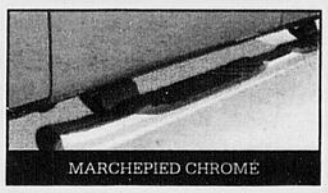
OBTENEZ 1000 $ D'ACCESSOIRES SANS FRAIS SUPPLÉMENTAIRES††

POUR LA PLUPART DES VERSIONS DU RANGER, DU F-150 ET DES SUPER DUTY 2008.

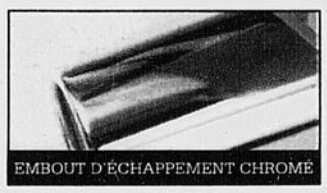

RALLONGE DE PLATEAU À CLAIRE-VOIE

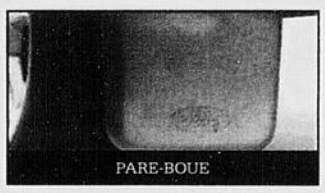
CHOISISSEZ PARMI PLUS DE 100 ACCESSOIRES, Y COMPRIS :


PARE-INSECTES CHROMÉ


MARCHEPIED CHROMÉ


DÉFLECTEURS DE GLACES


EMBOUT D'ÉCHAPPEMENT CHROMÉ


PARE-BOUE

PLUS

bâche de plateau, système de sécurité du véhicule, démarreurs à distance, doublure moquettée Sport Liner^MC, enjoliveurs de feux arrière, système téléphonique mains libres Mobile-Ease^MC, attelage de remorque, lunette arrière coulissante, compartiments de rangement modulaires au pavillon, crochets d'arrimage, longerons de plateau et plus.

ATTENTION DIPLÔMÉS 750$ DE REMISE AUX DIPLÔMÉS

FAITES-EN VOTRE CAMION CHEZ VOTRE CONCESSIONNAIRE FORD

00730690

www.ford.ca

Ford propulsée par vous

† Premier versement mensualité et mise de fonds de 3 995 $ exigées à la livraison. Des frais de 0,12 $ le kilomètre après 60 000 kilomètres et d'autres conditions s'appliquent. ** Frais de transport de 1 200 $ en sus. † PDSF de 16 149 $. Exemple de financement : un montant de 16 149 $ au taux d'intérêt annuel de 0 % correspond à une mensualité de 269 $ pendant 60 mois. Total des frais de crédit de 0 $, pour une obligation totale de 16 149 $. Les mensualités varient en fonction du montant emprunté et de la mise de fonds ou de l'échange. Ces offres peuvent être annulées en tout temps sans préavis. Votre concessionnaire peut vendre ou louer moins cher. Immatriculation, assurances, taxes et frais d'inscription au registre des droits personnels et réels mobiliers en sus. Les offres s'adressent à des particuliers sur approbation de Crédit Ford. Les offres d'une durée limitée s'appliquent uniquement aux véhicules neufs en stock et peuvent être annulées en tout temps sans préavis. Certaines conditions peuvent s'appliquer. Visitez au plus tard le 30 avril 2008. Les taxes sont applicables au prix total du véhicule, y compris les accessoires. L'offre de 1 000 $ d'accessoires n'est pas monnayable et ne s'applique qu'aux accessoires préalablement admissibles offerts chez votre concessionnaire (châssis-cabines) livrés au plus tard le 30 avril 2008. Les taxes sont applicables au prix total du véhicule, y compris les accessoires. L'offre de 1 000 $ d'accessoires n'est pas monnayable et ne s'applique qu'aux accessoires préalablement admissibles offerts chez votre concessionnaire tel qu'il est mentionné au programme. Le prix des accessoires inclut l'installation. La valeur totale peut être supérieure à 1 000 $. Les accessoires installés à l'usine ne sont pas admissibles à cette offre. Une seule offre peut être appliquée à l'achat ou à la location d'un véhicule admissible. Cette offre ne s'applique pas aux véhicules avant droit à la Réduction de prix aux gouvernements, aux primes ou allocations. Livraisons pour parcs commerciaux, aux primes pour la location quotidienne ou au programme de commission commerciale. Cette offre est d'une durée limitée. Les commandes à l'usine sont admissibles au programme de protection des encouragements. Photos à titre indicatif seulement.